



SEKZ
SERC

RB28F*
RB29F*
RB29H*
RB30F*
RB31F*
RB31H*
RB32F*
RB33F*
RB34F*
RB39F*
RB30J*
RB33J*
RB37J*

Холодильник руководство пользователя

Товар сертифицирован

Русский

представьте возможности

Благодарим вас за покупку изделия Samsung.

Отдельностоящий прибор

SAMSUNG

СВЕДЕНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ



Символ «не для пищевой продукции» применяется в соответствие с техническим регламентом Таможенного союза «О безопасности упаковки» 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.



Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.

СВЕДЕНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

- Перед началом работы с холодильником ознакомьтесь с данным руководством и сохраните его для получения справочных сведений в будущем.
- Используйте данный прибор по назначению, описанному в данном руководстве. Данный прибор не предназначен для использования людьми (в том числе детьми) с ограниченными физическими, сенсорными и умственными возможностями, а также не имеющими соответствующего опыта или знаний; исключения возможны при надлежащем надзоре за такими людьми или их предварительном обучении лицами, ответственными за их безопасность.
- Данное устройство может использоваться детьми от 8 лет и старше, лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями, а также лицами с ограниченным опытом или знаниями, если над ними осуществляется контроль, либо они проинструктированы о мерах безопасности при использовании устройства и осознают возможные опасности. Детям запрещается играть с устройством. Очистка и техническое обслуживание не должны производиться детьми без надзора.
- Предупреждения и Важные инструкции по безопасности, содержащиеся в этом руководстве, не охватывают все возможные условия и ситуации, которые могут произойти. При установке, обслуживании и эксплуатации Вашего прибора, вы отвечаете за свои действия в соответствии со здравым смыслом, с предосторожностью и осмотрительностью.
- Поскольку это руководство относится к нескольким моделям сразу, некоторые функции данного холодильника могут отличаться от описанных ниже. В качестве хладагента используется R600a или R134a. Посмотрите на ярлык компрессора, расположенный сзади прибора, или на паспортную табличку, расположенную внутри холодильника, чтобы узнать,

- какой хладагент используется в холодильнике. Если это изделие содержит горючий газ (хладагент R-600a), обратитесь в местный уполномоченный орган по вопросу безопасной утилизации этого изделия.
- Чтобы избежать образования огнеопасной смеси газ-воздух в случае утечки в контуре охлаждения, размер помещения, где должен размещаться прибор, может быть определен в зависимости от используемого количества хладагента.
 - Никогда не запускайте прибор, в котором обнаружены какие-либо признаки повреждения. В случае сомнения обратитесь к своему дилеру. Помещение должно иметь объем 1 м³ на каждые 8 г хладагента R-600a внутри прибора. Количество хладагента в конкретном приборе приведено на паспортной табличке внутри прибора.
 - Брызги хладагента при его утечке из трубопровода могут привести к воспламенению или травмировать глаза. При утечке хладагента из трубопровода не допускайте открытого пламени, удалите все горючие вещества от изделия и немедленно проветрите помещение.
 - Несоблюдение этих требований может привести к пожару или взрыву.
- Не храните в устройстве взрывоопасные вещества, например аэрозольные баллончики с легковоспламеняющимся содержимым.

Важные символы безопасности и меры предосторожности:

 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	Опасности или опасные действия, которые могут привести к серьезным травмам или смерти .
 ПРЕДОСТОРОЖНОСТЬ	Опасности или опасные действия, которые могут привести к незначительным травмам или повреждению имущества .
	НЕ пытайтесь.
	НЕ разбирайте.
	НЕ касайтесь.
	Тщательно следуйте указаниям.
	Выньте вилку питания из стенной розетки.
	Убедитесь, что прибор заземлен, чтобы не допустить поражения электрическим током.
	Обратитесь в контактный центр за помощью.
	Примечание.

Эти предостерегающие знаки даны для того, чтобы не допустить получения травм Вами и другими людьми. Внимательно следите всем инструкциям. После ознакомления с данным документом сохраните его для последующего обращения.



СЕРЬЕЗНЫЕ ПРЕДУПРЕЖДАЮЩИЕ ЗНАКИ, СВЯЗАННЫЕ С ТРАНСПОРТИРОВКОЙ И УСТАНОВКОЙ НА МЕСТЕ

- ★** • При транспортировке и установке прибора следует быть внимательным, чтобы не повредить детали контура охлаждения.
- Утечка хладагента из трубопровода может привести к воспламенению и причинению травмы глаз. Если обнаружена утечка, в течение нескольких минут избегайте открытого пламени или потенциальных источников воспламенения и воздуха в помещении, где находится прибор.
- Этот прибор содержит небольшое количество хладагента изобутан (R600a), который, хотя и обладает высокой степенью совместимости с окружающей средой, но также является горючим газом. При

транспортировке и установке прибора следует быть внимательным, чтобы не повредить детали контура охлаждения.



СЕРЬЕЗНЫЕ ПРЕДУПРЕЖДАЮЩИЕ ЗНАКИ, СВЯЗАННЫЕ С УСТАНОВКОЙ

- Ухудшение качества изоляции электрических частей может привести к поражению электрическим током или пожару.
- Не помещайте этот холодильник в месте, подверженном воздействию прямых солнечных лучей или теплоты от печей, комнатных обогревателей или других приборов.
- Не подключайте несколько приборов к одному и тому же щиту питания. Холодильник следует всегда подключать к своей отдельной электрической розетке, номинальное напряжение которой соответствует табличке паспортных данных.
- Это обеспечивает наиболее эффективную работу прибора и предотвращает от перегрузки цепей проводки, что повышает опасность пожара из-за перегрева проводов.
- Если стенная розетка слабо закреплена, не вставляйте в нее вилку питания.
- Существует риск поражения

электрическим током или пожара.

- Не используйте шнур питания со следами повреждения по всей длине или по краям.
- Не тяните или изгибайте слишком сильно шнур питания.
- Не скручивайте, не делайте узел на шнуре питания.
- Не подвешивайте шнур питания на металлическом предмете, не кладите на него тяжелые предметы, не вставляйте шнур питания между предметами, не вжимайте его в пространство за прибором.
- При перемещении холодильника будьте внимательны, чтобы не задеть или повредить шнур питания.
- Это может привести к поражению электрическим током или пожару.
- Не пользуйтесь аэрозолями около холодильника.
- Использование аэрозолей около холодильника может вызвать взрыв или пожар.
- Не изгибайте слишком сильно шнур питания, не кладите на него тяжелые предметы.



- Перед использованием данного холодильника установите и расположите его в подходящем месте в соответствии с инструкцией.

- Не устанавливайте холодильник во влажном помещении или помещении, где он может контактировать с водой.
- Ухудшение качества изоляции электрических частей может привести к поражению электрическим током или пожару.
- Подключайте вилку питания в правильном положении; шнур при этом должен свисать.
- Если вилка питания подключается в перевернутом состоянии, то провод может оборваться и вызвать пожар или привести к поражению электрическим током.
- Избегайте слишком близкого расположения шнура питания к задней стенке холодильника, следите за тем, чтобы он не был поврежден стенкой.
- При перемещении холодильника будьте внимательны, чтобы не задеть или повредить шнур питания.
- Это создает опасность возникновения пожара.
- Храните упаковочные материалы в недоступном для детей месте.
- Существует риск смерти от удушья, если дети поместят туда свою голову.
- Прибор нужно расположить так, чтобы была доступна вилка питания.
- Несоблюдение этих требований может привести к поражению электрическим током или пожару из-за утечки тока.

- Не устанавливайте этот прибор вблизи нагревателя или горючего материала.
 - Не устанавливайте этот прибор во влажном, замасленном или запыленном месте, в месте, подверженном воздействию прямого солнечного света и воды (дождевых капель).
 - Не устанавливайте этот прибор в месте возможной утечки газа.
 - Это может привести к поражению электрическим током или пожару.
 - При наличии пыли или воды в холодильнике, выньте вилку питания и обратитесь в сервисный центр Samsung Electronics.
 - В противном случае существует риск возгорания.
 - Не ставьте на прибор предметы (например, белье для стирки, зажженные свечи, зажженные сигареты, посуду, химические вещества, металлические предметы, и т.п.).
 - Это может привести к поражению электрическим током, пожару, проблемам с изделием, или травме.
-
-  • Этот прибор нужно правильно заземлить.
 - Не заземляйте прибор на газопровод, пластиковый водопровод или телефонную линию.
 - Нужно заземлить холодильник, чтобы предотвратить утечки питания или поражения электрическим током из-за утечек тока из холодильника.
- Это может привести к поражению электрическим током, пожару, взрыву или проблемам с изделием.
 - Никогда не вставляйте шнур питания в розетку, которая неправильно заземлена; проверьте, чтобы она соответствовала местным и национальным стандартам.
-



- В случае повреждения кабеля питания он должен быть заменен производителем, сотрудником сервисного центра или другими квалифицированными специалистами во избежание опасных ситуаций.
- Главный предохранитель в холодильнике должен заменяться квалифицированным специалистом или обслуживающей компанией.
- Несоблюдение этих требований может привести к поражению электрическим током или травме.



ПРЕДОСТЕРЕГАЮЩИЕ ЗНАКИ ПРИ УСТАНОВКЕ



- Вентиляционное отверстие в корпусе прибора или монтажной конструкции должно быть свободным от

препятствий.

- После установки прибора нужно подождать в течение 2 часов.
- Рекомендуется выполнять установку или любое обслуживание этого прибора квалифицированным специалистом или обслуживающей компанией.
- Несоблюдение этих требований может привести к поражению электрическим током, взрыву, проблемам с изделием, или травме.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

СЕРЬЕЗНЫЕ ПРЕДУПРЕЖДАЮЩИЕ ЗНАКИ, СВЯЗАННЫЕ С ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ



- Не касайтесь влажными руками вилки питания.
 - Это может привести к поражению электрическим током.
- Не храните предметы на верху прибора.
- При открытии или закрытии двери, предметы могут упасть и вызвать травму и /или материальный ущерб.
- Не кладите на холодильник сосуды, заполненные водой.
- При проливе существует риск пожара или поражения электрическим током.
- Не прикасайтесь к внутренним стенкам морозильной камеры или содержащимся в ней продуктам

мокрыми руками.

- Это может вызвать обморожение.
- Не пользуйтесь и не размещайте вещества, чувствительные к температуре, такие как огнеопасные распылители и другие предметы, сухой лед, лекарства или химические вещества вблизи холодильника. Не храните в холодильнике летучие или огнеопасные предметы либо вещества (бензол, растворитель, пропан, спирт, сжиженный газ и другие подобные продукты).
- Этот холодильник предназначен только для хранения пищи.
- Это может привести к пожару или взрыву.
- Не храните в холодильнике медицинские, химические или другие чувствительные к изменению температуры вещества.
- Не храните в холодильнике вещества, требующие строгого температурного контроля.
- Не помещайте в холодильник/морозильную камеру и не пользуйтесь внутри него электрическими приборами, если они не относятся к типу, рекомендованному изготовителем.
- Если вы почувствовали запах химикалий или дым, немедленно отсоедините вилку шнуря питания от

розетки и обратитесь в сервисный центр Samsung Electronics.

- При наличии пыли или воды в холодильнике, выньте вилку питания и обратитесь в сервисный центр Samsung Electronics.
- В противном случае существует риск возгорания.
- Если обнаружена утечка, в течение нескольких минут избегайте открытого пламени или потенциальных источников воспламенения и воздуха в помещении, где находится прибор.
- Не используйте каких-либо механических устройств или способов для ускорения процесса размораживания, кроме устройств или способов, рекомендованных изготовителем.
- Не допускайте повреждения контура охлаждения.
- Не распыляйте летучий материал, например, инсектицид, на поверхность прибора.
- Это не только представляет вред для человека, но может привести к поражению электрическим током, пожару или проблемам с изделием.
- Не пользуйтесь в холодильнике феном. Не кладите в холодильник зажженную свечу для удаления неприятных запахов.
- Это может привести к поражению электрическим током или пожару.
- Заполняйте емкость для воды, поддон для льда и водяные кубики только питьевой водой (минеральной или очищенной водой).
- Не заполняйте емкость чаем, соком или спортивными напитками, так как это может повредить холодильник.
- Не позволяйте детям висеть на двери. В противном случае они могут получить серьезные травмы.
- Существует риск захвата ребенка. Не позволяйте детям проникать внутрь холодильника.
- Не оставляйте дверь холодильника открытой, когда холодильник находится без присмотра, не позволяйте детям проникать внутрь холодильника.
- Не позволяйте младенцам или маленьким детям залазить внутрь ящика.
- Это может привести к смерти от удушья из-за захвата, или к травме.
- Не садитесь на дверь морозильной камеры.
- Дверь может сломаться и вызвать травму.
- Не используйте каких-либо механических устройств или способов для ускорения процесса размораживания, кроме устройств или способов, рекомендованных

изготовителем.

- Не допускайте повреждения контура охлаждения.
- Не кладите полку холодильника вверхом вниз. Стопорный механизм полки может не работать.
- Это может привести к травме из-за падения стекла полки.



- В случае утечки газа (например, пропана, сжиженного газа, и т.п.), немедленно проветрите помещение, не касаясь вилки питания.
Не касайтесь прибора или шнура питания.

- Не используйте вентилятор.
- Возникновение искры может привести к взрыву или пожару.
- Используйте только светодиодные лампы, предоставленные изготовителем или агентом по обслуживанию.
- Убедитесь, что дети не играют вблизи холодильника.
- Будьте осторожны, чтобы пальцы не попали в места "зажемления"; зазоры между дверями и шкафом малы.
- Не позволяйте детям висеть на двери. В противном случае они могут получить серьезные травмы.
- Существует риск захвата ребенка.

Не позволяйте детям проникать внутрь холодильника.

- Бутылки следует хранить плотно друг около друга, чтобы они не упали.
- Это изделие предназначено только для хранения продуктов питания в бытовых условиях.
- Никогда не кладите пальцы или другие предметы в отверстие кулера, лоток для льда и корзину льдогенератора.
- Это может повлечь за собой травму или повреждение оборудования.
- Не кладите руки, ноги или металлические предметы (например, палочки для еды) под низ или с обратной стороны холодильника.
- Это может привести к поражению электрическим током или травме.
- Острые края могут вызвать травму.



- Не пытайтесь ремонтировать, разбирать или модифицировать прибор самостоятельно.
- Не пользуйтесь предохранителем, отличным от стандартного (например, медным или стальным проводом).
- Если необходим ремонт или переустановка прибора обратитесь в ближайший сервисный центр.
- Несоблюдение этих требований может привести к поражению электрическим током, пожару, взрыву, проблемам с

изделием, или травме.

-  • Если прибор издает странный шум, запах горелого или дыма, немедленно выньте вилку питания и обратитесь в ближайший сервисный центр.
 - Несоблюдение этих требований может привести к поражению электрическим током или пожару.
 - Выньте шнур питания из розетки перед заменой внутренних ламп холодильника.
 - В противном случае существует риск поражения электрическим током.
 - При затруднениях с заменой элементов освещения, обращайтесь к агенту по обслуживанию.
 - Если изделия оснащены светодиодной лампой, не разбирайте самостоятельно крышку лампы и светодиодную лампу.
 - Обратитесь к своему агенту по обслуживанию.
 - Надежно вставляйте вилку питания в стенную розетку. Не пользуйтесь поврежденной вилкой питания или шнуром питания, а также плохо закрепленной стенной розеткой.
 - Это может привести к поражению электрическим током или пожару.
 - Не ставьте на прибор контейнеры с жидкостью.
 - При проливе существует риск пожара
- или поражения электрическим током.
 - Никогда не смотрите прямо на светодиодную УФ-лампу в течение длительного времени.
 - Это может привести к чрезмерному напряжению зрения из-за воздействия ультрафиолетовых лучей.



ПРЕДОСТЕРЕГАЮЩИЕ ЗНАКИ ПРИ ИСПОЛЬЗОВАНИИ

-  • Для максимально эффективного использования изделия:
- Не кладите продукты питания слишком близко к вентиляционным отверстиям в задней стороне прибора, поскольку это может помешать свободной циркуляции воздуха в холодильной камере.
- Перед помещением в холодильник, оберните надлежащим образом продукт питания или поместите его в герметичный контейнер.
- Не кладите новый продукт питания для заморозки рядом с уже замороженным продуктом.
- Не кладите стаканы, бутылки или газированные напитки в морозильную камеру.
- Емкость может заморозиться и лопнуть, что может привести к травме.

- Соблюдайте максимальные даты хранения и сроки годности для замороженных продуктов.
- Если вы планируете отствовать менее трех недель, нет необходимости отсоединять холодильник от питания. Однако если вы планируете отствовать дольше, необходимо извлечь все продукты из холодильника. Отключите холодильник, очистите его, промойте и высушите.
- Не кладите газированные или шипучие напитки в морозильную камеру. Не кладите в морозильную камеру бутылки или стеклянные емкости.
- Когда их содержимое заморозится, стекло может лопнуть и вызвать травму или материальный ущерб.
- Не изменяйте функциональное назначение холодильника, не модифицируйте его.
- Выполнение изменений или модификаций может привести к травме и/или материальному ущербу. Любые изменения или модификации, выполненные третьей стороной на этом комплектном приборе, не обеспечиваются гарантийным обслуживанием Samsung; при этом компания Samsung не отвечает за проблемы, связанные с безопасностью и ущербом, которые могут возникнуть в результате модификации третьей стороной.
- Не блокируйте вентиляционные отверстия.
- Если вентиляционные отверстия заблокированы, особенно пластиковым пакетом, то холодильник может переохладиться.
- Пользуйтесь только тем льдогенератором, который поставляется с холодильником.
- Вытряните влагу внутри прибора и оставьте двери открытыми.
- В противном случае может образоваться неприятный запах и плесень.
- При наличии воды в холодильнике, выньте вилку питания и обратитесь в сервисный центр Samsung Electronics.
- Не храните овощное масло в дверных отсеках холодильника. Масло может загустеть, приобрести неприятный вкус и стать непригодным для использования. Кроме того, открытые емкости могут протекать, а вытекшее масло может привести к появлению трещин на дверных отсеках. После открытия емкости с маслом лучше всего хранить его в прохладном и темном месте, например в кухонном шкафу или кладовой.
- Примеры овощных масел: оливковое масло, кукурузное масло, масло из семян винограда и т. д.



ПРЕДОСТЕРЕГАЮЩИЕ ЗНАКИ ПРИ ОЧИСТКЕ И ОБСЛУЖИВАНИИ



- Не разбрызгивайте моющие средства непосредственно на табличку с информацией.
- Печатные буквы на табличке могут стереться.
- Если в прибор попали инородные вещества, например, вода, выньте вилку питания и обратитесь в ближайший сервисный центр.
- Несоблюдение этих требований может привести к поражению электрическим током или пожару.
- Регулярно удаляйте любые инородные предметы, например, пыль или воду, с клемм вилки питания и точек контакта, пользуясь сухой тканью.
- Выньте вилку питания из розетки и очистите ее сухой тканью.
- Несоблюдение этих требований может привести к поражению электрическим током или пожару.
- Не очищайте прибор непосредственным распылением воды на него.
- Для очистки не пользуйтесь бензолом, растворителем или хлоридом.
- Они могут повредить поверхность прибора и создать опасность пожара.
- Никогда не кладите пальцы или другие предметы в отверстие кулера.

- Это может повлечь за собой травму или повреждение оборудования.



- Перед очисткой или обслуживанием отключите прибор от источника питания.
- Несоблюдение этих требований может привести к поражению электрическим током или пожару.
- Для чистки холодильника используйте губку или мягкую ткань, неагрессивное моющее средство и теплую воду.
- Не применяйте абразивные или агрессивные моющие средства, такие как аэрозоли для окон, чистящие составы, горючие жидкости, хлороводородная кислота, чистящий воск, концентрированные чистящие средства, отбелители и чистящие средства с содержанием нефтепродуктов на внешних поверхностях (дверь и корпус), пластиковых элементах, покрытиях дверей и корпуса, а также уплотнениях.
- Использование указанных выше средств может привести к повреждению материалов или возникновению царапин.
- Не мойте холодные стеклянные полки или поверхности теплой водой. В результате резкого изменения температуры или удара/падения стеклянные полки или поверхности могут быть повреждены.



СЕРЬЕЗНЫЕ ПРЕДУПРЕЖДАЮЩИЕ ЗНАКИ, СВЯЗАННЫЕ С УТИЛИЗАЦИЕЙ

-  • Не вытаскивайте полки, чтобы дети не смогли залезть внутрь.
- Перед утилизацией убедитесь, что ни одна из трубок сзади прибора не повреждена.
- В качестве хладагента используется R600a или R134a. Посмотрите на ярлык компрессора, расположенный сзади прибора, или на паспортную табличку, расположенную внутри холодильника, чтобы узнать, какой хладагент используется в холодильнике. Если этот прибор содержит горючий газ (хладагент R-600a), обратитесь в местный уполномоченный орган по вопросу безопасной утилизации этого продукта. В качестве изолирующего продувочного газа используется циклопентан. Газы в изоляционном материале требуют выполнения специальной процедуры утилизации. Обратитесь в местный уполномоченный орган по вопросу экологически безопасной утилизации этого прибора. Перед утилизацией прибора убедитесь, что ни одна из труб, расположенных на его задней части, не имеет повреждений. Трубы следует утилизировать на открытой

местности.

- При утилизации этого продукта или других холодильников, снимите дверь / дверные уплотнения, дверной замок, чтобы дети или животные не могли зайти и закрыться изнутри. Не оставляйте без присмотра детей; не допускайте, чтобы они игрались с прибором.
- При закрывании изнутри, ребенок может получить травму и задохнуться до смерти.
- Утилизируйте упаковочный материал для этого изделия экологически чистым образом.
- Храните упаковочные материалы в недоступном для детей месте, поскольку они могут быть опасны для детей.
- Если ребенок наденет на головку пакет, то это может привести к его удушью.



ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ СОВЕТЫ ПО ПРАВИЛЬНОМУ ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

- При отсутствии электропитания обратитесь в местное отделение электрической компании и узнайте, как долго это будет продолжаться.
- Большинство случаев прекращения

подачи электроэнергии длится не более одного - двух часов, и не влияет отрицательно на температуру внутри холодильника. Тем не менее, во время выключения питания старайтесь открывать двери как можно реже.

- Если отсутствие электропитания длится более 24 часов, выньте все замороженные продукты питания.
- Если для холодильника имеются ключи, то их следует хранить вне досягаемости детей, в стороне от прибора.
- При установке в помещении, температура которого выходит за рамки минимального указанного значения температуры прибора, он может работать нестабильно (существует возможность размораживания продуктов или повышения температуры в морозильной камере).
- Не храните продукты, которые быстро портятся при низких температурах (например, бананы, дыни).
- Ваш прибор является ненамораживающим, что означает отсутствие потребности в ручной разморозке, которая выполняется автоматически.
- Повышение температуры в процессе разморозки соответствует требованиям стандарта ISO. Однако если Вы хотите предотвратить

слишком сильное повышение температуры замороженного продукта питания при разморозке прибора, заверните замороженный продукт в несколько слоев в бумагу.

- Любое повышение температуры замороженного продукта питания при разморозке может сократить его срок хранения.
- Не замораживайте повторно замороженные продукты, которые полностью растаяли.
- Температура в секциях класса «две звезды» или отделениях с обозначением в виде двух звезд () немного выше, чем в других отделениях морозильной камеры. Секции или отделения класса «две звезды» определяются согласно инструкции и/или комплекту поставки.

Советы по экономии энергии

- Установите холодильник в прохладной сухой комнате с достаточной вентиляцией. Обеспечьте, чтобы на него не падал прямой солнечный свет и никогда не устанавливайте его рядом с прямым источником тепла (например, батареей отопления).
- Никогда не загораживайте на холодильнике никакие отверстия или решетки.
- Дайте теплой пище остить до

комнатной температуры перед тем, как ставить ее в холодильник.

- Кладите в холодильную камеру замороженные продукты, которые вы хотите оттащить.
В этом случае вы можете использовать низкие температуры замороженных продуктов для охлаждения продуктов в холодильной камере.
- Не держите дверцу холодильника открытой слишком долго, когда кладете в него продукты или вынимаете их. Чем на меньшее время открывается дверца, тем меньше льда образуется в морозильной камере.
- При установке холодильника оставьте зазоры справа, слева, сзади и сверху. Это позволит вам снизить энергопотребление и, соответственно, сумму счетов за электричество.
- Рекомендуемый размер зазора :
 - Правая, левая и задняя сторона: более 50 мм
 - Верхняя сторона: более 100 мм
- Для наиболее эффективного использования энергии, пожалуйста, сохраняйте все внутренние элементы, такие как корзины, ящики, полки на своем месте, как поставляется производителем.

Данное устройство предназначено для использования в бытовых и аналогичных условиях, например

- кухнях для персонала в магазинах, офисах и других рабочих условиях;
- фермах и для использования клиентами в гостиницах, мотелях и других жилых условиях;
- в номерах с предоставлением завтрака;
- организациях общественного питания и аналогичных условиях, где не предусмотрена розничная торговля.

Содержание

УСТАНОВКА ХОЛОДИЛЬНИКА	16
ЭКСПЛУАТАЦИЯ ХОЛОДИЛЬНИКА	19
ПЕРЕУСТАНОВКА ДВЕРИ (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)	25
ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	31

Установка холодильника

ПОДГОТОВКА К УСТАНОВКЕ ХОЛОДИЛЬНИКА

Благодарим вас за покупку холодильника Samsung. Надеемся, что вы останетесь довольны множеством современных функций и особенностей данного прибора.

- Перед использованием, этот холодильник должен быть правильно установлен и расположен в соответствии с руководством.
- Используйте данный прибор по назначению, описанному в данном руководстве.
- Любой ремонт данного холодильника должен выполняться квалифицированными специалистами.
- Утилизируйте упаковочный материал для этого изделия экологически чистым образом.

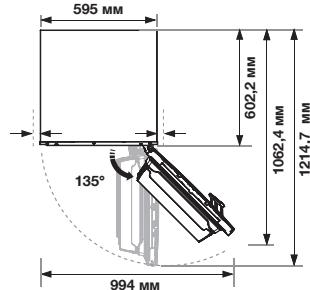
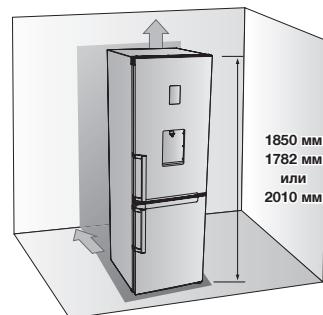


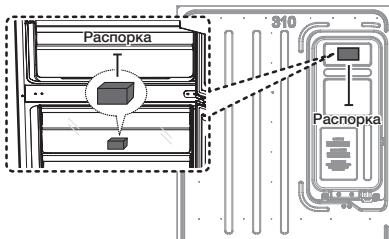
- Выйните шнур питания из розетки перед заменой внутренних ламп холодильника.
- В противном случае существует риск поражения электрическим током.

Выбор наилучшего местоположения для холодильника

- Установите холодильник вне зоны действия прямых солнечных лучей.
- Установите холодильник на ровной (или почти ровной) поверхности.
- Обеспечьте достаточно пространства для дверцы холодильника.

- Обеспечьте достаточно места для установки холодильника на плоской поверхности.
- Если холодильник не будет установлен ровно на горизонтальной поверхности, то внутренняя система охлаждения не будет правильно работать.
- Общая площадь, требуемая при использовании. Для получения дополнительных сведений по размещению холодильника см. рисунок с размерами ниже.





- Снимите бумагу на распорке и затем закрепите распорку (серый блок) на обратной стороне холодильника для лучшей работы. Распорку нужно закрепить так, как показано на рисунке выше, во время установки холодильника. Это повышает эффективность работы холодильника. (Только для модели RB31F***B, RB29F***B, RB37J***9**)



- При установке холодильника оставьте достаточно пространства справа, слева, сзади и сверху для циркуляции воздуха. Это позволит вам снизить энергопотребление и, соответственно, сумму счетов за электричество.
- Не устанавливайте холодильник в помещении, где температура будет опускаться ниже 10 °C.
- Необходимо обеспечить возможность свободного перемещения прибора в случае технического или сервисного обслуживания.



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

Во время установки, обслуживания или чистки сзади холодильника, по окончании работ тяните холодильник на себя и толкайте обратно только по прямой линии. Убедитесь также, что пол выдерживает полностью нагруженный холодильник. В противном случае он может повредить пол.



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

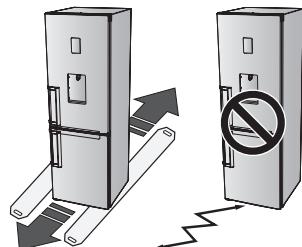
Привяжите лишнюю длину шнура питания к задней стороне холодильника, чтобы шнур не касался пола и не повредился роликами при перемещении.

ОСНОВАНИЕ

Для правильной установки холодильника нужно обеспечить ровную поверхность из твердого материала той же высоты, что и остальная часть пола. Эта поверхность должна быть достаточно прочной, чтобы выдерживать полностью загруженный холодильник (или приблизительно 65 кг). Для защиты покрытия пола, отрежьте большой кусок упаковочного картона и поместите под холодильник, где Вы работаете.



- Вытягивание или толкание холодильника может повредить пол. Перемещение холодильника после установки может повредить пол.



- При перемещении холодильника КАБЕЛЬ питания нужно зафиксировать с помощью фиксатора на задней панели.



ВЫРАВНИВАНИЕ ХОЛОДИЛЬНИКА

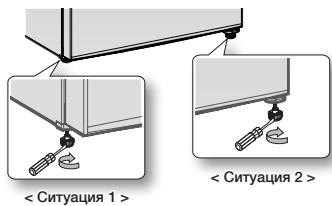
Если передняя часть прибора слегка выше задней части, то дверь можно более легко открывать и закрывать.

Ситуация 1) Прибор наклонен влево.

Поворачивайте левую регулировочную ножку в направлении стрелки до тех пор, пока прибор не выровняется.

Ситуация 2) Прибор наклонен вправо.

Поворачивайте правую регулировочную ножку в направлении стрелки до тех пор, пока прибор не выровняется.



НАСТРОЙКА ХОЛОДИЛЬНИКА

После того как холодильник установлен, вы можете настроить его и насладиться полной функциональностью прибора.

Чтобы настроить функции холодильника, необходимо выполнить следующие шаги. В случае некорректной работы прибора проверьте источник питания и электричество или обратитесь к разделу устранения неисправностей в конце данного руководства. При возникновении дополнительных вопросов обратитесь в сервисный центр Samsung Electronics.

1. Установите холодильник в подходящем помещении, обеспечив достаточное свободное место между прибором и стеной. См. инструкции по установке в данном руководстве.
2. Перед использованием холодильника снимите крышки с углов полки, показанные на рисунке ниже. (Данные крышки используются для защиты холодильника при транспортировке.)



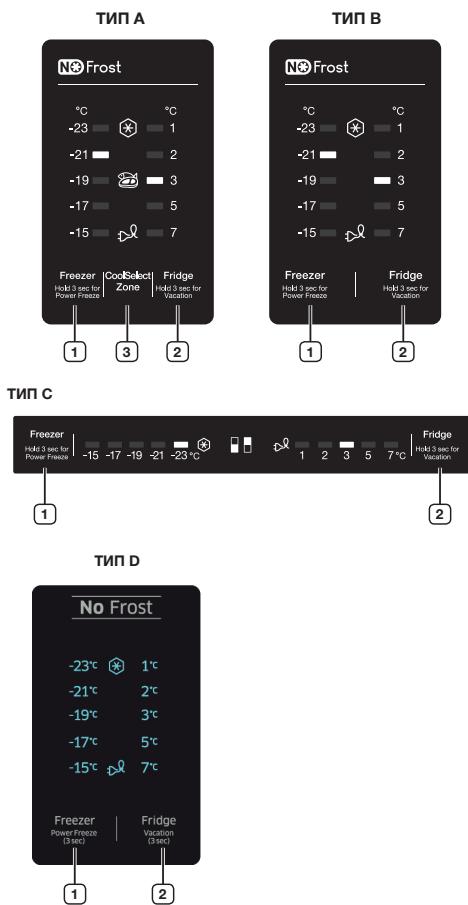
3. После включения питания холодильника убедитесь, что при открытии дверцы срабатывает внутреннее освещение.
 4. Установите регулятор температуры на минимальное значение и подождите один час. Морозильная камера должна немного охладиться, а мотор заработать стablyно.
 5. После включения питания холодильнику потребуется несколько часов, чтобы установить соответствующий уровень температуры.
- После того как такой уровень будет установлен, в холодильнике можно размещать продукты и напитки.



После включения питания холодильника звучит сигнал. Нажмите кнопку Freezer (Морозильная камера) или Fridge (Холодильник). (Только в моделях с функцией Coolselect Zone) См. стр. 19 "Использование пульта управления".

ЭКСПЛУАТАЦИЯ ХОЛОДИЛЬНИКА

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПУЛЬТА УПРАВЛЕНИЯ



Каждый раз при нажатии кнопки звучит короткий звуковой сигнал.



Если не нажимается ни одна кнопка, то светодиоды Freezer, Fridge и CoolSelect Zone выключаются, чтобы свести к минимуму потребление энергии. Но светодиоды Power Freeze и Vacation остаются гореть для соответствующих функций. (Только для модели RB31F***B, RB29F***B)

① Морозильная камера

Нажмите кнопку Freezer, чтобы установить желаемую температуру морозильной камеры в диапазоне от -15 °C до -23 °C. Значение температуры по умолчанию равно -19 °C, и каждый раз при нажатии кнопки Freeze, температура будет изменяться в следующем порядке, а индикатор температуры - отображать желаемую температуру.



Нажмите эту кнопку 3 секунды для включения функции Power Freeze. Индикатор Power Freeze (⌚) загорается, и холодильник уменьшает время, необходимое для замораживания продуктов в морозильной камере.

Эта функция будет активирована в течение 50 часов, и индикатор морозильной камеры не будет меняться.

Эта функция отключится автоматически. Когда процесс Power Freeze закончен, индикатор Power Freeze отключается, и морозильная камера переключается обратно на предыдущую установку температуры.

При использовании этой функции, потребление энергии повышается.

Не забывайте отключать ее, если в этом нет необходимости, и возвратить морозильную камеру в исходное состояние.

Для выключения этой функции, нажмите кнопку Freezer 3 секунды. Если нужно заморозить большое количество продуктов, активируйте функцию Power Freeze за 20 часов до этого.

② Холодильник

Нажмите кнопку Fridge (Холодильник), чтобы установить желаемую температуру холодильника в диапазоне от 1 °C до 7 °C. Значение температуры по умолчанию равно 3 °C, и каждый раз при нажатии кнопки Fridge, температура будет изменяться в следующем порядке, а индикатор температуры - отображать желаемую температуру.



Нажмите кнопку в течение 3 секунд, чтобы активировать функцию Vacation. Загорается индикатор Vacation (), а холодильник устанавливается на температуру ниже 17 °C, чтобы минимизировать потребление энергии, когда вы отправляетесь в длительный отпуск или деловую поездку, и нет необходимости использовать холодильник. Когда активирована функция Vacation, морозильная камера остается включенной. Функция Vacation будет автоматически деактивирована, если вы регулируете температуру холодильника, когда функция Vacation включена. Не забудьте удалить продукты из холодильника перед использованием функции Vacation.



Когда активирована функция Vacation, функция Coolselect Zone не работает. Когда не активирована функция Vacation, функция Coolselect Zone работает.

③ Функция Coolselect Zone

Нажмите кнопку Coolselect Zone для включения функции Coolselect Zone.

Загорается индикатор Coolselect Zone (), после чего Вы можете хранить мясо и рыбу. Нажмите снова кнопку Coolselect Zone; индикатор Coolselect Zone () гаснет, и Вы можете хранить овощи.

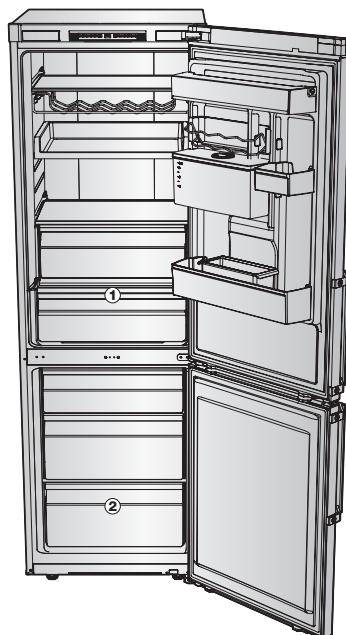


Когда активирована функция Vacation, нажатие кнопки Coolselect Zone выключает работу.

Сигнал температуры

(Только в модели с функцией Coolselect Zone, RB37J5**9**, RB37J5**5**)

- Когда морозильная камера слишком теплая из-за сбоя питания, светодиод температуры мигает и эмульсионный сигнал. Нажмите кнопку Freezer или Fridge, чтобы прекратить сигнализацию.
- Это предупреждение может произойти в следующих случаях:
 - При включении холодильника.
 - Когда морозильная камера слишком теплая из-за сбоя питания.



- Некоторые функции, например, емкость для воды и зона Cool Select (**1**) могут отличаться, и могут отсутствовать, в зависимости от модели.
- Фрукты или овощи можно замораживать в отделениях Cool Select Zone (Зона выбора охлаждения) и Fresh Zone (Зона свежести). (Дополнительно)
- Для быстрого замораживания большого количества продуктов, пользуйтесь самым нижним ящиком (**2**), где продукты замораживаются особенно быстро.

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ПОЛКА



Если имеется дополнительная полка, Вы можете удалить все ящики, за исключением нижнего ящика (2), и установить дополнительную полку прямо над нижним ящиком. Это не повлияет на температурные и механические характеристики прибора.

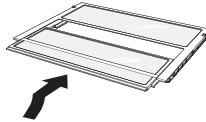
Указанный объем хранения в морозильной камере соответствует объему при этих вынутых элементах для моделей с дополнительной полкой.



ИСПОЛЬЗОВАНИЕ СКЛАДНОЙ ПОЛКИ (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)

Эту полку можно полностью сложить, что позволяет с удобством разместить габаритные продукты под ней.

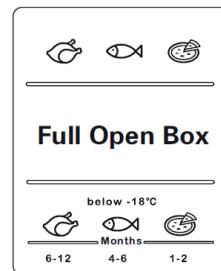
1. Приподнимите полку и задвиньте ее.
2. Чтобы воспользоваться раздвижной полкой, выполните эти действия в обратном порядке.



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ Полка может выпасть из холодильника, поэтому соблюдайте осторожность при ее использовании и чистке.

ЭЛЕМЕНТЫ МОРОЗИЛЬНОЙ КАМЕРЫ

Табличка для замораживаемых продуктов на панели двери



Числа над символами показывают допустимый период в месяцах хранения продуктов. При покупке замороженных продуктов соблюдайте дату изготовления или срок реализации.

Замораживание продуктов

Замораживайте только свежие, неповрежденные продукты. Храните продукты, которые должны быть заморожены, отдельно от продуктов, которые уже заморожены. Чтобы не допустить потери вкуса или высыхания продуктов, помещайте их в герметичную тару

Правильная упаковка продуктов:

1. Положите продукты в обертку.
2. Выдавите оттуда весь воздух.
3. Запечатайте обертку.
4. Поместите на обертку этикетку с содержимым и датой.

Следующая оберточная упаковка не подходит для пищевых продуктов:

Оберточная бумага, жиростойкая бумага, целлофан, мусорные мешки и используемые сумки для покупок.

Следующая оберточная упаковка подходит для пищевых продуктов:

Пластиковая пленка, полиэтиленовая экструзионная пленка, алюминиевая фольга и жестянки для морозильной камеры. Эти виды упаковки можно приобрести у своего дилера.

Следующие материалы подходят для запечатывания обернутых пищевых продуктов:

Резиновые ленты, пластиковые зажимы, веревка, морозостойкая клейкая лента или аналогичные материалы. Мешки и полиэтиленовая экструзионная пленка могут быть запечатаны пленочным герметиком.

Срок хранения замороженных продуктов

Срок хранения зависит от типа продуктов.

При установке температуры -18 °C:

- Свежая птица (целая курица), свежее мясо (стейки, жареное): до 12 месяцев
- Рыба (нежирная рыба, вареная рыба), свежие креветки, гребешки, кальмары: до 6 месяцев
- Пицца, колбаса: до 2 месяцев

Срок хранения указан на Веб-сайте FDA (<http://www.fda.gov/>).



- ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ** • Если Вы не будете соблюдать этот срок, то получите пищевое отравление.

Покупка и хранение продуктов глубокой заморозки

При покупке замороженных продуктов соблюдайте следующее:

- Проверьте, чтобы упаковка не была повреждена.
- Проверьте срок реализации.
- Температура морозильника в супермаркете должна быть -18 °C или ниже. В противном случае Срок хранения замороженных продуктов снижается.
- Покупайте продукты глубокой заморозки последними. Оберните их в газету или поместите в теплозащитную сумку, и привезите домой.
- Дома немедленно поместите их в морозильную камеру. Употребляйте замороженные продукты до того, как истечет срок годности.

Размораживание замороженных продуктов

В зависимости от типа и применения, выберите один из следующих вариантов:

- При комнатной температуре.
- В холодильнике.
- В электрической печи, с / без горячего воздуха от вентилятора.
- В микроволновой печи.



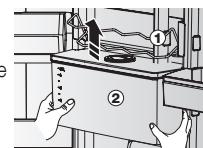
Не замораживайте продукты, которые начали таять, или которые уже оттали. Пищевые продукты нельзя повторно замораживать, пока они не будут подготовлены (вареные или жареные).

Не храните замороженные продукты больше максимального срока хранения.

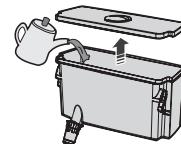
ИСПОЛЬЗОВАНИЕ КУЛЕРА ДЛЯ ВОДЫ (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)

С помощью кулера можно получать охлажденную воду без необходимости открывать дверцу холодильника.

- Приподнимите держатель (1).
- Приподнимите и вытащите емкость для воды (2).
- Возьмитесь за края емкости для воды, чтобы приподнять ее.
- Перед первым использованием емкости для воды ее необходимо промыть.
- Заполните емкость водой, прочно установив ее на ровной поверхности и обеспечив место для слива лишней воды.
- Емкость для воды рассчитана на 4,5 л. Если воды в емкости больше этого значения, при закрытии крышки лишняя вода может выливаться.
- Если вода капает после первого заполнения водяного бака, то нужно залить снова около 500 мл воды.
- Пока емкость для воды находится в холодильнике, заполнять ее нельзя.
- Способ 1.
- Заполните воду, подняв круглую крышку в направлении стрелки, указывающей открытие.



- Способ 2.
- Заполните воду, подняв и держа большую крышку.

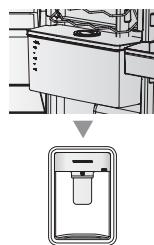


При сборке емкости для воды после очистки проверьте, чтобы кранник кулера был собран. Это может привести к утечке воды.

- Закройте дверь холодильника после установки емкости для воды.
- Проверьте, чтобы краник кулерса находился снаружи после закрытия двери.



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ Надежно закрепите емкость для воды к двери холодильника. В противном случае емкость может неправильно работать. Не пользуйтесь холодильником без емкости для воды. В противном случае это может отрицательно повлиять на эффективность работы.

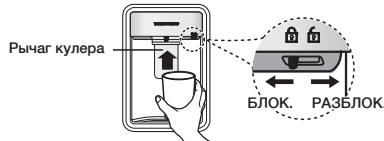


ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ Заполняйте емкость для воды только минеральной или очищенной водой.

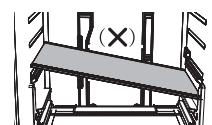
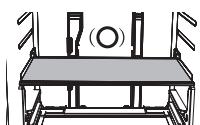
- Поместите стакан под выпуск воды и нажмите слегка стаканом на рычаг кулерса. Стакан должен находиться на одной линии с кулером, чтобы вода не пролилась из стакана.



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ Проверьте, чтобы блокирующее устройство было установлено на "РАЗБЛОКИРОВАТЬ". Вода может выдаваться только при такой установке.



СНЯТИЕ ВНУТРЕННИХ ЭЛЕМЕНТОВ



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ При сборке ставьте полки холодильника в правильное положение, не переворачивайте их сверху вниз. Это может повлечь за собой травму или повреждение оборудования.



Когда вы кладете полки на место, проверьте, чтобы сторона с табличкой "Front" ("Передняя сторона") находилась на передней стороне холодильника.

Полки

Аккуратно приподнимайте полку двумя руками и потяните ее на себя.
(Стеклянная полка)



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ Не ставьте полки сверху вниз или передней частью сзади. Существует риск падения.

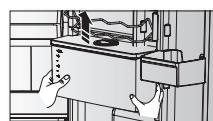
Защитные элементы двери

Крепко захватите защитные элементы двери двумя руками, аккуратно приподнимите и снимите их.



Емкость для воды

Чтобы снять емкость для воды, приподнимите держатель, затем крепко захватите емкость двумя руками, приподнимите и потяните ее аккуратно на себя.



В зависимости от модели, емкость для воды может отсутствовать.

Ящики

Полностью вытяните ящик, затем слегка приподнимите его и выньте.



- Если ящик застревает в двери, то сначала снимите полки.

ЗАМЕНА СВЕТОДИОДНОЙ ЛАМПЫ

Если светодиодная лампа внутри или снаружи не горит, не снимайте самостоятельно крышку лампы и саму лампу.



Обратитесь к своим агентам по обслуживанию.

ОЧИСТКА ХОЛОДИЛЬНИКА

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ Для очистки не пользуйтесь бензолом, растворителем или Clorox™. Они могут повредить поверхность прибора и создать опасность пожара.

ПРЕДОСТЕРЖЕНИЕ Не распыляйте воду на холодильник, когда он подключен к электрической сети, поскольку это может привести к поражению электрическим током. Не чистите холодильник бензолом, растворителем или моющим средством для автомобилей, поскольку они могут создать опасность пожара.

1. Отсоедините шнур питания холодильника.
2. Слегка смочите мягкую ткань без пуха или бумажную салфетку водой.

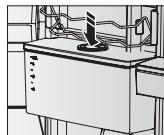


Для очистки холодильника не пользуйтесь никаким моющим средством, поскольку это может привести к обесцвечиванию или повреждению холодильника.

3. Протрите внутреннюю и внешнюю поверхность холодильника так, чтобы он стал чистым и сухим.
4. Подсоедините к сети шнур питания холодильника.



Когда из кулера для воды не вытекает вода, слегка нажмите верхнюю часть емкости для воды.



переустановка двери (дополнительно)

ИЗМЕНЕНИЕ СТОРОНЫ УСТАНОВКИ ДВЕРЕЙ (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)

Перед тем, как изменить сторону установки двери холодильника, выньте вилку питания холодильника. Компания Samsung рекомендует, чтобы изменение стороны открытия дверей выполнялось только сервисной организацией, авторизованной Samsung. Она будет выполняться на платной основе и за счет клиентов.



Любой ущерб, причиненный при попытке изменить сторону открытия дверей, не покрывается гарантией производителя прибора.

Любые затребованные ремонты по этой причине будут выполняться на платной основе за счет клиентов.

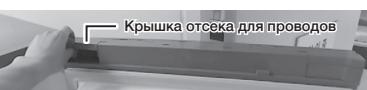
1. Перед тем, как изменить сторону открытия дверей холодильника убедитесь, что холодильник отключен от основного источника электроэнергии и все продукты питания убраны изнутри прибора.
2. Если клиент чувствует, что не сможет выполнить инструкции руководства пользователя, то нужно обратиться к квалифицированному специалисту Samsung, чтобы выполнить такое изменение.
3. Не подключайте к питанию холодильник сразу после изменения положения двери, подождите не меньше одного часа.

Требуемые инструменты

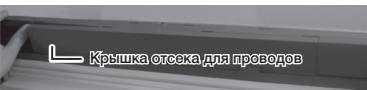
Не поставляются		
Крестообразная отвертка (+)	Отвертка для плоских головок (-)	Ключ 11 мм (для оси петли)
Не поставляются	Дополнительная часть	
Торцовый ключ 8 мм (для болтов)	Крышка петли / Крышка дверцы	

Демонтаж дверцы холодильника

1. Снимите крышку отсека для проводов.



Только для модели RB37



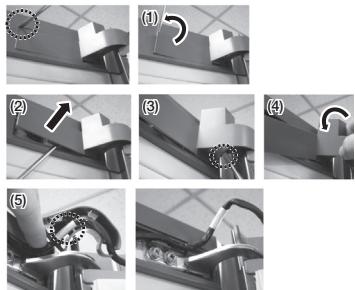
2. Снимите заглушку.



Только для модели RB37



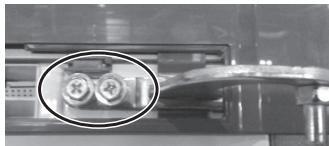
3. Снимите крышку петли, чтобы нажать на крючок, как показано на рисунках ниже.
- Вставьте отвертку с плоским жалом и установите деталь на место, как показано на рисунке 1.
- Как показано на рисунке 2, поднимите крышку рычагом и нажмите на крючок (см. рисунок 3). (Не нажмите слишком сильно на крючок, чтобы не повредить провод под крышкой петли)
- Выполните демонтаж, нажав рукой изображенный на рисунке 4 элемент А (см. рисунок 5).



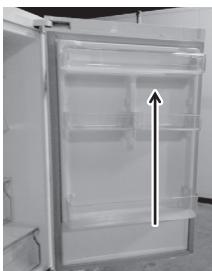
4. Снимите соединительный зажим на дверце холодильника. (Только на моделях с внешним дисплеем).



5. Выкрутите винты.
(Будьте осторожны, чтобы не уронить дверцу при демонтаже.)



6. Снимите дверцу морозильной камеры со средней петли, аккуратно приподнимая ее вверх строго в вертикальном положении.



- ПРЕДОСТЕРЖЕНИЕ** Дверца тяжелая, поэтому во избежание получения травм при демонтаже следует соблюдать осторожность.

7. Снимите среднюю петлю, выкрутив винты с помощью крестообразной (+) отвертки.



Поддерживайте дверцу морозильной камеры, так как она может выпасть.

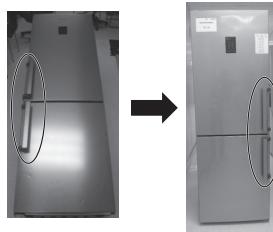
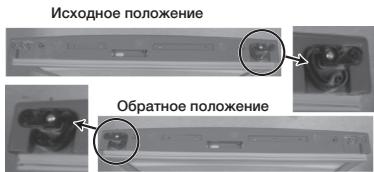
8. Снимите дверцу морозильной камеры с нижней петли, аккуратно приподнимая ее вверх строго в вертикальном положении.



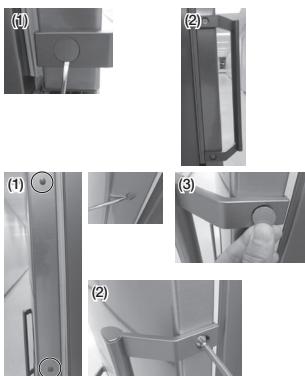
ПРЕДОСТЕРЖЕНИЕ Дверца тяжелая, поэтому во избежание получения травм при демонтаже следует соблюдать осторожность.

9. Переставьте ручки с левой стороны на правую. Выкрутите винт справа внизу дверцы холодильной и морозильной камер. Переставьте рычажный механизм автоматического закрывания справа налево.
(Рычажный механизм автоматического закрывания с винтовым креплением.)





10. Снимите заглушку ручки и выкрутите винты с помощью отвертки с плоским жалом (-).



Снимите крышку с помощью отвертки с плоским жалом (-) и соедините ручку с заглушкой.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ Будьте осторожны, чтобы, снимая крышку, не поцарапать поверхность.

11. Установите крышку на место.



12. Измените положение винта заглушки и самой заглушки. Чтобы снять ее, воспользуйтесь отверткой с тонким плоским жалом.



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ Во избежание получения травм во время данной операции следует соблюдать осторожность.

13. Осторожно положите холодильник на заднюю стенку. Снимите ножку (выкрутив винты в направлении против часовой стрелки) и петлю внизу.



Во избежание повреждения холодильника отрежьте большой лист упаковочного картона и положите его под холодильник.

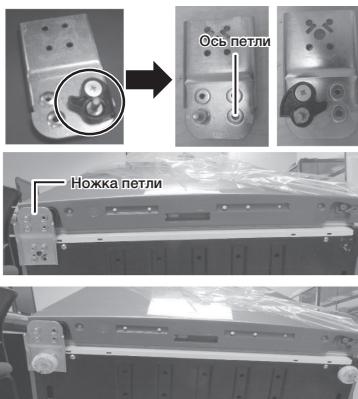
14. Установите на место среднюю петлю с помощью крестообразной (+) отвертки. (Прежде чем монтировать среднюю петлю, установите сверху шайбу.)



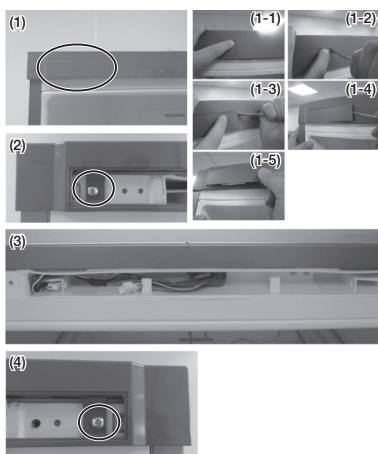
15. Измените положение нижней петли и ножки.
(Справа -> налево)

Подсоедините нижнюю петлю после закрепления дверцы холодильника на средней петле.

- Снимите направляющую механизма автоматического закрывания и ось петли.
- Установите ось петли и направляющую механизма автоматического закрывания, как показано на рисунке.



16. Снимите заглушку с панели на крышке, как показано на рисунке (1). Выкрутите винт и снимите панель с крышки (2), проложите провода на дверце холодильника (3) в противоположном направлении (только для моделей с дисплеем на двери).
Закрепите панель управления на крышке с помощью винта, как показано на рисунке (4).



17. Проложите провода на дверце в противоположном направлении, как показано на рисунке.



18. Чтобы отсоединить ось верхней петли, воспользуйтесь 11-мм гаечным ключом. Переверните верхнюю петлю и снова зафиксируйте ось верхней петли на месте.



19. Вставьте верхнюю петлю, чтобы немного увеличить отверстие, а затем, вынув верхнюю петлю, установите дверцу холодильника.



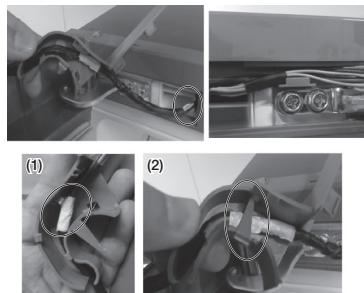
Этапы установки

1. Установите верхнюю петлю на дверце холодильника.
2. Установите среднюю петлю на дверце холодильника.
3. Вставьте верхнюю петлю в корпус.
4. Закрутите винт.

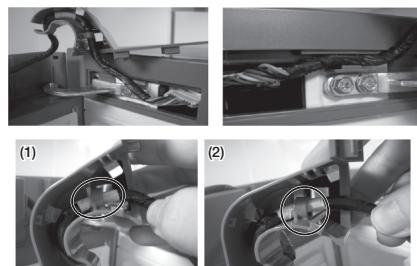
20. Подсоедините провод, а затем вставьте его в панель на крышке дверцы.

Вставьте провод в крышку петли и установите белую втулку, как показано на рисунке ниже (1).

Не снимайте фиксатор, а просто сложите его, как показано на рисунке (2).



Только для модели RB37



Только на моделях с внешним дисплеем.

21. Установите крышку петли на соответствующее место.



Только для модели RB37



22. Установите заглушку (дополнительная деталь) на задней стенке.



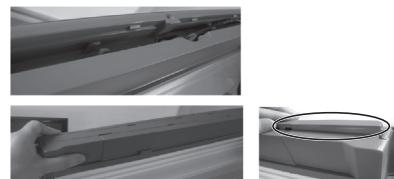
Только для модели RB37



23. Установите крышку отсека для проводов вверху на дверце холодильника, а затем нажмите на нее для полной фиксации. Проверьте положение провода. Он должен быть расположен на задней стенке крышки отсека для кабелей.



Только для модели RB37



24. Установите заглушку панели на место.



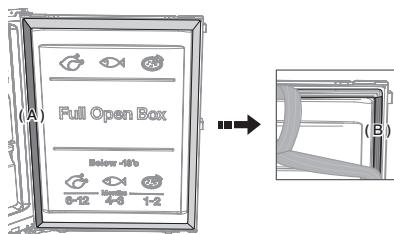
25. Снимите уплотнители холодильника и морозильной камеры и установите их на место, перевернув на 180°.
Убедитесь, что уплотнители дверцы вставлены надлежащим образом.
Неправильное расположение уплотнителей может привести к возникновению шума и образованию конденсата, что негативно влияет на работу холодильника.



26. Убедитесь, что дверцы работают надлежащим образом.



При изменении стороны открытия двери морозильной камеры, отсоедините уплотнение двери морозильной камеры и левое внутреннее уплотнение (**A**).
Затем закрепите внутреннее уплотнение справа (**B**). Закрепите уплотнение двери морозильной камеры, повернув его на 180°.
(Только для модели RB31F***B, RB29F***B)



ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

ПРОБЛЕМА	РЕШЕНИЕ
Прибор совсем не работает или температура слишком высокая.	<ul style="list-style-type: none"> Проверьте, чтобы был правильно подключен шнур питания. Правильно ли установлен регулятор температуры на передней панели? Падают ли на прибор солнечные лучи или имеются ли поблизости какие-либо источники тепла? Близко ли от стены находится задняя сторона прибора?
Продукты в холодильнике заморожены.	<ul style="list-style-type: none"> Установлен ли регулятор температуры на передней панели на самую низкую температуру? Не слишком ли низкая температура окружающей среды?
Слышны непривычные шумы.	<ul style="list-style-type: none"> Проверьте, чтобы прибор был установлен на устойчивом, ровном полу. Близко ли от стены находится задняя сторона прибора? Не упали ли посторонние предметы за или под прибор? Исходит ли шум прибора из компрессора? Тикающий звук возникает при сжатии или растяжении различных аксессуаров.
Передние углы и боковые поверхности прибора теплые; начинает образовываться конденсация.	<ul style="list-style-type: none"> В передних углах прибора установлены теплостойкие трубы, предотвращающие образование конденсации. При повышении температуры окружающей среды это не всегда может быть эффективным. В то же время это не является отклонением от нормы. В очень влажную погоду, на внешней поверхности прибора может образоваться конденсация, когда влага в воздухе соприкасается с холодной поверхностью прибора.
Можно слышать бульканье жидкости в приборе.	<ul style="list-style-type: none"> Это хладагент, выполняющий охлаждение внутри прибора.
Внутри прибора неприятный запах.	<ul style="list-style-type: none"> Есть ли испорченные продукты внутри холодильника? Убедитесь, что продукты питания, имеющие острый запах (например, рыба), герметично завернуты. Периодически очищайте холодильник и выбрасывайте любые испорченные или подозрительные продукты.
На стенках прибора слой инея.	<ul style="list-style-type: none"> Не заблокированы ли вентиляционные отверстия продуктами, хранящимися внутри холодильника? Разложите продукты так, чтобы обеспечить максимальную вентиляцию. Полностью ли закрыта дверь?
На внутренней стенке прибора и вокруг овощей образуется конденсация.	<ul style="list-style-type: none"> Продукты с высоким содержанием воды хранятся открытыми с высоким уровнем влажности, или дверь осталась открытой в течение длительного времени. Храните продукты с крышкой или в герметичных контейнерах.

Информация о классе энергоэффективности находится на продукте

ОПИСАНИЕ	МОДЕЛЬ	RB29FE**C** RB28FE**C**	RB31FE**C** RB30FE**C** RB32FE**C**	RB29FE**D** RB28FE**D**
Изготовитель				
Тип бытового холодильника	Холодильник с морозильным отделением*** II типа			
Автоматическая система разморозки (No Frost)	Да	Да	Да	
Климатический класс	SN, N, ST, T	SN, N, ST, T	SN, N, ST	
Класс защиты от поражения током	I	I	I	
Полезный объем (литры)	Общий полезный объем (л)	286	304	290
	Общий объем для хранения свежих продуктов (л)	173	191	192
	Отбеленный чугун	15	15	-
	Общий объем для хранения замороженных продуктов (л)	98	98	98
		-	-	-
Номинальное напряжение и частота (В, Гц)	220, 50	220, 50	220, 50	
Полная входная мощность (Ампер)	SN, N : 1.4 ST, T : 1.5	SN, N : 1.4 ST, T : 1.5	SN, N : 1.3 ST : 1.5	
Максимальная мощность осветительной лампы (Вт)	LED 1.0	LED 1.0	LED 1.0	
Класс энергетической эффективности	A+	A+	A+	
Потребление электроэнергии (кВт•ч /год)	252	257	272	
Мощность замораживания (кг/24ч)	13	13	12	
Символ маркировки самого холодного отделения				
Хладагент и его масса (г)	R-600a, 61	R-600a, 61	R-600a, 61	
Корректированный уровень звуковой мощности (дБА)	37	37	37	
Вес в упаковке (кг)	70	72	70	
Вес без упаковки (кг)	68	70	68	
Габариты в упаковке (ШxГxB) (мм)	640*760*1860	640*760*1930	640*760*1860	
Габариты без упаковки (ШxГxB) (мм)	595*647*1780	595*697*1850	595*647*1780	
Адрес и наименование лаборатории	Самсунг Электроникс Поланд Мануфактуринг 64-510, Ул. Мицкевича 52, Бронки, Польша			
Характеристики энергетической эффективности определены согласно Приказу Министерства промышленности и торговли РФ от 29 Апреля 2010 г. №357				

Информация о классе энергоэффективности находится на продукте

ОПИСАНИЕ	МОДЕЛЬ	RB29FS**D** RB28FS**D**	RB30J***0**	RB31FE**D** RB30FE**D** RB32FE**D**
Изготовитель				
Тип бытового холодильника	Холодильник с морозильным отделением*(***) II типа			
Автоматическая система разморозки (No Frost)	Да	Да	Да	
Климатический класс	SN, N, ST	SN, N, ST	SN, N, ST	
Класс защиты от поражения током	I	I	I	
Полезный объем (литры)	Общий полезный объем (л)	290	311	310
	Общий объем для хранения свежих продуктов (л)	192	213	212
	Отбеленный чугун	-	-	-
	Общий объем для хранения замороженных продуктов (л)	98 	98	98
		-	-	-
Номинальное напряжение и частота (В, Гц)	220, 50	220, 50	220, 50	
Полная входная мощность (Ампер)	SN, N : 1.3 ST : 1.5	SN, N : 1.3 ST : 1.5	SN, N : 1.3 ST : 1.5	
Максимальная мощность осветительной лампы (Вт)	LED 1.0	LED 1.0	LED 1.0	
Класс энергетической эффективности	A+	A+	A+	
Потребление электроэнергии (кВт•ч /год)	272	272	280	
Мощность замораживания (кг/24ч)	12	12	12	
Символ маркировки самого холодного отделения				
Хладагент и его масса (г)	R-600a, 61	R-600a, 61	R-600a, 61	
Корректированный уровень звуковой мощности (дБА)	37	37	37	
Вес в упаковке (кг)	70	66	72	
Вес без упаковки (кг)	68	63.5	70	
Габариты в упаковке (ШxГxВ) (мм)	640*760*1860	640*760*1860	640*760*1930	
Габариты без упаковки (ШxГxВ) (мм)	595*647*1780	595*647*1780	595*697*1850	
Адрес и наименование лаборатории	Самсунг Электроникс Поланд Мануфактуринг 64-510, Ул. Мицкевича 52, Бронки, Польша			
Характеристики энергетической эффективности определены согласно Приказу Министерства промышленности и торговли РФ от 29 Апреля 2010 г. №357				

Информация о классе энергоэффективности находится на продукте

ОПИСАНИЕ	МОДЕЛЬ	RB31FS**D** RB30FS**D** RB32FS**D**	RB37J5**0** RB37J5**1**	RB33J***0**	RB33J***1**
Изготовитель	SAMSUNG	SAMSUNG	SAMSUNG	SAMSUNG	SAMSUNG
Тип бытового холодильника	Холодильник с морозильным отделением*(***) II типа				
Автоматическая система разморозки (No Frost)	Да	Да	Да	Да	Да
Климатический класс	SN, N, ST	SN, N, ST, T	SN, N, ST	SN, N, ST, T	
Класс защиты от поражения током	I	I	I	I	I
Полезный объем (литры)	Общий полезный объем (л)	310	367	328	304
	Общий объем для хранения свежих продуктов (л)	212	269	230	191
	Отбеленный чугун	-	-	-	15
	Общий объем для хранения замороженных продуктов (л)	98  	98	98	98
Номинальное напряжение и частота (В, Гц)	220, 50	220, 50	220, 50	220, 50	220, 50
Полная входная мощность (Ампер)	SN, N : 1.3 ST : 1.5	SN, N : 1.4 ST : 1.6	SN, N : 1.3 ST : 1.5	SN, N : 1.4 ST, T : 1.5	
Максимальная мощность осветительной лампы (Вт)	LED 1.0	LED 1.0	LED 1.0	LED 1.0	
Класс энергетической эффективности	A+	A+	A+	A+	
Потребление электроэнергии (кВт•ч /год)	280	314	280	257	
Мощность замораживания (кг/24ч)	12	12	12	13	
Символ маркировки самого холодного отделения	   				
Хладагент и его масса (г)	R-600a, 61	R-600a, 63	R-600a, 61	R-600a, 61	
Корректированный уровень звуковой мощности (дБА)	37	37	37	37	
Вес в упаковке (кг)	72	74	68	72	
Вес без упаковки (кг)	70	72	65.5	69.5	
Габариты в упаковке (ШxГxB) (мм)	640*760*1930	637*758*2088	640*760*1930	640*760*1930	
Габариты без упаковки (ШxГxB) (мм)	595*697*1850	595*697*2010	595*697*1850	595*697*1850	
Адрес и наименование лаборатории	Самсунг Электроникс Поланд Мануфактуринг 64-510, Ул. Мицкевича 52, Бронки, Польша				
Характеристики энергетической эффективности определены согласно Приказу Министерства промышленности и торговли РФ от 29 Апреля 2010 г. №357					

ЗАМЕТКА

Температурные границы окружающей среды

Данный холодильник/морозильная камера предназначены для работы при температуре окружающего воздуха, соответствующей его/ее температурному классу, указанному на заводской табличке.

Класс	Символ	Температура окружающего воздуха (°C)
		IEC 62552 (ISO 15502)
Расширенный Умеренный	SN	от +10 до +32
Умеренный	N	от +16 до +32
Субтропический	ST	от +16 до +38
Тропический	T	от +16 до +43



На внутреннюю температуру могут влиять такие факторы как место расположения холодильника/морозильной камеры, температура окружающей среды и частота открывания двери. Отрегулируйте температуру так, чтобы компенсировать эти факторы.

Правильная утилизация изделия

(Использованное электрическое и электронное оборудование)

Russian



(Действительно для стран, использующих систему раздельного сбора отходов)

Наличие данного значка показывает, что изделие и его электронные аксессуары (например, зарядное устройство, гарнитура, кабель USB) по окончании их срока службы нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами. Во избежание нанесения вреда окружающей среде и здоровью людей при неконтролируемой утилизации, а также для обеспечения возможности переработки для повторного использования, утилизируйте изделие и его электронные аксессуары отдельно от прочих отходов.

Сведения о месте и способе утилизации изделия в соответствии с нормами природоохранного законодательства можно получить у продавца или в соответствующей государственной организации.

Бизнес-пользователи должны обратиться к своему поставщику и ознакомиться с условиями договора купли-продажи. Запрещается утилизировать изделие и его электронные аксессуары вместе с другими производственными отходами.

Для получения информации об обязательствах компании Samsung по охране окружающей среды, а также о нормативных обязательствах, связанных с определенными продуктами, таких как REACH, посетите веб-сайт:

samsung.com/uk/aboutsamsung/samsungelectronics/corporatecitizenship/data_corner.html

Подлежит использованию по
назначению в нормальных условиях
Рекомендуемый период : 7 лет

Связывайтесь с SAMSUNG по всему миру

Если у вас есть предложения или вопросы по продукции Samsung,
обращайтесь, пожалуйста, в информационный центр компании Samsung.

117105, Россия, Москва, Варшавское шоссе д.26, а/я 4

8-800-555-55-55 (VIP care 8-800-555-55-88)

www.samsung.com/ru/support

Изготовитель : Самсунг Электроникс Поланд Мануфактуринг,
64-510, Ул. Мицкевича 52, Бронки, Польша

Поставщик : ООО "Самсунг Электроникс Рус Компани",
Российская Федерация, 123242, г. Москва, Новинский бульвар, д. 31, помещение 1, 2



SEKZ
SERC

RB28F*
RB29F*
RB29H*
RB30F*
RB31F*
RB31H*
RB32F*
RB33F*
RB34F*
RB39F*
RB30J*
RB33J*
RB37J*

Тоңазытқыш қолданушы нұсқаулығы

Қазақша

түсінізге енбекен мүмкіндіктер

Samsung бұйымын сатып алғаныңызға алғыс білдіреміз.

Дербес тұратын құрылғы

SAMSUNG

Қауіпсіздік туралы ақпарат



Символ Кедендік одақтың 005/2011 техникалық регламентінә сәйкес колданылады және осы өнімнің қанттамасын екінші рет пайдалануға арналғанының және жоюға жататын көрсетеді. Осы өнімнің қанттамасын азық-түлік өнімдерін сактау үшін пайдалануға тыйым салынады.



Символ қанттаманы жою мүмкіндігін көрсетеді. Символ сандық код және/немесе әріп белгілері түріндегі қанттама материалының белгісімен толықтырылуы мүмкін.

ҚАУІПСІЗДІК ТУРАЛЫ АҚПАРАТ

- Құрылғыны іске қосқанға дейін мына нұсқаулықты мұқият оқып шығыныз және қолдану үшін сақтап қойыңыз.
- Осы пайдалану нұсқаулығында сипатталғандай, бұл құрылғыны тек арналған мақсатына пайдаланыңыз. Мүмкіндігі шектеулі, көру қабілеті нашар немесе ақыл-ойы жетіспейтін немесе тәжірибесі мен білімі жоқ адамдарды (оның ішінде балаларды) қауіпсіздігіне жауап беретін адамның құрылғыны пайдалануға бақылау жасамаудыңша немесе үйретпейінше, оларға бұл құрылғыны пайдалануға болмайды.
- Құрылғыны қауіпсіздік ережелерімен танысқан жасы 8-ге толған балалар мен ересектер, сондай-ақ мүмкіндіктері шектеулі немесе тәжірибесі жеткіліксіз адамдар, құрылғыны

қауіпсіз қолдану, оны пайдалану барысында орын алуы мүмкін қатерлі жағдайлар туралы нұсқау алса немесе тиісті адамның қадағалауы бойынша пайдалана алады. Балаларға осы құрылғымен ойнауга тыйым салынған. Балаларға ересектердің бақылауының тазалауға және құрылғыға күтім көрсетуге тыйым салынған.

- Бұл нұсқаулықтағы ескертулер мен маңызды қауіпсіздік нұсқаулары болуы мүмкін барлық жағдайларды қамтывайты. Құралды орнатқанда, жөндегендеге немесе қолданғанда абай болу өзініздің жауапкершілігініз.
- Бұл қолдану нұсқаулары әртүрлі үлгілерге арналғандықтан, сіздің тоңазытқышыңыздың сипаттамалары осы нұсқаулықтағы сипаттамалардан өзгеше болуы мүмкін. R-600a немесе R-134a салқыннатқыш құрал ретінде пайдаланылады. Тоңазытқышқа пайдаланылған салқыннатқыш құралды көру үшін құрылғының артындағы компрессор жапсырмасын немесе тоңазытқыштың ішкі жағындағы

- сипаттамалық тақтаны қараңыз. Бұл бұйымда тез тұтанатын газ (R600a салқындақтыш құралы) болғанда, бұл бұйымды қоқысқа қауіпсіз тастау үшін жергілікті билік органына хабарласыңыз.
- Тоңазыту жүйесінде жылыстау орын алған жағдайда тез тұтанатын газ бен ауаның араласуына жол бермеу үшін, құрылғы тұрған бөлменің көлемі пайдаланылатын салқындақтыш құралдың мөлшеріне байланысты болады.
 - Ешқашан зақымдалу белгілері бар құрылғыны қоспаңыз. Күмәніңіз болса, делдалға хабарласыңыз. Бөлме өлшемі құрылғы ішіндегі R-600a салқындақтыштың әр 8 грамына 1 м³ болуы керек. Белгілі бір құрылғыдағы салқындақтыш құралының мөлшері құрылғыдағы сипаттамалық тақтада көрсетілген.
 - Тұтіктен аққан салқындақтыш көзді күйдіруі немесе жарақаттауы мүмкін. Салқындақтыш тұтіктен аққан жағдайда, ашық жалын көздерінің болмауын қадағалаңыз және тұтанғыш заттарды құрылғыдан алыс ұстаңыз, бөлмені бірден желдетіңіз.
 - Орындау салдарынан өрттің шығуы немесе жарылыс болуы мүмкін.
- Бұл құрылғыда тұтанғыш зат толтырылған аэрозоль сауыты тәрізді жарылғыш заттарды сақтамаңыз.

Маңызды қауіпсіздік таңбалары мен сақтық шаралары:

 АБАЙЛАНЫЗ	Күрделі адам жарақаты немесе өлімге себеп болуы мүмкін қауіп-қатерлер немесе қауіпті әрекеттер.
 АБАЙЛАНЫЗ	Женіл адам жарақаты немесе мүлктің бүлінуіне себеп болуы мүмкін қауіп-қатерлер немесе қауіпті әрекеттер.
	Әрекет ЖАСАМАҢЫЗ.
	Бөлшектеуші БОЛМАҢЫЗ.
	Ұстамаңыз.
	Нұсқауларды мұқият орындаңыз.
	Электр сымын ток көзінен сурыныңыз.
	Ток соқпау үшін құрылғының жерге түйікталғанына көз жеткізіңіз.
	Көмек алу үшін қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
	Назар аударыңыз.

Бұл ескерту белгілері өзініздің және басқалардың жарақаттануын болдырмау үшін берілген. Оларды мұқият орындаңыз. Бұл бөлімді оқып шықсан соң, кейін қолдану үшін оны қауіпсіз жерде ұстаңыз.

ЕСКЕРТУ

ТАСЫМАЛДАУҒА ЖӘНЕ ОРНАЛАСТЫРУҒА АРНАЛҒАН КҮРДЕЛІ ЕСКЕРТУ ШАРАЛАРЫ

- ★** • Күрылғыны тасымалдағанда және орнатқанда, тоқазыттың тізбектің ешқандай бөлшегінің зақымдалмауына көніл бөлу керек.
- Тұтқен жылыстаған салқындағы сүйік жалындауы немесе көзді жарақаттауы мүмкін. Егер жылыстау көзің анықтасаңыз, ашық оттардан немесе күю қаупі бар нәрселерді алыс ұстап, қүрылғы түрған бөлмені бірнеше минут желдетіп алышыз.
- Бұл қүрылғының құрамында аздаған изобутан салқындағы сүйік мөлшері бар (R600a), қоршаған ортамен үйлесімділігі жоғары табиги газ, бірақ тез тұтанғыш келеді. Қүрылғыны тасымалдағанда

және орнатқанда, тоқазыту циклындағы бөлшектердің зақымдалмауын қадағалау керек.



ОРНАТУҒА АРНАЛҒАН КҮРДЕЛІ ЕСКЕРТУ ШАРАЛАРЫ

- ☒** • Электр бөлшектерінің дұрыс изоляцияланбауы электр тогының соғуына немесе өрттің шығуына себеп болуы мүмкін.
- Тоқазытқышты күн сәулесі тікелей түсетін жерге орналастырмашыз немесе пештерден, бөлме жылдықтыштардан немесе басқа құрылғыдан келетін жылу көзіне жақын қоймаңыз.
- Бірнеше құралды көп ұялы ұзартқышқа қосуға болмайды. Тоқазытқышты әрдайым техникалық сипаттамасына сәйкес келетін кернеуі бар электр розеткасына жеке қосу керек.
- Осылайша оның жұмысын жақсартып, үйдегі қуат көздерін шамадан тыс жүктеуден туындастын өрт қаупінен сақтануға болады.
- Егер қабырғадағы розетка бос болса, электр ашасын сұқпаңыз.
- Электр тогы соғу немесе өрт шығу

қаупі бар.

- Бойында немесе үшында жарылған немесе зақымдалған жерлері бар сымды пайдаланбаңыз.
 - Қуат сымын шамадан тыс тартып, майыстырмаңыз.
 - Қуат сымын шамадан бұрап, байламаңыз.
 - Қуат сымын темір нәрсенің үстіне ілменіз, сымның үстіне ауыр нәрсе қоймаңыз, қуат сымын заттардың арасына салмаңыз, немесе құрылғының артына қарай тықпаламаңыз.
 - Тоңазытқышты қозғалтқанда, қуат сымын басып қалмауын қадағалаңыз немесе зақымдан алмаңыз.
 - Оның салдарынан электр тогы соғуы немесе өрт шығуы мүмкін.
 - Тоңазытқыштың маңайында аэрозольдар пайдаланбаңыз.
 - Тоңазытқыш маңайында аэrozольдар пайдалану жарылууга немесе өрттің шығуына себел болуы мүмкін.
 - Электр сымын қатты майыстырмаңыз немесе оның үстіне ауыр заттар қоймаңыз.
-
- ★ • Бұл тоңазытқыш пайдаланылмай тұрып, нұсқаулыққа сәйкес
- дұрыс орнатылуы және орналастырылуы керек.
 - Тоңазытқышты ылғал жерге орнатпаңыз немесе су тиетін жерге орналастырмаңыз.
 - Электр бөлшектерінің дұрыс изоляцияланбауы электр тогының соғуына немесе өрттің шығуына себел болуы мүмкін.
 - Қуат сымын төмен қарай салбыратып, қуат ашасын дұрыстап жалғаңыз.
 - Егер электр ашасының төменгі жағын жоғары қаратып жалғасаңыз, сымы қыыльп, өрттің шығуына не электр тогының соғуына себел болуы мүмкін.
 - Қуат сымын тоңазытқыштың қысып қалмауын немесе зақымдалмауын қадағалаңыз.
 - Тоңазытқышты қозғалтқанда, қуат сымын басып қалмауын қадағалаңыз немесе зақымдан алмаңыз.
 - Оның салдарынан өрт шығады.
 - Орам материалдарын балалардың қолы жетпейтін жерге қойыңыз.
 - Балалар басына киіп алса, тұншығып қалу қаупі бар.
 - Бұр құралды қуат көзіне қол оңай жететіндегі етіп орналастыру қажет.
 - Оны орындау салдарынан электр

тогының соғуы немесе электр жылыстау салдарынан өрт шығу қаупі бар.

- Бұл құрылғыны жылу көздеріне немесе тұтанғыш заттарға жақын орнатпаңыз.
- Құрылғыны ылғал, майлы немесе шаң жерге, күн сәулесі тікелей түсетін және су (жаңбыр тамшылары) тиетін жерге қоймаңыз.
- Құрылғыны газ жылыстауы болуы мүмкін жерге орналастырмаңыз.
- Оның салдарынан электр тогы соғуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Егер тоқазытқышта шаң немесе су болса, қуат сымын суырып, Samsung Electronics қызмет көрсете орталығына хабарласыңыз.
- Олай жасамасаңыз, өрт шығу қаупі бар.
- Құрылғының үстіне шығуга немесе үстіне басқа заттар (жүйлігін кір, тұтанған май шам, тұтанған шылым, ыдыстар, химиялық азттар, темір заттар) қоюға болмайды.
- Нәтижесінде электр тогының соғуы, өрттің шығуы, жарылуы, өнімнің бұзылуы немесе адамның жарақаттануы мүмкін.



- Бұл құрылғыны жерге

түйіктау қажет.

- Газ тұтіктері, пластик су тұтіктері немесе телефон сымы арқылы түйіктауға болмайды.
- Электр тогының жылыстауы немесе тоқазытқыштың тогының жылыстауынан болатын ток соғуды болдырмау үшін тоқазытқышты жерге түйіктау керек.
- Нәтижесінде электр тогының соғуы, өрттің шығуы, жарылуы, өнімнің бұзылуы мүмкін.
- Қуат сымын жерге дұрыс түйікталмаған қуат көзіне жалғамаңыз және қуат көзінің жергілікті және мемлекеттік ережелерге сәйкес орнатылғанын қадағалаңыз.



- Егер қорек сымына зақым келсе, оны қауіп-қатердің алдын алу үшін өндіруші немесе оның қызмет көрсете орталығы немесе сол сияқты білікті адамдар ауыстыруға тиіс.
- Тоқазытқыштың сақтаңдырғышын білікті техникалық маман немесе қызмет көрсетеуші компания ауыстыруы керек.
- Оны орындау салдарынан электр тогының соғуы немесе адамның жарақаттануы мүмкін.



ОРНАТУҒА АРНАЛҒАН САҚТАНДЫРУ ШАРАЛАРЫ



- Құрылғының желдетілетін жерлерінде немесе орнату құрылымында кедергілер болмасын.
- Орнатқаннан кейін құрылғы 2 сағат тұруы қажет.
- Бұл құрылғыны орнату үшін білікті техникалық маман шақыру немесе қызмет көрсету компаниясына хабарласуға кеңес беріледі.
- Олай жасамаған жағдайда, электр тогының соғуы, өрттің шығуы, жарылуы, өнімнің бұзылуы немесе адамның жарақаттануы мүмкін.



ПАЙДАЛАНУҒА АРНАЛҒАН КҮРДЕЛІ ЕСКЕРТУ ШАРАЛАРЫ



- Розетканы су қолыңызбен ұстамаңыз.
- Оның салдарынан электр тогының соғуы немесе өрттің шығуы мүмкін.
- Құрылғының үстіне заттар қоймаңыз.
- Есігін ашқанда немесе жапқанда, заттар құлап, адамды жарақаттауы және/немесе материалдық шығын

кеңтіруі мүмкін.

- Су толтырылған ыдыстарды тоңазытқыштың үстіне қоймаңыз.
- Егер төгіліп кетсе, өрт шығуы немесе электр тогының соғуы мүмкін.
- Мұздатқыштың қабырғаларын немесе мұздатқышта сақталған өнімдерді су қолыңызбен ұстамаңыз.
- Қолыңызды үсітіп алуыңыз мүмкін.
- Тез жалындайтын шашқыштар немесе заттар, құрғақ мұз, дәрілер немесе химиялық заттар сияқты температураға сезімтал заттарды тоңазытқыш маңайында қолданбаңыз. Тоңазытқыштың ішінде тұтанғыш немесе тез жалындағыш сұйықтар мен заттарды (бензин, еріткіш, пропан газы, спирт, этил спирті, сұйытылған көмірсутек газдары, т.б.) сақтамаңыз.
- Бұл тоңазытқыш тағамдар сақтауға ғана арналған.
- Оның салдарынан өрт шығуы не жарылыс болуы мүмкін.
- Тоңазытқышта фармацевтикалық өнімдерді, ғылыми материалдарды немесе басқа тәмен температураға сезімтал заттарды сақтамаңыз.
- Температуралы қатаң бақылауды қажет ететін өнімдер

тоңазытқышта сақталмауы керек.

- Өндіруші ұсынған түрлерінен басқа электр құралдарды тоңазытқышқа/мұздатқышқа қоймаңыз немесе пайдаланбаңыз.
- Егер фармацевтикалық иіс немесе тұтін иісі шықса, бірден қуат көзінен ажыратып, Samsung Electronics қызмет орталығына хабарласыңыз.
- Егер тоңазытқышта шаң немесе су болса, қуат сымын ажыратып, Samsung Electronics қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Олай жасамасаңыз, өрт шығу қаупі бар.
- Егер газ жылдыстаудың анықтасаңыз, ашық оттың немесе тұтану мүмкіндігін болдырмауды қадағалап, құрылғы түрған бөлмені бірнеше минут желдетіп алыңыз.
- Еру процесін жылдамдату үшін өндіруші ұсынбаған механикалық құрылғыларды немесе басқа құралдарды пайдаланбаңыз.
- Салқындақтың құралын бұлдірменіз.
- Жәндіктерге қарсы құралдар сияқты ұшатын затты құрылғының бетіне шашпаңыз.
- Адамдарға зиян келтіргенімен қоса, электр тогының соғуына, өрттің шығуына немесе өнімнің ақаулықтарына себеп болуы мүмкін.
- Тоңазытқыштың ішін құрғату үшін шаш құрғататын құралды қолданбаңыз. Жаман іісін шығару үшін тоңазытқыштың ішіне балауыз қоюға болмайды.
- Оның салдарынан электр тогы соғуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Су ыдысын, мұз науасын, су текшелерін ішуге жарамды (минералды немесе сұзілген) сумен толтырыңыз.
- Су ыдысына шәй, шырын, немесе спорт сусындарын қоюға болмайды, нәтижесінде тоңазытқыш бұллуйі мүмкін.
- Балаларға тоңазытқыштың есігіне асылуға жол берменіз. Қатты жарақат алу қаупі бар.
- Балалар ішіне қамалып қалуы мүмкін. Балалардың тоңазытқыштың ішіне кіруіне жол берменіз.
- Тоңазытқыштың есіктерін бақылаусызы ашық қалдырмаңыз және балаларды тоңазытқыштың ішіне кіргізбеніз.
- Сәбілерді не балаларды мұздатқыш тартпасына кіргізбеніз.
- Қамалып қалып тұншығу қаупі және қатты жарақат алу қаупі бар.
- Мұздатқыштың есігіне

отырмаңыз.

- Есік сынұы немесе адамды жарақаттауы мүмкін.
- Еру процесін жылдамдату үшін өндіруші ұсынбаған механикалық құрылғыларды немесе басқа құралдарды пайдаланбаңыз.
- Салқыннатқыш құралын бұлдірменіз.
- Тоңазытқыш сөрелерін теріс салмаңыз. Сөре ұстағыштары жұмыс істемейді.
- Эйнек сөрелері құлап, жарақаттану қауіпін тудыруы мүмкін.



- Газ (пропан, тәмен қысымды газ, т.б.) шыққан жағдайда қуат ашасына тиіспей, бірден желдетіңіз.
Құрылғыға немесе электр шнурына тиіспеніз.
- Желдеткішті пайдаланбаңыз.
- Үшқын жарылысқа немесе өрт шығуына себеп болуы мүмкін.
- Өндіруші немесе қызмет көрсету орталығының мамандары жабдықтаған жарықдиодты шамдарды ғана пайдаланыңыз.
- Балаларға құрылғымен ойнауға болмайтыны қатаң ескертіліп, қадағалануы керек.
- Саусақтарыңызды “қысып алуға болатын” аймақтардан қашық

ұстаңыз: есік пен құрылғының арасы өте тар.

- Балаларға тоңазытқыштың есігіне асулыға жол берменіз. Қатты жарақат алу қаупі бар.
- Балалар ішіне қамалып қалу қауіп бар. Балалардың тоңазытқыштың ішіне кіруіне жол берменіз.
- Бөтелкелер құлап кетпеуі үшін бір-біріне жақын қойылуы керек.
- Бұл өнім үй қолданысында тек тағам сақтауға арналған.
- Ешқашан саусақтарыңызды немесе басқа заттарды диспенсер тесігіне, мұз шығатын саңылауға және мұз жасайтын себетке салмаңыз.
- Жарақат алуға немесе материалдық шығынға себеп болуы мүмкін.
- Тоңазытқыштың артына немесе астына қолыңызды немесе аяғыңызды жіберменіз, темір заттарды (айыр сияқты, т.б.) тықпаңыз.
- Оның салдарынан электр тогының соғуы немесе жарақаттану қауіп бар.
- Үшкір жақтары жарақаттауы мүмкін.



- Бұл құралды өзіңіз жөндеуге, бөлшектеп немесе өзгертуге әрекеттенбеніз.
- Стандарт төтеп бергіштен

басқасын (купер, темір сым, т.б.) қолданбаңыз.

- Құрылғыны жөндеу немесе қайта орнату қажет болса, жақын жердегі қызмет көрсете орталығына хабарласыңыз.
- Олай етпеген жағдайда, электр тогының соғуы, өрттің шығуы, жарылуы, өнімнің бұзылуы немесе адамның жарақаттануы мүмкін.



- Егер құрылғыдан бір түрлі дыбыс, күйген иіс немесе түтін шықса, дереу электр шнурын суырып, жергілікті қызмет көрсете орталығына хабарласыңыз.
- Орындау салдарынан электр тогының соғуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Тоңазытқыштың ішкі шамдарын ауыстыру үшін қуат көзінен ажыратыңыз.
- Олай жасамасаңыз, ток соғу қаупі бар.
- Егер шамын ауыстырганда қыындық туындаса, қызмет көрсете орталығының мамандарына хабарласыңыз.
- Егер бұйым жарық диодты шаммен жабдықталса, шамның қақпағы және жарық диодты шамды өзіңіз шешпеніз.
- Қызмет көрсете қызметкерлеріне

хабарласыңыз.

- Қуат айырын ток көзіне дұрыстап қосыңыз.
Бұлінген қуат айырын, қуат сымын немесе босаған қабырға қуат көзін қолдабаңыз.
- Оның салдарынан электр тогы соғуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Су толтырылған ыдыстарды тоңазытқыштың үстіне қоймаңыз.
- Егер төгіліп кетсе, өрт шығуы немесе электр тогының соғуы мүмкін.
- Ультра күлгінді жарықдиодты шамдарына тесіліп үзак қарауға болмайды.
- Ультра күлгін сәулелер салдарынан көзге зақым келуі мүмкін.



ПАЙДАЛАНУ КЕЗІНДЕГІ САҚТЫҚ ШАРАЛАРЫ

- Бұйымның жақсы жұмыс істеуіне мүмкіндік беру үшін,
- Құрылғының артындағы жел кіретін тесіктердің алдына тағамдарды тым жақын қоймаңыз, себебі тоңазытқыш бөлімінде ауаның еркін айналуына кедергі болуы мүмкін.
Тоңазытқышқа тағам салmas бўрын

- оны жақсылап ораңыз немесе ауа кірмейтін ыдыстарға салыңыз.
- мұздату үшін жаңа салынған тағамды бұрын қойылған тағамның жаңына қоймаңыз.
 - Стакан, бөтелке немесе газдалған сусындарды мұздатқышына қоймаңыз.
 - Іздис қатып, сынып кетсе, жарақаттану қаупі туындаиды.
 - Мұздатылған тағамдардың ең ұзақ сақтау уақытын және жарамдылық мерзімдерін көріп алыңыз.
 - Егер үш аптадан аз уақыт үйде болмасаңыз, тоқазытқышты қуат көзу ажырату қажеттілігі жоқ. Бірақ, үш апта немесе одан ұзағырақ уақыт үйде болмасаңыз, тамақты алып тастаңыз. Тоқазытқышты өшіріңіз және тазалап, шайып, құргатыңыз.
 - Газдалған немесе көпіршіме сусындарды мұздатқышқа қоймаңыз. Бөтелкелер немесе әйнек ыдыстарды мұздатқышқа қоймаңыз.
 - Ішіндегісі қатқанда, шыны сынып, адамды жарақаттауы немесе мұлікті бұлдіруі мүмкін.
 - Тоқазытқыштың функцияларын ауыстырмаңыз немесе өзгертпеніз.
 - Өзгерутлер мен жаңартулар жарақаттануға және/немесе мұліктің бұлінуіне себеп болды. Бұл құрылғыда 3-ші тарап жасаған өзгертулерге Samsung кепіл бермейді және 3-ші тарап өзгертулерінің салдарынан болған ақаулықтарға және зақымдарға Samsung компаниясы жауап бермейді.
 - Ауа тесіктерін жаппаңыз.
 - Егер ауа тесіктері, әсіресе, пластикалық пакетпен жабылып қалса, тоқазытқыш салқындауы мүмкін.
 - Тоқазытқышпен бірге жабдықталған мұз жасағыштығана пайдаланыңыз.
 - Ішінен артық ылғалды сұртіп, есіктерін ашып қойыңыз.
 - Эйтпесе, жағымсыз иіс пен өңез көбейіп кетуі мүмкін.
 - Егер тоқазытқыш суланса, қуат көзінен ажыратып, Samsung Electronics қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
 - Тоқазытқыштың есігіндегі себеттерде өсімдік майын сақтауға болмайды. Май қатты қоюланып, дәмі бұлінуі және оны пайдалану қындауы мүмкін. Сонымен қатар, ашық ыдыстан май ағып, ол есіктері себеттің жарылуына себеп болуы мүмкін. Майдың ыдысын ашқаннан кейін ыдысты шкаф немесе шолан сияқты салқын әрі

қараңғы жерде сақтаған дұрыс.

- Өсімдік майларының түрлері: зәйтүн майы, жүгері майы, жүзім дәнінің майы, т. б.



ТАЗАЛАУҒА ЖӘНЕ ЖӨНДЕУГЕ АРНАЛҒАН САҚТЫҚ ШАРАЛАРЫ

- Тазалағыш заттарды дисплейге тікелей шашпаңыз.
- Дисплейдегі әріптер өшіп қалуы мүмкін.
- Егер құралға су сияқты бөтен зат енсе, қуат көзінен ажыратып, бірден қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Оны орындау салдарынан электр тогының соғуы немесе адамның жарақаттануы мүмкін.
- Қуат айыры мен контакт нұктелерінен құрғақ матаны пайдаланып, шаң немесе су сияқты бөтен заттарды жиі сұртіп алып тұрыңыз.
- Қуар айырын ажыратып алып, құрғақ матамен сұртіп алыңыз.
- Оны орындау салдарынан электр тогының соғуы немесе адамның жарақаттануы мүмкін.
- Құрылғыны тазалағанда оған тікелей су шашуға болмайды.

- Тазалау үшін бензин, еріткіш немесе Clorox, Chloride өнімдерін пайдалануға болмайды.
- Олар жабдықтың бетіне зақым келтіріп, өрт қаупін тудыруы мүмкін.
- Ешқашан саусақтарыңызды немесе басқа заттарды диспенсер тесігіне қоймаңыз.
- Жарақат алуға немесе материалдық шығынға себеп болуы мүмкін.



- Тазалар алдында немесе жөндер алдында құрылғыны қабырғадағы қуат көзінен ажыратыңыз.
- Оны орындау салдарынан электр тогының соғуы немесе адамның жарақаттануы мүмкін.
- Тоңазытқышты тазалау үшін таза жөкені немесе жұмсақ шүберекті және жылы су арапастырылған жұмсақ тазартқыш құралды пайдаланыңыз.
- Терезе жуатын бүріккіш, қырғыш тазартқыш құралдар, тұтанғыш сүйекшіліктер, хлорлы сутек қышқылы, тазартқыш балауыз, қойылтылған жуғыш заттар, ағартқыштар сияқты түрлі немесе қатты тазартқыштарды немесе құрамында мұнай өнімдері бар тазартқыш құралдарды тоңазытқыштың

сыртын (есіктері мен корпусы), пластмасса бөлшектерін, есігі мен ішкі төсемдерін және тығыздағыштарын тазалау үшін пайдалануға болмайды.

- Олар материалға сызат түсіруі немесе бұлдіруі мүмкін.
- Шыны сөрелерді немесе қақпақтарды сұық күйінде жылы сумен жууға болмайды. Шыны сөрелер мен қақпақтардың температурасы күрт өзгерсе немесе соғылса немесе түсіп кетсе, сынып кетуі мүмкін.



ҚОҚЫСҚА ТАСТАУҒА АРНАЛҒАН КҮРДЕЛІ ЕСКЕРТУ ШАРАЛАРЫ

- ★ • Балалардың ішіне кіре алмауы үшін сөрелерін қалдырыңыз.
- Құрылғының артындағы тұтіктердің ешқайсысының қоқысқа тастағанға дейін зақымдалмағанына көз жеткізіңіз.
- R-600a немесе R-134a мұздатқыш ретінде қолданылады. Тоңазытқышқа пайдаланылған салқыннатқыш құралды көру үшін құрылғының артындағы компрессор жапсырмасын немесе тоңазытқыштың ішкі жағындағы сипаттамалық тақтаны қараңыз.

Егер өнім құрамында тұтанғыш газ болса (R-600a мұздатқышы), бұл өнімді қауіпсіз тастау үшін жергілікті жауапты мекемеге хабарласыңыз. Ажыратқыш газ ретінде ретінде циклопентан қолданылған.

Ажыратқыш материалдағы газдарды тастау ерекше қадамдары талап етеді.

Бұл өнімді қоршаған ортаға зақым келтірмейтін жолмен тастау үшін, жергілікті жауапты мекемеге хабарласыңыз.

Құрылғының артындағы тұтіктердің ешқайсысының қоқысқа тастағанға дейін зақымдалмағанына көз жеткізіңіз. Тұтіктер ашық жерінен сынып кетеді.

- Бұл бұйымды немесе басқа тоңазытқыштарды қоқысқа тастағанда, есігін, есік тығыздағышын, есік топсасын алып тастаңыз, осылайша кішкентай балалар немесе жануарларды ішінде қамалып қалудан сақтаңыз.

Балаларға құрылғымен ойнауга болмайтыны қатаң ескертіліп, қадағалануы керек.

- Егер ішіне қамалып қалса, баланың жарақаттануы немесе тұншығып қалуы мүмкін.

- Бұл өнімнің орам материалын қоршаган ортаға зиян келтірмейтін жолмен тастаңыз.
- Орам материалдарын балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз, орам материалдары балалар үшін қауіпті болуы мүмкін.
- Егер бала пакетті басына киіп алса, тұншығып қалуы мүмкін.

ДҮРІС ПАЙДАЛАНУҒА АРНАЛҒАН ҚОСЫМША КЕҢЕСТЕР

- Электр ақаулығы орын алған жағдайда жергілікті қуатпен қамтамасыз етуші компанияға хабарласып, қанша уақытқа созылатынын сұраңыз.
- Бір немесе екі сағат ішінде жөнделген қуат үзілісі тоңазытқыштың температурасына қатты әсер етпейді. Бірақ, қуат көзі оралғанша тоңазытқыштың есігін аса көп аша бермеген дұрыс.
- Қуат көзінің үзілісі 24 сағаттан асатын жағдайда, барлық мұздатылған тағамды шығарыңыз.
- Егер тоңазытқышпен бірге кілттер берілсе, кілттерді балалардың қолы жетпейтін жерде және құрылғыдан алыс жерде ұсташа керек.

- Тоңазытқыш ең төменгі температурада ұзақ уақыт тұрса, тұрақты жұмыс істемеуді мүмкін (тоңазытқыштағы қатырылған тағамдардың еруі және мұздатқыштағы температураның тым жылынып кетуінен).
- Банан, қауын сияқты төмен температурада тез бұзылатын тағамды сақтамаңыз.
- Құрылғы оңай ериді, бұл құрылғынызды қолмен ерітудің қажеті жоқ, себебі ол автоматты түрде орындалады.
- Еріту кезінде көтерілген температура ISO талаптарына сай болуы мүмкін. Бірақ, құрылғыны еріту кезінде еріген тағам температурасының шамадан тыс көтерілуіне жол бергінде келмесе, мұздатылған тағамды бірнеше қабат газетпен ораңыз.
- Еріту кезіндегі мұздатылған тағам температурасының көтерілуі оны пайдалану мерзімін қысқартуы мүмкін.
- Толығымен еріген тағамды қайта мұздатпаңыз.
- Екі жұлдызды () бөлік(тер) дің немесе камера(лар)дың температурасы мұздатқыштың басқа бөлік(тер)іне қарағанда сәл жоғарырақ.

Екі жүлдүздө бөлік(тер) дін немесе камера(лар)дың орналасатын орындары үлгі түріне байланысты, сондықтан жеткізілген кездегі нұсқауларға және/немесе жағдайларға қараңыз.

Қуат үнемдеу кеңестері

- Құрылғыны салқын, құрғақ, желдеткіші дұрыс бөлмеге орнатыңыз.
Тікелей құн көзінің тұспеуін қадағалаңыз және ашық жылу көздеріне жақын жерге қоймаңыз (радиатор, мысалы).
- Құрылғының тесіктерін немесе торларын жаппаңыз.
- Жылы тағамды құрылғыға салмас бұрын салқындастып алыңыз.
- Қатырылған тағамды жібіту үшін тоңазытқыш бөліміне қойыңыз.
Қатырылған тағамның төмен температурасын тоғазытқыштағы тағамды салқындастуға қолдануға болады.
- Тағамды алғанда немесе салғанда тоңазытқыштың есігін ұзақ ашық ұстамаңыз. Есікті азырақ ашсаныз, мұздатқыштағы мұз мөлшері де аз болады.
- Орнатқанда жоғарғы, артқы жағынан, сол және оң жағынан бас орын қалдырыңыз.

Бұл қуат үнемдеуге және қуат төлемін азайтуға үлесін қосады.

- Бос орынның мөлшері келесідей болуын ұсынамыз :
 - Оң, сол және артқы жағы: 50 мм-ден астам
 - Жоғарғы жағы: 100 мм-ден астам
- Қуатты барынша үнемдеу үшін, барлық ішкі құралдарын, шелектер, тартпалар, сөрелер сияқты, өндіруші жабдықтаған орындарына қойыңыз.

Бұл құрылғы үйде және сол сияқты, дүкендердегі қызметкерлерге арналған ас бөлмелерде,

- кеңселерде және басқа жұмыс орындарында пайдалануға арналған;
- ферма үйлерінде, қонақ үйдің қонақтары және басқа тұрғында жерлерде;
- төсек және таңғы аспен жабдықтайтын жерлерде;
- қоғамдық тағам орындарында және сол сияқты бөлшек сауда жасамайтын жерлерде.

МАЗМУНЫ

ТОҢАЗЫТҚЫШТЫ ОРНАТУ	16
ТОҢАЗЫТҚЫШТЫ ҚОЛДАНУ	19
ЕСІКТІҢ ОРНЫН АУЫСТЫРУ (ҚОСЫМША)	25
АҚАУЛЫҚТАРЫН ЖОЮ	31

ТОҢАЗЫТҚЫШТЫ ОРНАТУ

ТОҢАЗЫТҚЫШТЫ ОРНАТУҒА ДАЙЫНДАУ

Samsung тоңазытқышын сатып алуызызben құтықтаймыз.

Бұл күрүлғы ұсынатын көптеген жаңа мұмкіндіктер мен тиімділіктерінің қызығын көретініңгә сенімдіміз.

- Бұл тоңазытқыш пайдаланылғанға дейін нұсқаулыққа сәйкес дұрыс орнатылуы және орналастырылу керек.
- Осы пайдалану нұсқаулығында сипатталғандай, бұл күрүлғыны тек арналған мақсаттына пайдаланыңыз.
- Барлық жөндеулерді мамандардың орындағаны дұрыс.
- Бұл енімнің орам материалын қоршаган ортага зиян келтірмейтін жолмен тастаңыз.

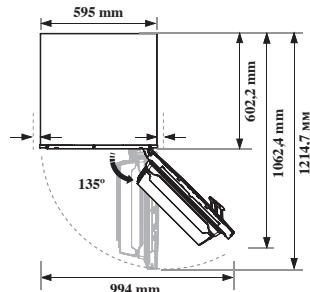
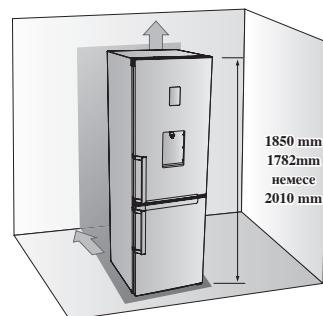


- Тоңазытқыштың ішкі шамдарын ауыстыру үшін қуат көзінен ажыратыңыз.

- Олай жасамасаңыз, ток соғу қаупі бар.

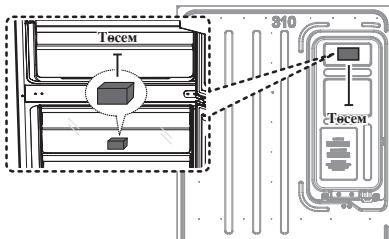
Тоңазытқыш жеткілікті бос орынга қойылмаса, ішкі салқындану жүйесі дұрыс жұмыс істемеуді мүмкін.

Қолданылғанда жалпы кеңістік қажет болады. Төменде берілген өлшемдері мен суреттерін қараңыз.



Тоңазытқышқа ең ыңғайлы орын таңдау

- Күн сәулесі тікелей түспейтін орынды таңдаңыз.
- Еден беті тегіс (немесе тегістеу) жерді таңдаңыз.
- Тоңазытқыш есіктерінің оңай ашылуына жеткілікті орны бар орынды таңдаңыз.
- Жазық жерге жеткілікті орынға орнатыңыз.



- Жұмысы жақсырақ болу үшін, төсемнің қағазын алып, тоңазытқыштың артқы жағына төсемді (сүр блок) жапсырыңыз. Тоңазытқышты орнатқанда төсемнің төмөндегі суреттегідей жапсырылуын қағалыңыз. Бұл тоңазытқыштың жұмысын жақсартады.
(RB31F***B, RB29F***B, RB37J***9** Үлгілері үшін ғана)



- Орнатқанда жоғарғы, артқы жағынан, сол және оң жағынан желдетуге жеткілікті бос орын қалдырыңыз. Бұл қуат үнемдеуге және қуат төлемін азайтуға үлесін қосады.
- Тоңазытқышты температурасы 10 °C градустан төмен жерге орнатуға болмайды.
- Техникалық қызмет немесе қызмет көрсету жағдайында құралдың еркін жылжуына көз жеткізіңіз.



АБАЙЛАНЫЗ Орнатқанда, жөндегендеге немесе тазалағанда, құрылғыны орнынан тұзу тартып шығарып, тұзу итеріп орнына қойыңыз. Сондай-ақ, еден толық салмақты тоңазытқышты көтере алатынын тексеріңіз. Эйтпегендеге, еден бұлінің мүмкін.



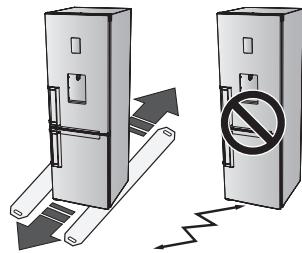
АБАЙЛАНЫЗ Куат сымының артығын тоңазытқыштың артына қарай жоғары жинап қойыңыз, орнынан қозғағанда жашылып қалмасын.

ЕДЕНГЕ ОРНАЛАСТИРУ

Тоңазытқыш дұрыс орналасу үшін тегіс және едениң қалған жерімен біектігі бірдей, қатты материалдан жасалған беткейге қою керек. Беткей іші толтырылған тоңазытқышты көтере алатын болуы керек (немесе шамамен 65 кг). Едениң жылтыр бетін қорғау үшін картон қағаздың Үлкен бөлігін кесіп алып, тоңазытқыштың астына қойыңыз.



- Тоңазытқышты тарту немесе итеру еденді бұлдіру мүмкін. Орнатылған тоңазытқышты орнынан қозғау еденді бұлдіру мүмкін.



- Тоңазытқышты орнынан жылжытқан кезде Куат СЫМЫН артқы жақтағы бекіткішпен бекітіп қою керек.

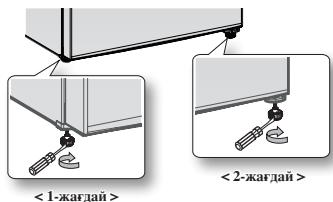


ТОҢАЗЫТҚЫШТЫ ТЕҢЕСТИРУ

Егер құрылғының алдыңғы жағы артқы жағынан кішкене жоғары болса, есікті оңайырақ ашып жабуга болады.

1-жагдай) Құрылғы солға қарай төмен енкейіп тұр. Реттелетін ағын жебе бағытымен құрылғы теңелгенше солға қарай бұрыңыз.

2-жагдай) Құрылғы оңға қарай төмен енкейіп тұр. Реттелетін ағын жебе бағытымен құрылғы теңелгенше оңға қарай бұрыңыз.



ТОҢАЗЫТҚЫШТЫ ОРНАТУ

Тоңазытқышты орналастырып алған соң, құрылғыны іске қосып, барлық ерекшеліктерінің қызығын көрүіңгэ болады.

Келесі қадамдарды аяқтаған соң, тоңазытқыш толығымен жұмыс істеуі қажет.

Егер олай болмаса, алдымен қуат көзін тексеріңіз, одан кейін осы қолданушы нұсқаулығының ақаулықтар болімін қараңыз.

Егер ақаулық шешілмесе, Samsung Electronics қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

1. Тоңазытқышты дұрыс жерге және қабыргадан қашығырақ қойыңыз.
Осы нұсқаулықтың орнату нұсқауларын қараңыз.
2. Тоңазытқышты пайдалану алдында төмендегі суретте көрсетілген сере бұрыштарының қақпақтарын альыңыз.
(Қақпақтар тоңазытқышты қауіпсіз тасымалдау үшін қолданылған).



3. Тоңазытқышты қуат көзіне жалғаган соң, есігін ашқанда, ішкі шамдарының жануын қадағалаңыз.
4. Температураны ең суық деңгейге қойып, бір сағат күтіңіз.
Мұздатқыш аздал тоңазып, моторы бір қалыпты жүруі тиіс.
5. Тоңазытқыш қосылған соң, қажетті температурага жеткенше бірнеше сағат уақыт қажет болады.
Тоңазытқыштың температурасы қажетті деңгейде суығанда, тағам және сусындарды қоюынызға болады.

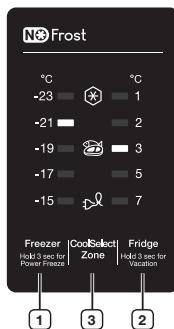


Тоңазытқышты қосқан соң, дыбыс белгісі беріледі. Freeze (мұздату) немесе Fridge (тоңазыту) түймесін басыңыз.
(Суықтығын таңдау аймағы бар үлгілер үшін ғана)
19-беттегі “Басқару панелін қолдану”
бөлімін қараңыз.

ТОҢАЗЫТҚЫШТЫ ҚОЛДАНУ

БАСҚАРУ ПАНЕЛИН ПАЙДАЛАНУ

А түрі



В түрі



С түрі



D түрі



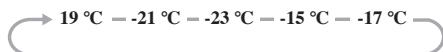
Түйме басылғаннан кейін қысқа дыбыс естіледі.



Ешқандай түйме басылмағанда мұздатқыштың жарық диодты шамы, тоңазытқыш және суықтығын тандау аймагы қуат үнемдеу мақсатында өшіріледі. Бірақ тоңазытқыштың қосу шамы мен демалыс функциялары осы қызметтер таңдалғандағанда қосылады. (RB31F***B, RB29F***B үлгілері үшін ғана)

1 Мұздатқыш

Мұздатқыш түймесін басып, 15 °C және -23 °C градус аралығындағы қажетті температурага койыныз. Эдепкі температура -19 °C градусқа реттелген және мұздатқыш түймесін басқан сайын, температура берілген ретімен өзгеріп отырады, көрсеткіш таңдалған температуралы көрсетеді.



Қатты мұздату функциясын іске қосу үшін осы түймені басыңыз.

Қатты мұздату көрсеткіші (⊕) жанады және тоңазытқыш мұздатқыштағы өнімдерді мұздату уақытын жеделдейді.

Бұл функция 50 сағатқа іске қосылады және мұздатқыш көрсеткішінде дисплей өзгөрмейді. Бұл функция автоматтарты түрде өshedі.

Қатты мұздату процесі аяқталған кезде қатты мұздату функциясы өшіп, мұздатқыш алдыңғы температура параметріне оралады.

Бұл функцияны пайдаланған кезде қуат тұтыну артады.

Кәжет болмagan кезде, оны өшіріп, мұздатқышқа бастапқы температура параметріне қайта қоюды ұмытпаңыз. Бұл функцияны өшіру үшін мұздатқыш түймесін 3 секунд басыңыз.

Егер мұздатқышта азық-түлікті көп мөлшерде мұздатқыныз келсе, қатты мұздату функциясын 20 сағат бұрын іске қосыңыз.

② Тоңазыту

Тоңазытқыш түймесін басып, 1-7 °C аралығындағы өзінізге қажетті температураға қойыңыз.

Әдетті температура 3 °C градусқа реттелген және Fridge (тоңазыту) түймесін басқан сайын, температура берілген ретімен өзгеріп отырады, көрсеткіш таңдалған температуралықтың көрсетеді.



Демалыс функциясын іске қосу үшін түймені 3 секунд басып тұрыңыз.

Демалыс көрсеткіші () жаңады және сіз ұзақ демалысқа не іс-санарға шығатын жағдайда немесе тоңазытқышты пайдалану қажеттігі болмаған кезде тоңазытқыш температуралықтың 17 °C мәніне орнатады.

Демалыс функциясы іске қосулы болғанда мұздатқыш болілтері қосулы сақталады.

Демалыс функциясы қосулы болғанда тоңазытқыш температурасы реттелген жағдайда демалыс функциясы автоматты тұрға өшеді.

Демалыс функциясын пайдалану алдында тоңазытқыштағы тамақтың алып тасталғанына көз жеткізіңіз.



Демалыс функциясы қосылып тұрғанда, сұықтығын таңдау аймағы жұмыс істемейді. Демалыс функциясы өшірілгенде, сұықтығын таңдау аймағы қосылады.

③ Салқын таңдау аймағы

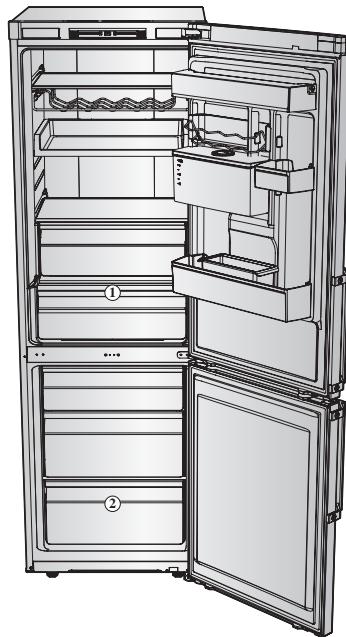
Сұықтығын таңдау аймағын қосу үшін Coolselect Zone (сұықтығын таңдау аймағы) түймесін басыңыз. Сұықтығын таңдау аймағының көрсеткіші () жаңған соң, ет пен балықтың сақтауга қоюға болады. Coolselect Zone түймесін қайта басыңыз, Coolselect Zone көрсеткіші () жаңғанда, көкөністерді сақтауга қоюға болады.



Демалыс функциясы қосылып тұрғанда, сұықтығын таңдау аймағының түймесі жұмыс істемейді.

Температуралық дыбыс белгісі (Сұықтығын таңдау аймағы бар үлгілер үшін ғана, RB37J5**9***, RB37J5**5**)

- Куат көзі болмағандықтан мұздатқыш болімі тым жылынғанда, температура көрсеткіші жыптылықтап, дыбыс белгісі беріледі. Тоқтату үшін, Freezer (мұздату) немесе Fridge (тоңазыту) түймесін басыңыз.
- Бұл ескертулер келесі жағдайларда орын алуы мүмкін:
 - Тоңазытқыш қосылғанда.
 - Куат көзі болмағандықтан мұздатқыш болімі тым жылынғанда.



- Су ыдыс және салқын таңдау аймағы (1) сияқты жабдықтары үлгіге байланысты, болмауы мүмкін.
- Жемістер немесе көкөністер Салқын аумақты таңдау немесе Салқын болілкете мұздап қалады. (Қосымша)
- Үлкен мөлшердегі тағамды жылдам тоңазыту үшін, тағамды әсересе жылдам тоңазытатын ең төмөнгі тартпаны (2) қолданыңыз.

ҚОСЫМША СӨРЕ



Егер қосымша сөре жабдықталған болса, тәменгі тартпадан (2) басқа тартпалардың барлығын алып, қосымша сөрені тәменгі тартпаның үстіне қойыңыз.

Бұл терма немесе механикалық ерекшелектеріне әсер етпейді.

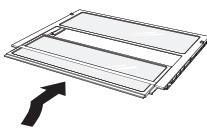
Мұздатқыш бөлімінің мәлімделген өншемі қосымша сөре жабдықталған үлгілері үшін аталған бөлшектерін алып тастағандағы күйінде есептелген.



ЖЫЛЖЫМАЛЫ СӨРЕНІ ПАЙДАЛАНУ (ҚОСЫМША)

Бұл сөрені толығымен жинап тастауға болады, бұл оған көлемді азық-түліктерді қиналмай салуға мүмкіндік береді.

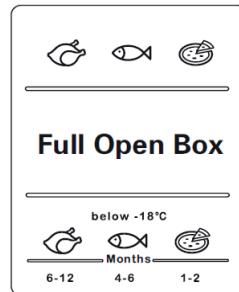
- Сөрені көтеріңкірің дегерін жабыңыз.
- Орнынан қозғалған сөрені пайдалану үшін осы ерекеттерді кері тәртіппен орындаңыз.



Сөре тоқаудың күлап кетуі
мүмкін, сондықтан оны пайдаланған және тазалаған кезде абай болыңыз.

МҰЗДАТҚЫШ БӨЛІМІНІҢ ЕРЕКШЕЛІКТЕРИ

Есік панеліндегі қатырылған тағам белгісі



Белгілердің үстіндегі суреттер тағамды неше ай сактауға болатынын көрсетеді.

Мұздатылған тағамдарды сатып алғанда, әзірлену немесе сатылу күнін қараңыз.

Тағамды мұздату

Бұл інбелеген тағамдарды ғана қатырыңыз. Жаңа салынатын тағамдарды қатырылған тағамдардан алыс қойыңыз. Тағамдар иісін немесе ылғалдығын жоғалтпау үшін, бекітілетін ыдыстарға салыңыз.

Тағамды дұрыс орау:

- Тағамды орап қойыңыз.
- Ауасын шығарыңыз.
- Орамын бекітіңіз.
- Орамдардың күнін жапсырмалармен белгілеп қойыңыз.

Келесі материалдармен тағам орауга болмайды:

Орайтын қағаз, майға төзімді қағаз, целлофан, қолданылған дүкен пакеттері.

Келесі материалдармен тағам орауга қолдануға болады:

Жұқа пластик, үрленген полиэтилен, фольга және мұздатқыш қалай ыдыстар. Бұл материалдарды дилдерден сатып алуға болады.

Келесі материалдармен тағам орамдарын бекітуге болады:

Резенке белбеулер, пластик қысқыштар, жіптер, сұыққа төзімді скотч немесе ұқсас матреиалдар. Дорбалар мен үрленген полиэтиленді пластик бекітілмен жабуга болады.

Мұздатылған тағамды сақтау мерзімі

Сақтау мерзімі тағамға байланысты.

Температура 18 °C реттеге:

- Тауық еті (тұтас), жаңа сойылған ет (ет жапырақтары): 12 айға дейін
- Балық (майы ажыратылған, пісірілген), асшаяндар, теңіз өнімдері: 6 айға дейін
- Пица, шұжық: 2 айға дейін

Сақтау мерзімі FDA веб-сайтынан алынған (<http://www.fda.gov/>).

-  АБАЙЛАНЫС
- Көрсетілген мерзімнен асyro улануға себеп болады.

Қатты мұздатылған тағамдарды сатып алу және сақтау

Мұздатылған тағамдарды сатып алғанда келесі нәрселерге мән беріңіз:

- Орамы бүлінбегенін тексеріңіз.
- Сатылу мерзімін тексеріңіз.
- Супермаркет тоқазытқышының температурасы 18 °C немесе одан төмен болуы тиіс. Олай болмаса, тағамды сақтау мерзімі азайтылғаны.
- Мұздатылған тағамды енді сатып алуға болады. Тағамды газетке немесе салқыннатқыш сөмкеге салып, үйге әкеліңіз.
- Үйде тағамды бірден мұздатқыш беліміне қойыңыз. Мұздатылған тағамды көрсетілген мерзіміне дейін қолданыңыз.

Мұздатылған тағамды еріту.

Түріне және қолданысина байланысты келесі опциялардың бірін таңдаңыз:

- Бөлме температурасында.
- Тоқазытқышта.
- Электр плитада, ыстық ауаның желдектішімен/желдектішісі
- Микротолқын пешінде.



Ери бастаған тағамды қайта мұздатуга болмайды.

Тағамды пісіргенше қайта мұздатуга болмайды (қайнату немесе күзыру керек).

Тоқазытқылған тағамды ен үзак сақтау мерзімін асyro сақтауға болмайды.

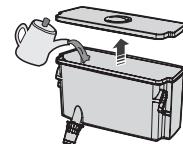
СУ ДИСПЕНСЕРІН ПАЙДАЛАНУ (ҚОСЫМША)

Су диспенсері арқылы тоқазытқыштың есігін ашпай, салқын су алуға болады.

- Іздіс салынты көтеріңіз (1).
 - Су шұңғылын көтеріп, тартып алыңыз (2).
 - Су шұңғылын алу үшін екі қақпағындағы ұстагышынан ұстаныңыз.
 - Бірінші рет қолданар алдында су шұңғылын тазалап алыңыз.
-
- Су шұңғылын орнықты жерге қойып, сумен толтырыңыз.
 - 4,5 л су құйыңыз, егер бұл мөлшерден артық болса, қақпағы жабылғанда төгілуі мүмкін.
 - Су ыдысын бірінші рет толтырғанда су тамашылап тұрса, ыдыққа қайта шамамен 500 мл су құйыныз.
 - Су шұңғылын тоқазытқыштың ішінде толтыру мүмкін емес.
-
- 1-әдіс
 - Суды дөңгелек қақпағын жебе бағытымен жоғары көтеріп құйыңыз.



- 2-әдіс
- Суды үлкен қақпағын ашып, ұстап тұрып құйыңыз.



-  АБАЙЛАНЫС
- Су шұңғылын орнатқанда, шүмелін орнатуды ұмытпаңыз. Нәтижесінде су жылыстауы мүмкін.

- Су шұнғылын орналастырган соң, тоңазытқышты жабыңыз.
- Есікті диспенсер шұмегі сыртында қалатында етіп жабыңыз.



АБАЙЛАНЫЗ Су шұнғылын тоңазытқыш есігіне мықтап бекітіңіз.

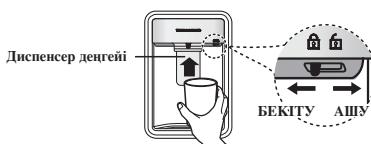
Олай болмаса, су шұнғылы жұмыс істемейді. Тоңазытқышты су шұнғылының қолданбаңыз. Олай болмаса, тиімділігі төмендеуі мүмкін..

АБАЙЛАНЫЗ Су шұнғылына минералды немесе сүзілген судан басқа сұйық құюға болмайды.

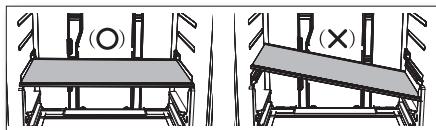
- Стаканды шұмектің астынан қойыңыз да, диспенсер тұтқышын стаканмен басыңыз. Су ағын кетпес үшін, стаканды диспенсермен қатарластырып қойыңыз.

АБАЙЛАНЫЗ Бекіту құралын "АШУ" күйіне қоюды ұмытпаңыз.

Су осы күйге қойылғанда ғана ағады.



ШІКІ БӨЛІКТЕРДІ АЛЫП ТАСТАУ



АБАЙЛАНЫЗ Орнатқанда, тоңазытқыш сәрелерін көрсетілген орындарына қойыңыз және төмен қаратын салмаңыз. Жаракат алуға немесе материалдық шығынға себеп болуы мүмкін.

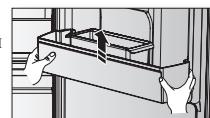
СЕРЕЛЕРДЕРДЕРДІҢ Сәрелерді орнына қойғанда, "алды" деген белгісі бар жағын тоңазытқыштың алдыңғы жағына қаратып орнату қажет.



Сәрелер

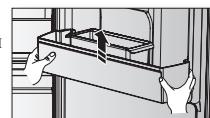
Сәрелердің екі қолмен мұқият көтеріп, өзіңізге қарай тартыңыз.
(Әйнек сәресі)

АБАЙЛАНЫЗ Сәрелерін төмен қаратып немесе теріп салмаңыз.
Олай жасамасаңыз, құлап кету қаупі бар.



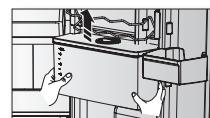
Есік қорғауыштары

Есік қорғауыштарын алып тастау үшін оны екі қолмен тік ұстап, баппен жоғары көтеріңіз.



Су ыдысы

Су ыдыстарын алып тастау үшін, ыдыс салғышты көтеріп, су ыдыстарын екі қолмен тік көтеріп, өзіңізге қарай тартып шығарып алыңыз.



СЕРЕЛЕРДЕРДІҢ Улгіге байланысты, су диспенсері болмауы мүмкін.

Жәшіктер

Жәшіктеді алып тастау үшін жәшікті толығымен тартып, аздаң жоғары көтеріңді.



- Егер тартпалары есікке қысылып қалса, тартпаны көтеріп, сөрөн шығарып алышыз.

ТОҢАЗЫТҚЫШТЫ ТАЗАЛАУ



ЕСКЕРТУ Тазалауга бензин, еріткіш немесе хлор қолданбайыз.

Құрылғының бетін бұлдіруі мүмкін немесе өртке себеп болуы мүмкін.



АБАЙЛАНЫС Тоңазытқыш қосулы болғанда оған су бұйрікпеніз, бұл электр тогының согуына әкеліу мүмкін. Өттің қаупін тудыруы мүмкін болғандықтан, тоңазытқышты бензинмен, еріткішпен немесе автомобиль тазалау құралымен тазартуга болмайды.

- Тоңазытқыштың қуат сымын ажыратыңыз.
- Жұмсақ матаны немесе қағазды аздаң сулап алышыз.



Тоңазытқыш тазалағанда ешқандай жуғыш зат қолдануга болмайды, түсін кетіруі мүмкін немесе тоңазытқышты бұлдіреді.

- Тоңазытқыштың іші-сыртын тазалап сұртіп, күргатыңыз.
- Тоңазытқыштың қуат сымын ажыратыңыз.



Су диспенсерінен су ақпаған жағдайда, су ыдысының үстінен төмен қарай абайлап басыңыз.



ЖАРЫҚ ДИОДЫ ШАМЫН АУЫСТАРУ

Сыртқы және ішкі жарық диод шамы өшкен кезде, шам қақпағы мен жарық диод шамын өзінізге алуға болмайды.



Кызмет көрсету қызметкерлеріне хабарласыңыз.

ЕСІКТІҢ ОРНЫН АУЫСТЫРУ (ҚОСЫМША)

ЕСІКТІ АУДАРЫП САЛУ (ҚОСЫМША)

Тоңазытқыштың есігін аударып салмастан бұрын, тоңазытқышты ток көзінен ажыратыңыз. Samsung есікті аударып салуды тек қана Samsung құптаған қызмет көрсетушілердің іске асыруын талап етеді. Бұл жұмыс ақылы және тұтынушы өзі төлейді.



Есікті өздігінен аударып салуға әрекеттену барысында болған бұзылуарға өндіруші кепілдік бермейді.

Бұл жағдайға қатысты жөндеулердің құнын тұтынушы өзі төлейді.

1. Тоңазытқыштың есіктерін аударып салмас бұрын тоңазытқыштың ток көзінен ажыратылғанына және құрылғының іші барлық тағамнан босатылғанына көз жеткізіңіз.
2. Егер тұтынушы пайдалану нұсқаулықтарын орындау қолынан келеттіннен сенімсіз болса, бұл өзгерісті енгізу үшін Samsung компаниясының білікті инженеріне хабарласу керек.
3. Есіктерін аударып салу аяқталған соң тоңазытқышты ток көзіне қоспай, кемінде бір сағат күтіңіз.

Қажетті құралдар

Ұсынылмаған		
Phillips басы ұшқір бұрағыш (+)	Басы жалпақ бұрағыш (-)	11 мм кілт (топса білгіне арналған)

Ұсынылмаған	Қосымша болігі
	 8 мм гайка кілті (болттарға арналған)

Тоңазытқыштың есігін ағыту

1. Есік қақпағының сымын алыңыз.



* RB37* Ұлғаси үшін ғана



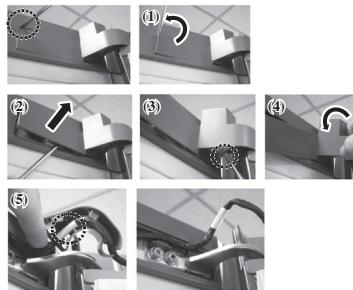
2. Есік тығыздағышының қақпағын ағытыңыз.



* RB37* Ұлғаси үшін ғана



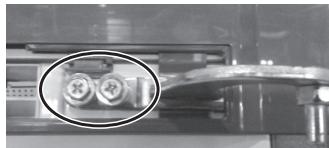
3. Илгекті итеру үшін топсаның қақпағын төмендейдегі суреттерде көрсетілген тәрізді алыңыз.
- Жалпақ ұшты бұранда бұрағышты салып, 1-ші суретте көрсетілген тәрізді қайта салыңыз.
- 2-ші суретте көрсетілген тәрізді қақпақты көтеріп, илгекті 3-ші суретте көрсетілген тәрізді итеріңіз.
(Есік қақпағының сымын тым қатты басып закым келтіріп алмау үшін абай болыңыз)
- 4-ші суреттегі A-ны 5-ші суреттегі тәрізді колмен итеріп ағытыңыз.



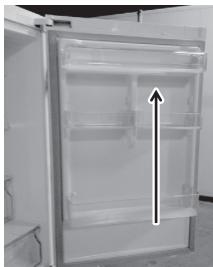
4. Тоңазытқыш есігіндегі қосылым сымын ағытыңыз. (Тек сыртқы дисплей бар үлгілерде ғана).



5. Бұрандаларды алыңыз.
(Есікті ағытып жатқан кезде түсіріп алмау үшін абай болыңыз.)



6. Тоңазытқыштың есігін ортағы топсадан, есікті абылап тіке жоғары көтеріп алыңыз.



АБАЙЛАНЫЗ Есік ауыр, есікті ағыту барысында жарақат алмау үшін абай болыңыз.

7. Ортағы топсаны Phillips бұрагынын (+) пайдаланып бұрандаларды ағытып алыңыз.



МУЗДАТҚЫШТАҢ ЕСІГІ АЛҒА ҚАРАЙ ҚҰЛАП ҚАЛУЫ МҮМКІН, СОНДЫҚТАН ЕСІКТІ СҮЙЕМЕЛДЕП ТҮРҮНҮЗ.

8. Мұздатқыштың есігін астыңғы топсадан есікті абылап тіке жоғары көтеріп алыңыз.



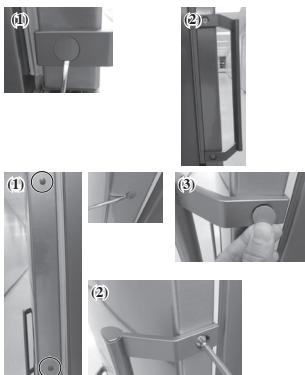
АБАЙЛАНЫЗ Есік ауыр, есікті ағыту барысында жарақат алмау үшін абай болыңыз.

9. Тұтқаларын солдан оңға ауыстырып салыңыз.
Тоңазытқыш пен мұздатқыштың есігінің астыңғы оң жағындағы бұранданы алыңыз.
Есіктің автоматты стопперін оңдан солға ауыстырыңыз.
(Есіктің автоматты стопперін, бұрандаларының ерқайсысын)





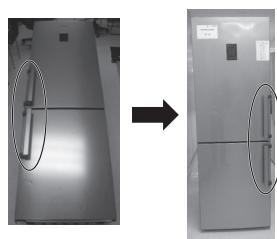
10. Жалпақ жүзді бұранда бұрағышты (-) пайдаланып Тұтқаның қақпағы мен бұрандаларды алыңыз.



Жалпақ жүзді (-) бұранда бұрағышпен қақпақты алып, тұтқаны және тұтқаның қақпағын орнатыңыз.

АБАЙЛАНЫС Қақпақты ағытып жатқанда сызат түсіріп алмау үшін абай болыңыз.

11. Қақпақты орнатыңыз.



12. Қақпақ бұрандасы мен қақпақтың орнын аудыстырыңыз.
Жиішке жалпақ бұранда бұрағышты пайдаланып сурып алыңыз.



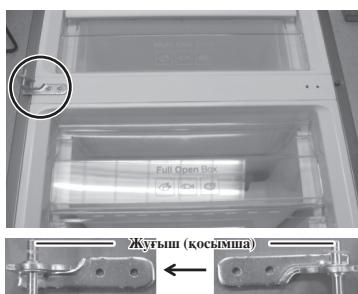
Осы жұмысты орындан жатқанда жаракат АБАЙЛАНЫС алып қалмау үшін абай болыңыз.

13. Тоқазытқышты абайлан шалқасынан жатқызып қойыңыз. Tiperi (сағат тілінің бағытына қарсы бұрап алыңыз) мен астынғы топсаны ағытыңыз.

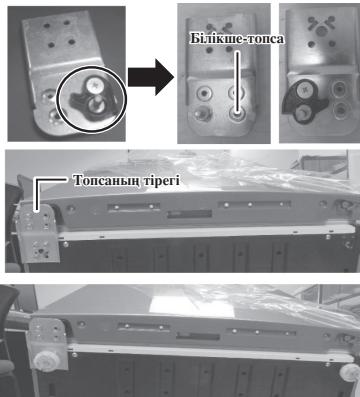


Тоқазытқышты қорғау үшін картонның үлкен бөлігін кесіп алып, тоқазытқыштың астына салыңыз.

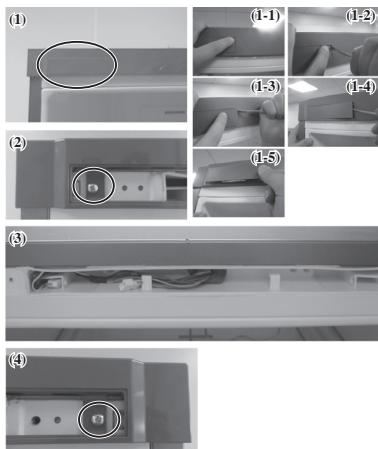
14. Phillips бұрағышын (+) пайдаланып ортаңғы топсаны орнатыңыз. (Жұғышты ортаңғы топсаны орнатпай түріп тігінен орнатыңыз.)



15. Астынғы топса мен тіректің орнын ауыстырыңыз. (Оң -> Сол)
Мұздатқыштың есігін ортанғы топсаға салғаннан кейін астынғы топсаны орнатыңыз.
- Автоматты түрде жабатын бағыттағышты және білікшениң топасы мен автоматты түрде жабатын бағыттағышты осы суреттегі тәрізді орнатыңыз.



16. Тығынды басқару құралын (1) суреттегі тәрізді қақпақты басқару құралынан алыңыз.
Бұранданы алып, қақпақты басқару құралын (2) ағытыңыз, есік сымының (3) бағытын Тоңазытқыш есігінің (Дисплей тәрізді есіктеған) қарма-қарсы жағына орнатыңыз.
Қақпақты басқару құралы мен бұранданы (4) суретте көрсетілген тәрізді орнатыңыз.



17. Есік сымының бағытын суретте көрсетілген тәрізді қарсы жаққа орнатыңыз.



18. Үстіңгі топсаның білікшесін бөлек алу үшін 11 мм гайка кілтін қолданыңыз.
Үстіңгі топсаны айналдырыңыз да, үстіңгі топсаның білікшесін қайта бекітіңіз.



19. Тесікті сәл кеңейту үшін үстіңгі топсаны салып, содан кейін тоңазытқыштың есігін орнату үшін үстіңгі топсаны алыңыз.



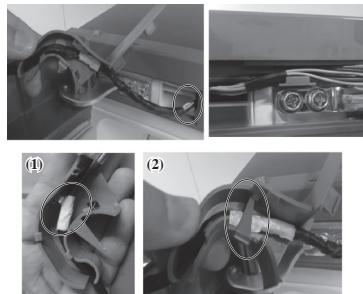
Орнату қадамдары

1. Тоңазытқыштың есігіне үстіңгі топсаны салыңыз.
2. Тоңазытқыштың есігіне ортанғы топсаны орнатыңыз.
3. Үстіңгі топсаны корпусқа орнатыңыз.
4. Бұранданы бұраңыз.

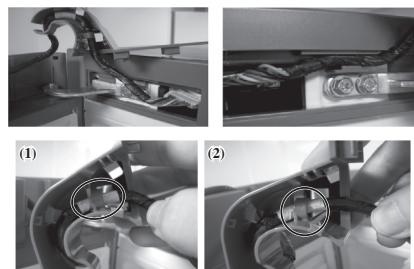
20. Сымды жалғап, содан кейін қақпақты басқару күралын салыңыз.

Сымды қақпақ топсасына салыңыз, ақ жапсырма (1) суретте көрсетілген тәрізді тұруға тиіс.

Бекіткішті (2) суретте көрсетілген тәрізді ағытпау үшін бүктеңіз.

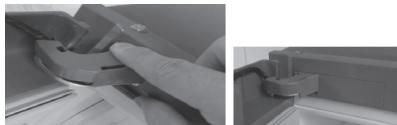


* RB37* Үлгісі үшін ғана

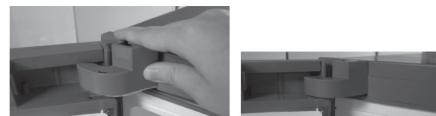


Сыртқы дисплейі бар үлгілер үшін ғана.

21. Топсаның қақпағын топсага сәйкес келтіріп орнатыңыз.



* RB37* Үлгісі үшін ғана



22. Есік тығыздағышының қақпағын (қосымша бөлшек) артқы жакқа орнатыңыз.

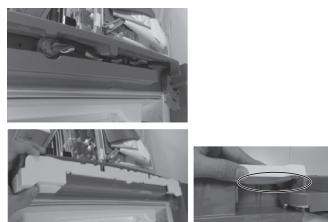


* RB37* Үлгісі үшін ғана

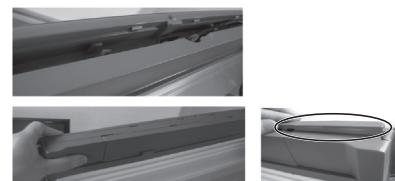


23. Есік қақпағының сымын тоқазытқыш есігінің үстінгі жағына салып, содан кейін толығымен орнату үшін итеріңіз.

Есік сымының қақпағының артқы жағына орнатылуға тиіс сымның орналасуын тексеріңіз.



* RB37* Үлгісі үшін ғана



24. Тығынды басқару күралын орнатыңыз.



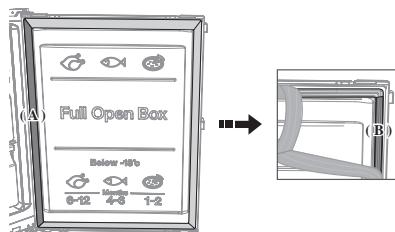
25. Тоңазытқыш пен мұздатқыштың тығыздығыштарын ағытып, содан кейін оларды 180° градусқа айналдырғаннан кейін салыңыз. Есік тығыздығыштарының дұрыс салынғанына көз жеткізіңіз.
Егер дұрыс салынбаса, құрылғының жұмысына әсер ететін шуыл не конденсат пайдада болуы мүмкін.



26. Есіктердің дұрыс жұмыс істеп тұрганына көз жеткізіңіз.



Мұздатқыш есігін ауыстырып салғанда, мұздатқыш есігінің нығыздығышын және сол жақ ішкі нығыздығышты алыңыз (А). Содан кейін ішкі нығыздығышты оң жағына салыңыз (В).
Мұздатқыш есігінің нығыздығышын 180° айналдырып салыңыз.
(RB31F***B, RB29F***B үлгілері үшін ғана)



Ақаулықтарын жою

МӘСЕЛЕ	ШЕШІМІ
Құрылыш мұлдем жұмыс істемейді немесе температура тым жоғары.	<ul style="list-style-type: none"> Күт ашасының дұрыс жалғанғанын тексерініз. Алдыңғы панеліндегі температура басқаруы дұрыс реттелген ба? Құрылғыға күн көзі түсіп тұрган жоқ па, немесе жақын жерде жылу көзі бар ма? Құрылғының арты қабырғага тым жақын тұрган жоқ па?
Тоңазытқыштағы тағам қатып қалған.	<ul style="list-style-type: none"> Дисплей тақтасындағы температура басқару жүйесі ең жоғары температурага қойылған ба? Тұрган ортаның температурасы тым жылды ма?
Әдеттен тыс дыбыс шығарады.	<ul style="list-style-type: none"> Құрылғының тегіс және жазық жерде тұрганын тексерініз. Құрылғының арты қабырғага тым жақын тұрган жоқ па? Құрылғының артына немесе астынан бөтен зат құлап қалған жоқ па? Дыбыс құрылғының компрессорынан келіп тұрган жоқ па? Бұл дыбыс әр-түрлі жабдықтар қысқараганда немесе кеңейгенде шығады.
Алдыңғы бұрышы мен қабырғалары жылы және конденсация үрдісі басталды.	<ul style="list-style-type: none"> Істық еткізбейтін тұтіктері конденсацияны болдырмау үшін алдыңғы бұрышында орнатылған. Ортаның температурасы жоғары болғанда, оның тімділігі тәмендеуі мүмкін. Бірақ, бұл қалыпты құбылыс. Ая райы ылғалды болғанда, ылғал ая суық беткеймен қатынасын, конденсация құрылғының сыртынан да байқалады.
Құрылғыдан сұйық бұлкіл естіледі.	<ul style="list-style-type: none"> Бұл - құрылғының ішін салқындастартын тоңазыту құралы.
Ішінен жаман исі шығады.	<ul style="list-style-type: none"> Тоңазытқыштың ішінде бұлғынғен тағам жоқ па? Іісі күшті тағамның (мысалы, балық) ая кірмейтіндей етіп оралғанына көз жеткізініз. Мұздатқышты уақытылы тазалаңыз және бұлғынғен немесе күдікті тағамды алыш тастаңыз.
Қабырғасында мұз қабаты бар.	<ul style="list-style-type: none"> Тоңазытқыш желдеткіші бекітіліп қалған жоқ па? Тағамды ысырып, желдеткішті ашыңыз. Есірі толық жабылған ба?
Ішкі қабырғалары және көкөністер ылғалданады.	<ul style="list-style-type: none"> Құрамында су мөлшері көп тағам дұрыс жабылмай қойылған немесе есігі тым көп ашылған. Тағамды жауып қойыңыз немесе бекітілетін ыдысқа салып қойыңыз.

Сыртқы бөлме температурасындағы шектеулер

Бұл тоңазытқыш/мұздатқыш сипаттамалық тақтасында көрсетілген сыртқы температураларда жұмыс істеуге арналып жасалған.

Класс	Таңба	Сыртқы температура ауқымы (°C)
		IEC 62552 (ISO 15502)
Ұзартылған температура	SN	+10 бастап +32 дейін
Температура	N	+16 бастап +32 дейін
Субтропикалық	ST	+16 бастап +38 дейін
Тропикалық	T	+16 бастап +43 дейін



Ішкі температурага тоңазытқыш/мұздатқыштың орны, сыртқы температура және есіктің ашылу жүйелігі сияқты факторлар асер етуі мүмкін.

Температурасын осы факторларды ескере отырып реттеңіз.

Құрылғыны қоқысқа дұрыс тастау

(Қоқысқа тасталатын электр және электроника құрылғысы)

(Жеке қоқысқа тастау жүйесін пайдаланатын елдерге қатысты)

Kazakhstan



Өнімдегі, оның керек-жарақтарындағы немесе ілеспе кітапшасындағы белгі, осы өнім мен оның электроникалық керек-жарақтарын (мысалы, зарядташы құралы, құлаққабы, USB сымы), қолданыс мерзімі аяқталғаннан кейін басқа тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамау керек дегенді білдіреді. Қалдық дұрыс тасталмаған жағдайда қоршаған орта немесе адамдардың денсаулығына келептін зиянның алдын алуға және материалдық ресурстарды қайтадан қажетке жаратуға өз үлесінде косу үшін бүндай заттарды басқа қоқыс түрлерінен бөлектеп, қалдық өнімдерді қайта өңдеуден өткізетін жерге апарып тапсырыңыз.

Тұрмыстық құрылғыны қолданушылар, осы заттарды қоршаған ортага залалсyz түрде қайта өңдеуден өткізу үшін осы құрылғыны қайда апарып тапсыру, қалай тапсыру туралы ежекей-тегжейілі ақпаратты, осы өнімді сатып алған бөлшек сауда орталығына немесе жергілікті мекемеге хабарласып алуына болады.

Коммерциялық мақсатта қолданушылар, өз жабдықтаушыларына хабарласып, сатып алу келісім-шартының талаптарымен танысусы керек. Осы өнім мен оның электроникалық керек-жарақтарын басқа да коммерциялық өнімдердің қалдықтарымен арапастырып тастауға болмайды.

Samsung қоршаған ортага қатысты міндеттері мен нақты өнімге қатысты заңнамалық міндеттерін, мысалы REACH туралы ақпаратты келесі сайттан қаралызы:

samsung.com/uk/aboutsamsung/samsungelectronics/corporatecitizenship/data_corner.html

SAMSUNG WORLD WIDE байланыс орталығына хабарласыңыз

Samsung өнімдеріне қатысты сұрақтарыңыз немесе айттатын пікіріңіз бар болса,
SAMSUNG тұтынушыларға қолдау көрсету орталығына хабарласыңыз.

Қазақстан Республикасы Алматы қаласы, 050059, Аль-Фараби көшесі 36, блок Б, 3 қабат

8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799, VIP care 7700)

www.samsung.com/kz_ru/support



SEAG

RB28F*
RB29F*
RB29H*
RB30F*
RB31F*
RB31H*
RB32F*
RB33F*
RB34F*
RB39F*
RB30J3*
RB33J3*
RB37J5*

Sovutkich foydalananuvchi qo'llanmasi

O'zbekcha

imkoniyatlarni tasavvur qiling

Samsung mahsulotini sotib olganingizdan minnatdormiz.

Erkin tik turuvchi jihoz

SAMSUNG

xavfsizlikka oid ma'lumotlar

XAVFSIZLIKKA OID MA'LUMOTLAR

- Jihozdan foydalanishdan avval ushbu qo'llanmani diqqat bilan o'qib chiqing va ma'lumot uchun saqlab qo'ying.
- Ushbu jihozdan mazkur ko'rsatmada keltirilgan maqsadlardagina foydalaning. Jismoniy, his qilish yoki aqliy qobiliyatlari cheklangan yoki yetarlicha tajriba va bilimga ega bo'lmagan shaxslar (jumladan bolalar), agar mazkur shaxslarning xavfsizligiga mas'ul bo'lgan kishilar tomonidan shu jihozdan foydalanish bo'yicha nazorat yoki ko'rsatmalar berilmagan bo'lsa, ushbu jihozdan foydalanmasliklari zarur.
- 8 yosh va undan katta bolalar hamda jismoniy, his qilish yoki aqliy qibiliyatlari cheklangan yoki yetarlicha tajriba va bilimga ega bo'lmagan shaxslar, agar ularga jihozdan xavfsiz foydalanish va unga bog'liq bo'lgan xavflarni tushunish bo'yicha nazoratga olingan yoki ko'rsatmalar berilgan bo'lsa, ushbu jihozdan foydalanishlari mumkin. Bolalar bu jihoz bilan o'ynashmasliklari kerak. Biror bir nazoratsiz, bolalar jihozni tozalashi yoki unga foydalanuvchi ko'rsatishi mumkin bo'lgan texnik xizmatni ko'rsatishi mumkin emas.
- Ushbu qo'llanmadagi Oghohlantirishlar va muhim xavfsizlik ko'rsatmalari sodir bo'lishi mumkin bo'lgan barcha sharoitlar va vaziyatlarni o'z ichiga olmaydi. Jihozni o'rnatishda, unga texnik xizmat ko'rsatishda yoki undan foydalanishda aql-idrokka tayanish, ehtiyyotkorlik va ziyrak bo'lish o'z mas'uliyatingizga kiradi.
- Chunki foydalanish bo'yicha mazkur ko'rsatmalar jihozning turli modellarini ham o'z ichiga oladi, jihozingizning texnik ma'lumotlari ushbu qo'llanmada keltirilgan modellardan biroz farq qilishi mumkin. Sovituvchi moddalar sifatida R-600a yoki R-134a dan foydalilanigan. Sovutkichingiz uchun qanday sovituvchi modda ishlatilganini ko'rish uchun jihoz orqa tarafidagi kompressor yorlig'ini yoki sovitkich ichidagi ma'lumot yorlig'ini tekshiring. Agar bu mahsulot ichida yonuvchan gaz (R-600a sovituvchi moddasi) bo'lsa, ushbu jihozni xavfsiz chiqitga chiqarishda mahalliy hokimiyat organlariga murojaat qiling.

- Agar sovituvchi modda oqishi kuzatilsa, yonuvchan gazlarning havodagi aralashmasi yuzaga kelishining oldini olish uchun, jihoz foydalanilayotgan xona o'chamlari undagi sovituvchi modda miqdoriga mos bo'lishi zarur.
- Biror shikastlanish belgisi bor jihozni aslo ishga tushirmang. Agar bunga ikkilansangiz, dileringiz bilan maslahatlashing. Jihoz ichidagi R600a sovituvchi moddasining har 8 grammiga xonada 1 m³ joy bo'lishi kerak. Aynan sizning jihozingizdagи sovituvchi modda miqdori jihoz ichidagi identifikatsiya yorlig'iда ko'rsatilgan.
- Jihoz naychalaridan chiquchi sovituvchi modda alanganishi yoki ko'zga jarohat yetkazishi mumkin. Agar naychalardan sovituvchi modda oqadigan bo'lsa, har qanday ochiq alangaga yo'l qo'y mang va yonuvchan har qanday narsani jihozdan uzoq tuting hamda darhol xonani shamollating.
- Ushbu talabga rioya qilmaslik yong'in yoki portlashga sabab bo'lishi mumkin.
- Yonuvchan moddalari bor aerosol idishlari kabi portlovchi moddalarni ushbu jihozda saqlamang.

Muhim xavfsizlik belgilari va ogohlantirishlar:

	Jiddiy tan jarohati yoki o'limga sabab bo'luvchi xavflar yoki xavfsiz bo'lmagan harakatlar.
	Mayda tan jarohati yoki mulkka zarar yetishiga sabab bo'luvchi xavflar yoki xavfsiz bo'lmagan harakatlar.
	URINMANG
	Qismlarga AJRATMANG
	TEGMANG
	Ko'rsatmalarga jiddiy rioya qiling.
	Elektr kabeli sanchqisini rozetkadan uzing.
	Tok urishining oldini olib maqsadida jihoz yerga ulanganiga ishonch hosil qiling.
	Yordam uchun ma'lumotlar markaziga qo'ng'iroq qiling.
	Izoh.

Bu ogohlantiruvchi belgilari siz va boshqalar jarohatlanishining oldini oladi. Iltimos, ularga qat'iy ryoja qiling. Ushbu bo'limni

**o'qib bo'lgandan so'ng, keyin
foydalaniш uchun uni xavfsiz
joyda saqlang.**



TASHISH VA JOYLASHTIRISH BO'YICHA JIDDIY OGOHLANTIRUVCHI BELGILAR



- Jihozni tashishda yoki o'rnatishda uning sovutish sxemasiga shikast yetkazmaslik uchun ehtiyyotkorlikka riona qilish talab etiladi.
- Jihoz naychalaridan chiquchi sovituvchi modda alanganishi yoki ko'zga jarohat yetkazishi mumkin. Agar shunday oqish holati yuzaga kelgan bo'lsa, jihoz atrofida ochiq alanga yoki ehtimoliy isitish manbalari bo'lishiga yo'l qo'y mang va jihoz turgan xonani bir necha daqiqa davomida shamollating.
- Bu jihozda oz miqdorda izobutan sovituvchi moddasi (R600a), yuqori darajada ekologik muvofiqlashgan tabiiy gaz bo'lib, u ham yonuvchan hisoblanadi. Jihozni tashishda yoki o'rnatishda uning sovutish sxemasining biror qismiga ham shikast yetkazmaslik uchun ehtiyyotkorlikka riona qilish talab etiladi.



O'R NATISHDAGI JIDDIY OGOHLANTIRUVCHI BELGILAR



- Elektrik qismlar izolyatsiyasining yomonlashuvi tok urishi yoki yong'in keltirib chiqarishi mumkin.
- Sovutkichni quyosh nuri to'g'ridan-to'g'ri tushadigan joyga qo'y mang yoki plita, xona isitkichi yoki shu kabi qizdiruvchi jihozlardan chiqadigan issiqlik ta'sirida qoldirmang.
- Ko'p rozetkali bitta elektr manbasiga bir necha jihozni ulamang. Sovutkich doim o'zining alohida elektr rozetkasiga ulanishi va bu rozetka uchun kuchlanish ko'rsatkichi jihozning texnik ma'lumotlari tushirilgan yorliqqa mos bo'llishi zarur.
- Bu jihozning yaxshi ishlashini ta'minlashi barobarida uydagi elektr simlari qizib ketishi natijasida yong'in xavfini keltirib chiqaruvchi elektr simlarning ortiqcha kuchlanish bilan ishlashining oldini oladi.
- Agar devordagi rozetka juda liqillab qolgan bo'lsa, unga elektr kabeli sanchqisini ulamang.
- Aks holda, tok urishi yoki yong'in chiqishi xavfi bor.
- Yorilgan yoki boshidan oxirigacha shikast yetgan yoki har ikki tomoni

shikastlangan elektr kabelidan foydalanmang.

- Elektr kabelini tortmang yoki haddan ortiq egmang.
- Elektr kabelini eshmang yoki bog'lamang.
- Elektr kabelini metal buyumlarga osmang, uning ustiga og'ir narsalarni qo'y mang, uni ikki buyum orasiga qo'y mang yoki bu elektr kabelini jihoz orqasidagi bo'sh joyga itarib kiritmang.
- Sovutkichni surayotganda uni elektr kabeli ustidan o'tkazib yubormaslik yoki elektr kabeliga shikast yetkazmlaslik uchun ehtiyyot bo'lib harakatlaning.
- Bu tok urishiga olib kelishi yoki yong'in keltirib chiqarishi mumkin.
- Sovutkich yaqinida aerozollardan foydalanmang.
- Sovutkich yaqinida foydalanilgan aerozollar portlash yoki yong'inga sabab bo'lishi mumkin.
- Elektr kabelini haddan ortiq egmang yoki uning ustiga og'ir narsalarni qo'y mang.



- Bu sovutkichdan foydalanishdan oldin uni foydalanuvchi qo'llanmasiga muvofiq tarzda o'rnatish va joylashtirish zarur.
- Sovutkichni zax yerga yoki suv

tegishi mumkin bo'lgan joyga o'rnatmang.

- Elektrik qismlar izolyatsiyasining yomonlashuvi tok urishi yoki yong'in keltirib chiqarishi mumkin.
- Elektr kabeli sanchiqisini to'g'ri holatda va u bermalol osilib turadigan holatda ulang.
- Agar elektr kabeli sanchiqisni pastdan yuqoriga qilib ulasangiz, elektr simi uzilishi va yong'in yoki tok urishini keltirib chiqarishi mumkin.
- Elektr kabeli sanchiqisi suvutkich orqasida qisilib qolmagani yoki unga shikast yetmaganiga ishonch hosil qiling.
- Sovutkichni surayotganda uni elektr kabeli ustidan o'tkazib yubormaslik yoki elektr kabeliga shikast yetkazmlaslik uchun ehtiyyot bo'lib harakatlaning.
- Bu yong'in xavfini keltirib chiqaradi.
- Qadoqlash materiallarini bolalardan uzoqroq saqlang.
- Chunki, ularni boshlariga kiygan bolalarda dimiqishdan o'lib qolish xavfi bor.
- Bu jihoz elektr kabeli sanchqisi rozetkaga oson ulanishi mumkin bo'lgan joyga o'rnatilishi zarur.
- Ushbu talabga rioya qilmaslik elektr yoki yong'in xavfini keltirib chiqarishi mumkin.
- Bu jihozni isitkich, oson

alanganuvchi modda yaqiniga o'rnatmang.

- Jihozni nam, yog'li yoki chang joyga shuningdek quyosh nuri yo suv (yom'g'ir) to'g'ridan-to'g'ri tushadigan yerga o'rnatmang.
- Bu jihozni gaz chiqishi mumkin bo'lgan joyga o'rnatmang.
- Bu tok urishiga olib kelishi yoki yong'in keltirib chiqarishi mumkin.
- Agar sovutkich ichida biror chang yoki suv ko'rsangiz, elektr kabeli sanchqisini rozetkadan uzing va Samsung Electronics servis markaziga murojaat qiling.
- Aks holda, yong'in chiqishi xavfi bor.
- Jihoz ustiga chiqmang yoki uning ustiga turli buyumlarni (kirlar, yonayotgan sham, yondirilgan sigaret, idishlar, kimyoiy moddalar, metal buyumlar va h.k.) qo'ymang.
- Bu tok urishiga olib kelishi yoki yong'in keltirib chiqarishi mumkin.



- Bu uskuna yerga to'g'ri ulanishi zarur.
- Uskunani yerga ulashda uni gaz quvuri, plastmassa suv quvuri yoki telefon liniyasiga ulab qo'ymang.
- Elektr energiyasining behuda sarflanishi yoki sovutkichdan behuda chiqayotgan elektr toki sababli tok urishining oldini olish

uchun sovutkichni yerga ulashingiz zarur.

- Bu tok urishi, yong'in, portlash yoki mahsulotda muammolar yuzaga kelishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Hech qachon to'g'ri tartibda yerga ulanmagan rozetkaga elektr kabeli sanchqisini ulamang va uning ulanishi mahalliy va davlat qonunchiligiga muvofiq ekanligiga ishonch hosil qiling.



- Xavfning oldini olish maqsadida, agar jihozning elektr kabeli shikastlangan bo'lsa, u ishlab chiqaruvchi, uning servis xizmatchisi yoki shu soha mutaxassisini tomonidan almashtirlishi zarur.
- Sovutkich saqlagichi malakali usta yoki kompaniya servis xizmati tomonidan almashtirlishi kerak.
- Ushbu talabga rioya qilmaslik tok urishi yoki tan jarohatiga sabab bo'lishi mumkin.



O'R NATISHDAGI OGOHLANTIRISH BELGILARI



- Jihozning atrofidagi yoki korpusidagi shamollatish teshiklarning yopilib qolishiga yo'l qoymang.

- Jihozni o'rnatgandan so'ng 2 soat turishini ta'minlang
- Bu jihozni o'rnatish yoki unga har qanday xizmat ko'rsatish malakali usta yoki kompaniya texnik xizmati tomonidan amalga oshirilishi tavsiya etiladi.
- Bunga amal qilmaslik tok urishiga, yong'inga, portlashga, jihozda muammo yuzaga kelishiga yoki tan jarohatiga sabab bo'lishi mumkin.



FOYDALANISHDAGI JIDDIY OGOHLANTIRUVCHI BELGILAR

- Elektr kabelini xo'l qo'l bilan ushlamang.
- Bu tok urishiga olib kelishi mumkin.
- Jihoz ustida turli buyumlarni saqlamang.
- Jihoz eshigini ochganingizda yo yopganingizda u buyumlar tushib ketishi va tan jarohati va/yoki moddiy zarar ko'rilişiga sabab bo'lishi mumkin.
- Suv bilan to'ldirilgan idishlarni jihoz ustiga qo'y mang.
- Agar to'kilib ketadigan bo'lsa, yong'in yoki tok urishi xavfi bor.
- Muzlatkichning ichki devorlarini yoki muzlatkichda saqlanayotgan mahsulotlarni xo'l qo'l bilan

- ushlamang.
- Bu sovuq urishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Haroraga ta'sirchan bo'lgan oson alanganuvchi sepkichlar, oson alanganuvchi buyumlar, quruq muz, dori-darmon yoki kimyoiv moddalar kabilardansovutkich yaqinida foydalanmang yoki uning yoniga qo'y mang. Sovutkichda uchuvchan yoki oson alanganuvchan buyumlar yoki moddalarni (benzin, eritgich, propan, spirit, efir, suyultirilgan siqilgan gaz va shu kabi moddalar) saqlamang.
- Sovutkich faqat oziq-ovqat mahsulotlarini saqlash uchun mo'ljallangan.
- Bu yong'in yoki portlashni keltirib chiqarishi mumkin.
- Sovutkichda farmasevtika vositalari, ilmiy tajriba materiallari yoki haroratga ta'sirchan mahsulotlarni saqlamang.
- Harorati qat"iy nazorat talab qilinadigan mahsulotlar sovutkichda saqlanmasligi zarur.
- Sovutkich/muzlatkich ichiga elektr uskunalarni qo'y mang yoki jihoz ichida ulardan foydalanmang, jihoz ishlab chiqargan kompaniya tavsiya qilgan uskunalar bundan mustasno.
- Agar jihozdan biror dori vositasining

hidi kelayotgani yoki tutun chiqayotganini sezsangiz, elektr kabel sanchqisini darhol tokdan uzing va Samsung Electronics servis markaziga murojaat qiling.

- Sovutkich ichida biror chang yoki suv to'planganini ko'rsangiz, elektr kabel sanchqisini darhol tokdan uzing va Samsung Electronics servis markaziga murojaat qiling.
- Aks holda, yong'in chiqishi xavfi bor.
- Agar gaz chiqishi holati yuzaga kelgan bo'lса, jihoz atrofida ochiq alanga yoki ehtimoliy isitish manbalari bo'lishiga yo'l qo'y mang va jihoz turgan xonani bir necha daqqa davomida shamollating.
- Muzdan tushish jarayonini tezlatish uchun jihozni ishlab chiqqargan kompaniya tavsiya qilgandan boshqa mexanik qurilma yoki boshqa vositalardan foydalanmang.
- Jihozning sovitish sxemasiga zarar yetkazmang.
- Hasharotlarga qarshi purkaluvchi vosita kabi uchuvchan moddalarni jihoz yuzasiga purkamang.
- U kishilar uchun zararli bo'lishi bilan birga tok urishi, yong'in yoki jihozning shikastlanishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Jihozning ichki tomonini quritish uchun soch qurituvchi uskunadan

foydalanmang.

Jihozning ichidan badbo'y islarni ketkazish uchun jihoz ichiga sham tiqmang.

- Bu tok urishiga olib kelishi yoki yong'in keltirib chiqarishi mumkin.
- Suv idishini, muz idishini va muz katakchalari tayyorlanadigan idishni faqat ichimlik suvi (ma'danli suv yoki tozalangan suv) bilan to'ldiring.
- U idishlarni choy, sharbat yoki sport ichimliklari bilan to'ldirmang, bu sovutkichning buzilishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Bolalarni sovutkich eshigiga osilishiga yo'l qo'y mang. Aks holda ular jiddiy jarohatlanishi mumkin.
- Bolalarning qamalib qolish xavfi. Bolalarni sovutkich ichiga kirishiga yo'l qo'y mang.
- Sovutkichdan foydalanilmayotgan bo'lса, uning eshiklarini ochiq goldirmang va bolalarning sovutkich ichiga kirishiga yo'l qo'y mang.
- Chaqolaqlarni yoki bolalarni sovutkich tortmasi ichiga tushib olishiga yo'l qo'y mang.
- Bu qamalib qolish natijasida dimiqib o'lish yoki tan jarohati olishga sabab bo'lishi mumkin.
- Sovutkich eshigiga o'tirmang.
- Eshik sinishi va tan jarohati olishga sabab bo'lishi mumkin.
- Muzdan tushish jarayonini tezlatish

uchun jihozni ishlab chiqargan kompaniya tavsiya qilgandan boshqa mexanik qurilma yoki boshqa vositalardan foydalanmang.

- Jihozning sovutish sxemasiga zarar yetkazmang.
- Tokchalarni chappa qilib qo'y mang. Tokchani ushlab turuvchi qurilma ishlamay qolishi mumkin.
- Shisha tokcha tushishi oqibatida bu tan jarohatiga sabab bo'lishi mumkin.



- Agar (propan, suyultirilgan siqilgan gaz va shu kabi) gaz chiqishi holati kuzatilsa, elektr kabeli sanchqisiga tegmagan holda xonani darhol shamollating. Jihozga yoki elektr kabeliga qo'l tekkzimang.
- Shamol parragidan foydalanmang.
- Uchqun portlash yoki yong'in keltirib chiqarishi mumkin.
- Faqat ishlab chiqaruvchi yoki xizmat ko'rsatuvchi agent taqdim qilingan LED-chiroqlardan foydalaning.
- Bolalar jihoz bilan o'ynashmasliklari uchun ular nazorat ostida bo'lishlari zarur.
- Barmoqlarni qisib qoladigan joylar – eshiklar va javon orasidagi juda kichik oralqilarga qo'yishdan saqlaning.

- Bolalarni sovutkich eshigiga osilishiga yo'l qo'y mang. Aks holda ular jiddiy jarohatlanishi mumkin.
- Bolalarning qamalib qolish xavfi bor. Bolalarni sovutkich ichiga kirishga yo'l qo'y mang.
- Butilkalar tushib ketmaydigan qilib, bir-biriga jips holda saqlanishi kerak.
- Bu jihoz faqat uy sharoitida oziq-ovqat mahsulotlarini saqlash uchun mo'ljallangan.
- Dispenser teshigiga, muz tushadigan joyga yoki muz tayyorlovchi chelakchaga barmog'ingiz yoki boshqa buyumlarni tiqmang.
- Bu tan jarohati yoki uskunaning shikastlanishga sabab bo'lishi mumkin.
- Qo'lingiz, oyog'ingiz yoki metal buyumlarni (jumladan, ovqat yeish tayoqchalarini) sovutkichning tagiga yoki orqasiga tiqmang.
- Bu tok urishiga yoki tan jarohatiga sabab bo'lishi mumkin.
- Har qanday o'tkir qirralar tan jarohatiga sabab bo'lishi mumkin.



- O'zingiz jihozni ta'mirlash, qismrlarga ajratish yoki o'zgartirishga urinib ko'rmang.
- Standart saqlagichdan boshqa turdag'i saqlagichdan (jumladan mis,

- po'lat sim va h.k.) foydalanmang.
- Jihozni ta'mirlash yoki qayta o'rnatishga to'g'ri kelsa, sizga eng yaqin bo'lgan servis markaziga murojaat qiling.
 - Bunga amal qilmaslik tok urishiga, yong'inga, jihozda muammo yuzaga kelishiga yoki tan jarohatiga sabab bo'lishi mumkin.
-
-  • Agar jihozdan g'alati ovoz chiqsa, yonish yoki tutun chiqayotganini sezsangiz, elektr kabel sanchqisini darhol tokdan uzing va sizga eng yaqin bo'lgan servis markaziga murojaat qiling.
- Ushbu talabga riosa qilmaslik elektr yoki yong'in xavfini keltirib chiqarishi mumkin.
 - Sovutkichning ichki chiroqlarini almashtirishdan avval elektr kabeli sanchqisini rozetkadan uzib qo'yng.
 - Aks holda, tok urishi xavfi bor.
 - Agar chiroqni almashtirishda qiyinchilik tug'ilsa, servis agentingizga murojaat qiling.
 - Agar jihozga LED-chiroq o'rnatilgan bo'lsa, o'zingiz bu chiroqning qopqog'i va LED-chiroqni undan yechib ola ko'rmang.
 - Sizga xizmat ko'rsatuvchi agentga murojaat qiling.
 - Elektr kabeli sanchqisini devordagi rozetkaga yaxshilab ulang. Buzuq elektr kabeli sanchqisi, shikast yetgan elektr kabeli yoki liqillab qolgan devordagi rozetkadan foydalanmang.
 - Bu tok urishiga olib kelishi yoki yong'in keltirib chiqarishi mumkin.
 - Suv bilan to'ldirilgan idishni jihoz ustiga qo'y mang.
 - Agar to'kilib ketadigan bo'lsa, yong'in yoki tok urishi xavfi bor.
 - UV LED-chiroqqa uzoq muddat tikilib turmang.
 - Bu ultrabinafsha nur sababli ko'zlarinez tinib qolishiga olib kelishi mumkin.



FOYDALANISHDAGI OGohlantirish BELGILARI

- ★ • Jihoz juda yaxshi ishlashi uchun
- Oziq-ovqat mahsulotlarini jihozning orqa tarafidagi shamollatish teshiklariga juda yaqin qo'y mang, chunki ular sovutkich bo'lmasida havoning erkin aylanishiga xalaqit qilishi mumkin.
- Oziq-ovqat mahsulotini sovutkichga qo'yishdan avval uni yaxshilab o'rang yoki qopqog'i zich yopiladigan idishga soling.
- Yangi qo'yilayotgan oziq-ovqat

- mahsulotini muzlatish uchun eskisining yoniga qo'y mang.
- Shisha yoki butilka yoki gazlangan chanqovbosti ichimliklarni muzlatkichga qo'y mang.
 - Idish muzlashi va sinishi mumkin, bu esa jarohatlanishga sabab bo'lishi mumkin.
 - Iltimos, muzlagan mahsulotlarning maksimal saqlash muddati va yaroqlilik muddatiga rioya qiling.
 - Agar uch haftadan oz muddatga uydan uzoqda bo'lsangiz,sovutkichni elektr tokidan uzib qo'yishning zarurati yo'q. Uch hafta yoki undan ko'p muddatga uydan ketayotgan bo'lsangiz, barcha oziq-ovqat mahsulotlarini jihoz ichidan olib qo'ying. Sovutkichni tokdan uzing va tozalang, chaying va quriting.
 - Muzlatkich bo'imasiga gazlangan ichimliklarni qo'y mang. Muzlatkichga butilka yoki shisha idishlarni qo'y mang.
 - Chunki uning ichidagi suyuqlik muzlasa, shisha sinishi va kishilarga jarohat yetkazishi va jihozga zarar yetkazishi mumkin.
 - Sovutkichning ishlash tartibini almashtirmang yoki o'zgartirmang.
 - Almashtirish yoki o'zgartirishlar kishilarga jarohat yetkazishi va/yoki jihozga zarar yetkazishi mumkin
- Jihozga zarar yetkazishi mumkin Jihozning ushbu yakuniy ko'rinishiga tashqi tomon tarafidan amalga oshirilgan har qanday almashtirish yoki o'zgartirishlar Samsung kompaniyasi kafolati doirasiga kirmaydi va tashqi tomon tarafidan qilingan o'zgartirishlar natijasida yuzaga keladigan xavfsizlik masalalari va zararlarga Samsung kompaniyasi mas'ul emas.
- Havo teshiklarini yopib qo'y mang.
 - Agar havo teshiklari, ayniqsa, sellofan qopchalar bilan to'silib qolsa, sovutkich haddan ortiq sovib ketishi mumkin.
 - Faqat sovutkichga qo'shib berilgan muz tayyorlagichdan foydalaning.
 - Jihoz ichidagi ortiqcha namlikni artib tashlang va eshiklarini ochiq qoldiring.
 - Aks holda jihozni turli hidlar va mog'or bosishi mumkin.
 - Sovutkich suvdan xo'l bo'lib ketgan bo'lsa, elektr kabeli sanchqisini rozetkadan sug'uring va Samsung Electronics servis markaziga murojaat qiling.
 - Muzlatgich eshidagi savatlarda sabzavot yog'ini saqlamang. Yog' qotib qolib, ta'mi o'zgarishi va ishlatish qiyin bo'lib qolishi mumkin. Bundan tashqari, ochiq idishdan yog' sizib chiqishi va eshik

savatining yorilishiga olib kelishi mumkin. Yog' idishini ochgandan so'ng uni salqin va soya joyda, masalan, shkaf yoki bufetda saqlagan ma'qul.

- Sabzavot yog'iga misol: zaytun yog'i, makkajo'xori yog'i, uzum yog'i va hokazo.



TOZLASH VA TEXNIK XIZMAT KO'RSATISH UCHUN OGohlANTIRISH BELGILARI

- Tozalash vositalarini tog'g'ridan-to'g'ri displayga purkamang.
- Displayda chop qilingan harflar o'chib ketishi mumkin.
- Agar jihoz ichiga suv kabi yot modda kirib ketadigan bo'lsa, elektr kabeli sanchqisini rozetkadan uzing va sizga eng yaqin servis markaziga murojaat qiling.
- Ushbu talabga riosa qilmaslik tok urishi yoki yong'inga sabab bo'lishi mumkin.
- Elektr kabeli sanchqisi atrofidagi va ulanadigan joylardagi chang yoki suv kabi barcha yot moddalarni quruq latta bilan muntazam tarzda artib turing.
- Elektr kabeli sanchqisini rozetkadan uzing va quruq latta bilan tozalng.

- Ushbu talabga riosa qilmaslik tok urishi yoki yong'inga sabab bo'lishi mumkin.
- Suvni to'g'ridan-to'g'ri purkagan holda jihozni tozalamang.
- Tozalash uchun benzin, eritgich, Clorox (oqartirgichning bir turi) yoki xloriddan foydalanmang.
- Ular jihoz yuzasiga zarar yetkazishi va yong'in keltirib chiqarishi mumkin.
- Dispenser teshigiga hech qachon barmog'ingizni yoki boshqa buyumlarni tiqmang.
- Bu tan jarohati yoki uskunaning shikastlanishga sabab bo'lishi mumkin.



- Tozalash yoki texnik xizmat ko'rsatishdan oldin jihozni rozetkadan uzing.
- Ushbu talabga riosa qilmaslik tok urishi yoki yong'inga sabab bo'lishi mumkin.
- Muzlatkichni tozalash uchun toza gubka yoki yumshoq latta bilan iliq suvda yumshoq yuvish vositasi ishlating.
- Abraziv yoki dag'al tozalash vositalari, masalan, oyna tozalagich, tozalovchi birikma, yonuvchan suyuqliklar, xlorid kislota, tozalovchi mum, to'yintirilgan vositalar, oqartirgich, tarkibida neft bo'lgan tozalash vositalarini tashqji sirtni

(eshiklar va korpus), plastik qismlari, eshik va ichki tomoni va qistirmalarni yuvishda ishlatmang.

- Bular materialni tirlashi yoki shikast yetkazishi mumkin.
- Shisha tokchalar yoki qopqoqlar sovuq bo‘lgan holatida issiq suv bilan yuvmang. Shisha tokchalar va qopqoqlar haroratning keskin o‘zgarishida yoki urib yuborilsa yoki tushib ketsa, sinishi mumkin.



CHIQITGA CHIQARISHDAGI JIDDIY OGOHLANTIRUVCHI BELGILAR

- Jihoz tokchalarini o‘z joyidan olmang, chunki shunda bolalar jihoz ichiga oson tirmshib chiqa olmaydilar.
- Chiqitga chiqarishdan avval jihozning orqa tomonidagi biror naychasiga ham shikast yetmaganiga ishonch hosil qiling.
- Sovituvchi moddalar sifatida R-600a yoki R-134a dan foydalanilgan. Sovutkichingiz uchun qanday sovituvchi modda ishlatilganini ko‘rish uchun jihoz orqa tarafidagi kompressor yorlig‘ini yoki sovitkich ichidagi ma’lumot yorlig‘ini tekshiring.
- Agar bu mahsulot ichida yonuvchan

gaz (R-600a sovituvchi moddasi) bo‘lsa, ushbu jihozni xavfsiz chiqitga chiqarishda mahalliy hokimiyat organlariga murojaat qiling.

Purkalayotgan gazni izolyatsiya qilish uchun siklopendandan foydalaniladi.

Izolyatsiya qilinadigan materialdagi gazlar chiqitga chiqarilishida maxsus talablar mavjud.

Bu mahsulotni ekologik jihatdan xavfsiz chiqitga chiqarish uchun mahalliy hokimiyat organlariga murojaat qiling.

Chiqitga chiqarishdan avval jihozning orqa tomonidagi biror naychasiga ham shikast yetmaganiga ishonch hosil qiling. Naychalar ochiq maydonda sindirilishi zarur.

- Ushbu yoki boshqa sovitkichni chiqitga chiqarishda eshikni/eshik zichlagichlarini, eshik zulfinini olib tashlang, toki uning ichida bolalar yoki jonivorlar qamalib qolishmasin. Bolalar jihoz ichiga tushmasliklari va u bilan o‘ynashmasliklari uchun ular nazorat ostida bo‘lishlari zarur.
- Agar bola uning ichida qamalib qolsa, unga tan jarohati yetishi va dimiqib o‘lib qolishi mumkin.
- Ushbu jihozning qadoqlash materiallarini ekologik jihatdan xavfsiz usul bilan chiqitga chiqaring.
- Barcha qadoqlash materiallarini

bolalardan uzoq saqlang, chunki qadoqlash materiallari bolalar uchun xavfli bo'lishi mumkin.

- Agar bola xaltani boshiga kiyib olsa, bu dimiqishga olib kelishi mumkin.



TO'G'RI FOYDALANISH UCHUN QO'SHIMCHA MASLAHATLAR

- Agar tarmoqda elektr toki uzilishu ro'y bersa, siz mahalliy elektr tarmoqlari korxonasiga qo'ng'iroq qilib, bu qancha vaqt davom etishini so'rang.
- Bir yoki ikki soatgacha ulanadigan aksar elektr toki uzilishlari sovutkichingiz haroratiga ta'sir qilmaydi.
Shunga qaramay, elektr toki yo'q bo'lgan vaqtida siz muzlatkich eshigini kamroq ochishingiz zarur.
- Lekin elektr toki uzilishi 24 soatdan ko'p davom etsa, barcha muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotlarini jihoz ichidan olib tashlang.
- Aga muzlatkich kalitli bo'lsa, uning kaliti bolalardan uzoqroq joyda saqlanishi va jihozga yaqin yerda bo'lmasligi zarur.
- Agar jihoz o'zining ishlashi mo'ljallangan me'yoriy harorat oralig'idagi sovuq chegaradan past

haroratda uzoq muddat ishlab turgan bo'lsa, uning nosoz ishlashi (jihoz ichidagi mahsulotlarning muzdan tushishi yoki muzlagan mahsulotlar bo'lmasisidagi harorat isib ketishi) kuzatilishi mumkin.

- Past haroratda tez yomon bo'lib qoluvchi banan, qovun kabi mahsulotlarni jihozda saqlamang.
- Jihozingiz muzlatilishdan xoli, ya'ni, uni qo'lida muzdan tushirish shart emas, u avtomatik tarzda bajariladi.
- Muzdan tushirish davomidagi harorat ko'tarilishi ISO talablariga mos keladi.
Lekin jihoz muzdan tushishi davomida siz muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotlari uchun harorat oshib ketishining oldini olishni xohlasangiz, muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotini bir necha qavat gazeta bilan o'rab qo'ying.
- Muzdan tushirish davomida muzlatilgan oziq-ovqat mahsuloti uchun har qanday harorat ko'tarilishi bu mahsulotning saqlash muddatini qisqartiradi.
- To'liq muzdan tushgan muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotlarini qayta muzlatmang.
- Muzlatkichning ikki yulduzli bo'limidagi (bo'limlaridagi) yoki ikki yulduz (⊗⊗) belgisi bor bo'lmasisidagi (bo'lmalaridagi)

harorat muzlatkichning boshqa bo‘lmasidagi (bo‘lmalaridagi) haroratdan sal yuqoridir. Muzlatkichning ikki yulduzli bo‘limidagi (bo‘limlaridagi) yoki bo‘lmasidagi (bo‘lmalaridagi) harorat jihozga qo‘sib berilgan ko‘rsatma va/yoki yo‘riqnomaga asoslanadi.

Energiyani tejash bo‘yicha maslahatlar

- Jihozni salqin, quruq va yetarlicha shamollatiladigan xonaga o‘rnating. U to‘g’ridan-to‘g’ri quyosh nuri tushadigan joyda bo‘lmasligi va bevosita issiqlik manbai (masalan, isitkich) yaqiniga aslo qo‘yilmasligiga ishonch hosil qiling.
- Jihozning biror shamollatish teshigi yoki panjarasini to‘sib qo‘ymang.
- Issiq oziq-ovqat mahsulotini jihozga solishdan avval uni soviting.
- Sovutkichdagi muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotini muzdan tushiring. So‘ngra siz muzlatilgan mahsulotlarni sovutkichda sovitish uchun quyi haroratdan foydalanishingiz mumkin.
- Oziq-ovqat mahsulotini jihozga qo‘yayotganda yoki undan olayotganda jihoz eshigini uzoq muddat ochib turmang. Eshik qancha oz muddat ochiq tursa, muzlatkichda shuncha oz

- muz hosil bo‘ladi.
- Jihozni o‘rnatishda uning o‘ng, chap, orqa va yuqori tarafida yetarlicha bo‘sh joy bo‘lishini ta’minlang. Bu elektr toki iste‘molining qisqarishi va elektr toki uchun xarajatlarning kamroq bo‘lishiga yordam beradi.
- Oraliq qiymatlari quyidagicha bolishini tavfsiya qilamiz :
 - Ong, chap va orqa tomonida: 50 mm dan koproq
 - Yuqori tomonida: 100 mm dan koproq
- Energiyadan eng samarali tarzda foydalanish uchun jihozning savatchalar, tortmalar, tokchalari kabi ichki qismlarini zavod yetkazib bergen holatda bo‘lishini ta’minlang.

Ushbu jihoz uyda va shu kabi joylarda ishlatalish uchun mo‘ljallangan, masalan:

- do‘kon, ofis yoki boshqa ishxonalardagi xodimlar oshxonasiда;
- daladagi uychalarda yoki mehmonxona va shu kabi vaqtinchalik turar-joylarda mijozlar tomonidan;
- yotoqxona va nonushta qilinadigan joylarda;
- basket va shu kabi chakana xizmatda foydalanishda;

SOVUTKICHINGIZNI SOZLASH	16
SOVUTKICHINGIZNI ISHLATISH	19
ESHIK HOLATINI O'ZGARTIRISH (ALOHIDA XARID QILINADI)	25
NOSOZLIKLARNI TUZATISH	31

sovutkichingizni sozlash

SOVUTKICHNI O'R NATISHGA TAYYORGARLIK

Samsung sovutkichini sotib olgанингиз билан табриклияймиз.
Ушбу янги жиҳоз тақлиф қилиши мумкин бо‘лган ко‘плаб замонавиј функсијалар ва қулајликлар сизга юқади деб умид қиласиз.

- Bu sovutkichdan foydalanishdan oldin uni foydalanuvchi qo‘llanmasiga muvofiq tarzda o‘matish va joylashtirish zarur.
- Ushbu jihozdan mazkur ko‘rsatmada keltirilgan maqsadlardaғина foydalaning.
- Ushbu jihozga ko‘rsatiladigan har qanday xizmat malakali usta tomonidan ko‘rsatilishi zarurligini qat‘iy tavsiya қиласиз.
- Ushbu jihozning qadoqlash materialларини экологик jihatдан xavfsiz usul bilan chiqitga chiqaring.

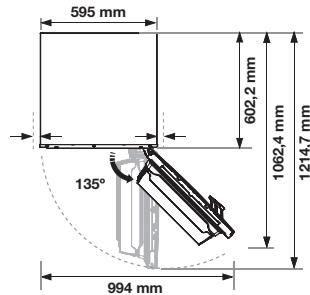
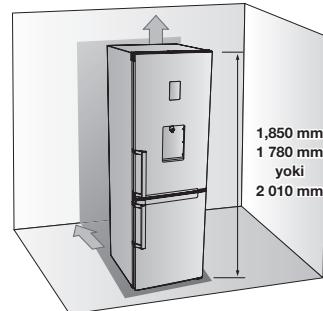
- OGOHLANTIRISH**
- Sovutkichning ichki chiroqlarini almashtirishdan aval elektr kabeli sanchqisini rozetkadan uzib qo‘ying.
 - Aks holda, tok urishi xavfi bor.

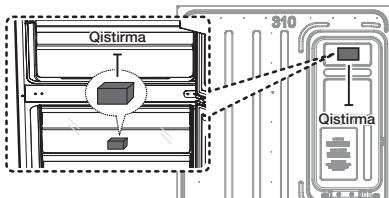
Sovutkich uchun eng yaxshi joy tanlash

- Quyosh nuri to‘g’ridan-to‘g’ri tushmaydigan joy tanlang.
- Tekis (deyarli tekis) pol qoplamlari joy tanlang.
- Sovutkich eshkiklari oson ochilishi uchun yetarlicha bo‘shliq bo‘lган joy tanlang.
- Sovutkich tekis yuzada joylashishi uchun yetarli

bo‘sh joy bo‘lsin.

- Agar sovutkichingiz tekis turmasa, ichki sovitish tizimi yaxshi ishlamasligi mumkin.
- Foydalanish uchun har tomondan bo‘shliq bo‘lishi talab qilinadi.
Quyida keltiriladigan chizma va o‘lchamlarga amal qiling.





- Jihoz ish samarasini oshirish uchun qistirmadagi qog'ozni olib tashlang so'ng qistirmani (kulrang blok)sovutkichning orqa tarafiga yopishtiring. Muzlatkichni o'rnatishda qistirmani yugoridagi rasmdagidek qilib mahkamlanishiga ishonch hosil qiling. Bu sovutkichning ish samaradorligini oshiradi. (Faqat RB31F***B, RB29F***B, RB37J***9** modellari uchun)



- Havo aylanishi uchun jihozning o'ng, chap, orqa va yuqori tarafida yetarlichcha joy qoldiring. Bu elektr toki iste'molining qisqarishi va elektr toki uchun xarajatlarning kamroq bo'lismiga yordam beradi.
- Harorat 10°C dan past bo'lgan joyga sovutkichni o'rnatmang.
- Jihozga texnik xizmat ko'rsatilishga to'g'ri kelganda uning oson surilishi mumkin bo'lishi uchun imkoniyat yaratting.



Jihoz orqasida o'rnatish, texnik xizmat ko'rsatish yoki tozalash ishlarini amalga oshirayotganda, uni to'g'ri tortib olib, ishni yakunlagandan so'ng joyiga to'g'ri kiritit qo'ying.

Shuningdek, jihoz ichi to'la bo'lgan holatida polning chidamlı ekanligiga ishonch hosil qiling.

Aks holda bu polga shikast yetishiga sabab bo'ladi.



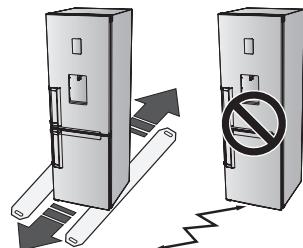
Elektr kabelining ortiqcha qismini polga tegmasligi uchun sovutkich orqa tarafiga ilib, bog'lab qo'ying, chunki jihoz joyi o'zgartirilayotganda jihoz g'ildirakchalari elektr kabeliga zarar yetkazishi mumkin.

POL QOPLAMASI

Qoidasi bo'yicha o'rnatilishi uchun ushbu sovutkich pol qoplamasini balandligi xona bo'ylab bir xil bo'lgan qattiq qoplamlami tekis yuzaga yoylashtirilishi zarur. Pul yuzasi jihoz ichi to'la bo'lgan holatida (yoki taxminan 65 kg) ko'tara olishi uchun yetarli darajada mustahkam bo'lishi zarur. Pol qoplamasini himoya qilish maqsadida karton qog'ozdan katta bo'lak qirqib oling va ishlayotgan joyingizda sovutkich tagiga ushbu karton bo'lagini qo'ying



- Sovutkichni tortish yoki itarish pol qoplamasiga shikast yetkazishi mumkin. O'rnatilgandan so'ng jihozni surish polga shikast yetkazishi mumkin.



- Sovutkich surilayotganda elektr kabeli jihozning orqa tarafidagi mahkamlagichga mahkamlangan bo'lishi kerak.

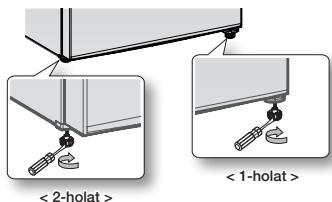


SOVUTKICHNI TEKIS JOYLASHTIRISH

Agar jihozning old tomoni orqa tarafidan sal yuqoriroq bo'lsa, eshik ancha oson yopilishi va ochilishi mumkin.

1-holat) Jihoz chap tomonga pastga egilmoqda. Chap sozlovchi oyoqchani strelka yo'nalishi bo'ylab jihoz tekis holatga kelguncha aylantiring.

2-holat) Jihoz o'ng tomonga pastga egilmoqda. O'ng sozlovchi oyoqchani strelka yo'nalishi bo'ylab jihoz tekis holatga kelguncha aylantiring.



SOVUTKICHNI TOZALASH

Mana endi, yangisovutkichingizni o'rnatib bo'ldingiz va bu jihozniing barcha qulayliklari va funksiyalarini sozlash va ulardan foydalanish uchun tayyorsiz.

Ushbu bosqichlarni muvaffaqiyatlari yakunlash bilan sovutkich to'liq ishchi holatiga o'tadi. Agar ishga tushmagan bo'lsa, birinchi navbatda elektr toki ta'minotini va elektr manbaini tekshiring yoki ushbu qo'llanma oxirida keltirilgan nosozliklarga barham berish bo'llimiga murojaat qiling.

Agar boshqa savollaringiz bo'lsa, Samsung Electronics servis markaziga murojaat qiling.

1. Sovutkichni qulay joyga qo'ying va devor va sovutkich orasida yetarlicha bo'sh joy qolsin. Ushbu qo'llanmada keltirilgan o'rnatish ko'rsatmalariga amal qiling.
2. Sovutkicdan foydalanishdan oldin pastdagi rasmida ko'rsatilgandek, tokcha burchaklaridagi o'ramlarni olib tashlang. (Bu o'ramlar tashish vaqtida sovutkichni mustahkam bo'lishini ta'minlashda foydalaniladi.)



3. Sovutkich elektr tokiga ulanganidan so'ng, eshikni ochganingizda uning ichki chiroqlari yonishiga ishonch hosil qiling.
4. Haroratni nazorat qilish tizimini eng sovuq haroratga qo'ying va bir soat kuting. Muzlatkich ozroq sovishi va motor ravon ishlashi lozim.
5. Sovutkich ishga tushirilgandan so'ng tegishli haroratga yetishi uchun bir necha soat kerak bo'ladi. Sovutkich harorati yetarlicha soviganidan so'ng siz sovutkich ishiga oziq-ovqat mahsulotlari va ichimliklarni qo'yishingiz mumkin.

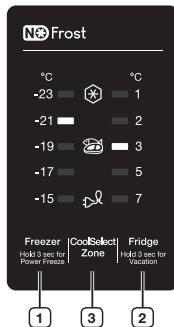


Sovutkich yoqilganidan so'ng ovozli signal chalinadi. Freezer (muzlatkich) yoki Fridge (sovutkich) tugmasini bosing. (Faqat Coolselect zone (sovutkichni tanlash zonasasi) funksiyasi bor modelda) 19-sahifadagi "Boshqaruv panelidan foydalanish" bo'llimiga qarang.

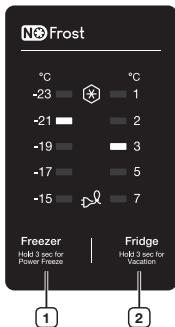
sovutkichingizni ishlatish

BOSHQARUV PANELIDAN FOYDALANISH

A TURDAGI



B TURDAGI



C TURDAGI

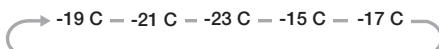


D TURDAGI



① Freezer (muzlatkich)

Muzlatkichni -15°C dan -23°C gacha haroratdagi ko'zlangan haroratga sozlash uchun Freezer (muzlatkich) tugmasini bosing. Standart harorat sifatida -19°C belgilangan va har safar Freeze (muzlatish) tugmasini bosganingizda harorat quyidagi tartibda o'zgaradi va harorat ko'rsatkichi ko'zlangan haroratni ko'rsatib turadi.



Power Freeze (kuchli muzlatish) funksiyasini ishga tushirish uchun bu tugmani bosib 3 soniya ushlab turing.

Power Freeze (kuchli muzlatish) indikatori (⌚) yonadi va sovutkich muzlatkich bo'lmasidagi muzlatilishkerak bo'lgan mahsulotlarning muzlash muddatini tezlashtiradi.

Bu funkisiya 50 saat faol bo'ladi va muzlatkich indikatori ko'rsatkichi o'zgarmaydi.

Bu funksiya avtomatik tarzda o'chadi.

Power Freeze (kuchli muzlatish) jarayoni yakunlangandan so'ng Power Freeze (kuchli muzlatish) indikatori o'chadi va sovutkich avval o'rnatilgan harorat sozlamasiga qaytadi.

Ushbu funksiyadan foydalanyotganingizda muzlatgichning energiya sarfi ortadi.

U sizga kerak bo'lmaganda uni o'chirib qo'ying va muzlatish kamerasini dastlabki harorat sozlamasiga qaytaring. Bu funksiyani o'chirish uchun, Freezer (muzlatkich) tugmasini 3 soniyaga bosib ushlab turing.

Agar ko'p miqdordagi oziq-ovqat mahsulotlarini muzlatish zarurati tug'ilsa, Power Freeze (kuchli muzlatish) funksiyasini 20 saat avval ishga tushirib qo'ying.



Har safar boshqaruv panelidagi biror tugmani bosganingizda siz qisqa signal tovushini eshitasisiz.



Biror tugmani bosmasangiz, Freezer (muzlatkich), Fridge (sovutkich) va Coolselect Zone (sovutkichni tanlash zonası) LED-chiroqlari eng oz energiya iste'mol qiliish uchun o'chgan bo'ladi. Biroq Power Freeze (kuchli muzlatish) va Vacation (dam olish) tugmalarining LED-chiroqlari tegishli funksiyalarga moslangan holda yoniq turadi.

(Faqat RB29***B, RB31***B, RB32***B modellar uchun)

② Sovutkich

Muzlatkichni -1°C dan 7°C gacha haroratdagi ko'zlangan haroratga sozlash uchun Fridge (sovutkich) tugmasini bosing. Standart harorat sifatida 3°C belgilangan va har safar Fridge (sovutkich) tugmasini bosgанингизда harorat quyidagi tartibda o'zgaradi va harorat ko'sratkichi ko'zlangan haroratni ko'rsatib turadi.



Vacation (dam olish) funksiyasini ishga tushirish uchun bu tugmani bosib 3 soniya ushlab turing. Vacation (dam olish) indikatori () yonadi va siz uzoq dam olishga yoki xizmat safariga ketayotganda yoki sovutkichdan foydalanish zarurati bo'limganda sovutkich harorati sarflaringizni kamaytirish uchun 17°C dan past qilib sozlanadi. Vacation (dam olish) funksiyasi faollashirilganda muzlatkich bo'lmasi yoniqligicha qoladi. Vacation (dam olish) funksiyasi faol bo'lib turgan paytda sovutkich haroratini sozlaydigan bo'lsangiz, bu Vacation (dam olish) funksiyasi avtomatik tarzda o'chadi. Vacation (dam olish) funksiyasidan foydalanishdan avval sovutkich bo'lmasidan barcha oziq-ovqat mahsulotlarini olganingizga ishchonch hosil qiling.



Vacation (dam olish) funksiyasi faol bo'lib turganda, Coolselect Zone (sovuoqlikni tanlash zonasasi) funksiyasi ishlamaydi. Vacation (dam olish) funksiyasi o'chirilganda, Coolselect Zone (sovuoqlikni tanlash zonasasi) funksiyasi ishga tushadi.

③ Coolselect Zone (sovuoqlikni tanlash zonasasi)

Coolselect Zone (sovuoqlikni tanlash zonasasi) funksiyasi ishga tushirish uchun Coolselect Zone (sovuoqlikni tanlash zonasasi) tugmasini bosing.

Coolselect Zone (sovuoqlikni tanlash zonasasi) indikatori () yonadi va so'ngra siz go'sht va baliqni sovutkich ichiga qo'yishingiz mumkin.

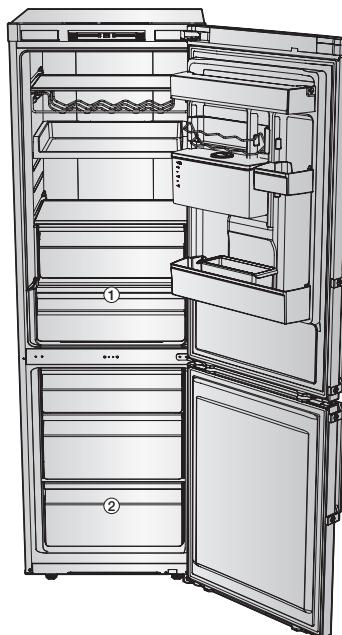
Coolselect Zone (sovuoqlikni tanlash zonasasi) tugmasini yana bir marta bosing, Coolselect Zone (sovuoqlikni tanlash zonasasi) indikatori () o'chadi va so'ngra siz sabzavotlarni sovutkich ichiga qo'yishingiz mumkin.



Vacation (dam olish) funksiyasi faol bo'lib turganda, Coolselect Zone (sovuoqlikni tanlash zonasasi) tugmasini bossa, u ishlamaydi.

Haroratni bildiruvchi signal (Faqat Coolselect zone (sovuoqlikni tanlash zonasasi) funksiyasiga ega bo'ilgan RB37J5**9**, RB37J5**5** modellar uchun)

- Elektr toki uzilganligi sabab muzlatkich bo'lmasi juda isib ketsa, haroratni anglatuvchi LED-chiroq lipillaydi va signal chalinadi. Ularni to'xtatish uchun Freezer (muzlatkich) yoki Fridge (sovutkich) tugmasini bosing.
- Ushbu ogohlantirish chiqishi mumkin:
- Muzlatkich ishga tushirilganda.
- Elektr ta'minotidagi uzilishi sababli muzlatkich bo'lmasi juda isib ketgan.



- Ba'zi xususiyatlari, jumladan Water tank (suv idishi) va Cool Select Zone (sovuoqlikni tanlash zonasasi) (**1**) funksiyalari jihoz modeliga qarab farqlanishi va ba'zilarida bo'imaslig'i ham mumkin
- Select Zone (sovuoqlikni tanlash zonasasi) va Fresh Zone (Barra mahsulotlar hududi) funksiyalarida meva va sabzavotlar muzlab qolishi mumkin. (Alohida xarid qilinadi)
- Ko'p miqdordagi oziq-ovqat mahsulotlarini tez muzlatish uchun, bunday mahsulotlari juda tez muzlaydigan eng pastdagisi tortmadan (**2**) foydalaning.

QO'SHIMCHA TOKCHA



Agar alohida xarid qilinadigan qo'shimcha tokcha ham olgan bo'lsangiz, eng pastki tortmadan (**2**) boshqa barcha tortmalarni olib tashlab, bu qo'shimcha tokchani o'sha eng pastki tortmaning shundoqqina ustiga joylashtiring.

Bu sovutkichning issiqlik va mexanik xususiyatlari ta'sir qilmaydi.

Muzlatkichning e'lon qilingan hajmi keltirilgan modellarning qo'shimcha tokchasi uchun olingan shu qismlar bilan hisoblangan.



YIG'ILUVCHI TOKCHADAN FOYDALANISH (QO'SHIMCHA XARID QILINADI)

Agar uzunroq idish yoki mahsulotlarni muzlatkichdag'i bu yig'iluvchi tokcha ustiga qo'ymoqchi bo'lsangiz, uni tagidan qo'yishingiz mumkin.

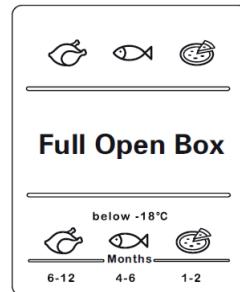
1. Tokchani sal ko'targan holda uni ichkariga suring.
2. To'liq ochilgan tokchadan foydalanmoqchi bo'lsangiz, yig'ilgan tokchani shunchaki tortishingiz mumkin.



Yig'iluvchi tokcha sovutkichdan tushib ketishi mumkin, undan foydalanayotganda va uni tozalayotganda ehtiyyot bo'ling.

MUZLATKICH BO'LMASINING XUSUSIYATLARI

Eshik panelida Frozen-food (muzlagan oziq ovqat mahsuloti) belgisi



Yugorida ko'rsatilgan raqamlar mahsulotning mumkin bo'lgan saqlanish muddatini bildiradi. Muzlatilgan mahsulot sotib olayotganda u mahsulotning ishlab chiqarilgan sanasi yoki sotilishi mumkin bo'lgan sanani tekshiring.

Oziq ovqat mahsulotlarini muzlatish

Yangi, aynimaydigan oziq-ovqat mahsulotlarini muzlatling. Muzlatilishi kerak bo'lgan oziq-ovqat mahsulotini muzlatib bo'lingan mahsulotlardan uzozroqda saqlang. Oziq-ovqat mahsulotlarining ta'mini yo'qtishi yoki qurib qolishining oldini olish uchun ularni zich yopiladigan idishlarga qo'ying.

Oziq-ovqat mahsulotini to'g'ri qadoqlash:

1. Oziq-ovqat mahsulotini paketga soling.
2. Ichidan barcha havosini chiqarib tashlang.
3. O'ramni zichlab mahkamlang.
4. O'ram ustiga mahsulot nomi va sana yozilgan yorliq yopishting.

Quyidagi materiallar bilan oziq-ovqatlarni o'rash tavsiya qilinmaydi:

Qadoqlash qog'ozi, yog' o'tmaydigan qog'oz, sellofan, chiqjindı qopchasi va ishlatalgan do'kon xaltalari.

Quyidagi materiallar bilan oziq-ovqatlarni o'rash tavsiya qilinadi:

Plastik pylonka, polietilen pylonka, alyumin folga va muzlatkich konserva idishlari. Ushbu mahsulottarni dilleringizdan sotib olish mumkin.

Quyidagi materiallar bilan o'ralgan oziq-ovqatlarni zichlab mahkamlash mumkin:

Rezina tasmalar, plastmassa qisoqlchlari,sovucca chidamli yopishqoq tasma yoki shu kabi materiallar. Xalta yoki polietilen puflab ochiladigan pylonkalar pylonka germetikasi yordamida zich yopilishi mumkin.

Muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotini saqlash muddati

Saqlash muddati oziq-ovqat mahsulotining turiga bog'liq. Sozlangan -18°C haroratda:

- Yangi tovuq go'shti (butun jo'ja go'shti), yangi so'yilgan go'sht (lahm, qo'g'iirlgan): 12 oygacha
- Baliq go'shti (yog'siz baliq go'shti, pishirilgan baliq), yangi mayda qisqichbaqa, mollyuska, kalmar: 6 oygacha
- Pitsa, sosiska: 2 oygacha

Saqlash muddatini quyidagi FDA veb-saytidan ko'rish mumkin
(<http://www.fda.gov/>).



- Agar siz bu muddatlarga riosa qilmasangiz, ovqatdan zaharlantishingiz qiyinoq kechadi.

O'ta muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotini sotib olish va saqlash

Muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotini sotib olayotganda quyidagilarga riosa qiling:

- Qadog'i buzilmaganini tekshiring.
- Sotilish kunini tekshiring.
- Supermarket muzlatkichi harorati -18 C yoki undan past bo'lishi zarur. Agar bunday bo'limasa, muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotining saqlanish muddati qisqaradi.
- O'ta muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotlarini oxirgi tartibda sotib oling. Oziq-ovqat mahsulotini gazetaga yoki sovuq paketga o'rang va uya olib keling.
- Uyda o'ta muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotini darhol muzlatkich bo'limasiga qo'ying. Muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotini saqlanish muddatigacha iste'mol qiling.

Muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotini muzdan tushirish

Qo'llash turiga ko'ra, quyidagliardan birini tanlagan holda bajaring:

- Xona haroratida.
- Sovutkich ichida.
- Elektroplitada, issiq havo purgagan yoki purkamagan holda.
- Mikroto'lqinli pech ichida.



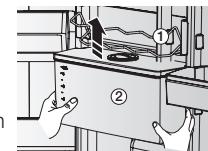
Muzdan tushishi boshlangan yoki muzdan tushib bo'lgan oziq-ovqat mahsulotini qayta muzlatmang.
Ovqat tayyorlab (qaynatib yoki qovurilib) bo'lmagunga qadar uni qayta muzlatib bo'lmaydi.

Muzlatilgan mahsulotlarni eng ko'p saqlash muddatidan ortiqcha muddat saqlamang.

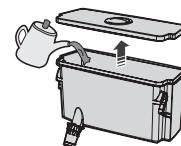
SUV CHIQRISH USKUNASIDAN FOYDALANISH (ALOHIDA XARID QILINADI)

Suv chiqarish uskunasi yordamida siz muzlatkich eshigini ochmay osongina sovuq suv olishingiz mumkin.

- Stakan turuvchi taglikni (1) teparoqqa ko'taring.
- Suv idishini (2) teparoqqa ko'tarib, chiqarib oling.
- Suv idishni chiqarib olish uchun uning har ikki tomonidagi dastasidan ushlab torting.
- Birinchi marta ishlatalishdan oldin suv idishning ichini tozalang.
- Suv idishni suv bilan to'ldiring, uning mustahkam turganiga ishonch hosil qiling, chunki undan uzoq muddat suv olishda foydalilanadi.
- 4,5 litr suv quyying. Agar bundan ko'p suv quyilsa, uning qopqoq'i yopilganda, suv toshib ketishi mumkin.
- Agar birinchi to'ldirilganda suv toma boshlasa, idishga taxminan 500 ml cha suv quyying.
- Suv idishi sovutkichda turganida uni suv bilan to'ldirish mumkin emas.
- 1-usul.
- Strelka yo'naliishida ochiladigan yumaloq qopqoqni ko'tarib suv to'ldirish.



- 2-usul
- Katta qopqoqni ushlab, ko'targan holda suv to'ldiring.

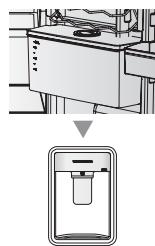


Suv idishini tozalab bo'lib, uni o'matayotganda suv chiqarish uskunasi zinch yopilganiga ishonch hosil qiling.. U suv oqishiga sabab bo'lishi mumkin.

- Suv idishni o'rnatib bo'lгандан so'нгsovutkich eshigini yoping.
- Eshikni yopgandan so'нгsuv chiqarish uskunasi jo'mragi tashqарida ekanligini tekshiring.



DIQQAT Suv idishni sovutkich eshigiga yaxhilab o'rnating.
Aks holda, suv idishi yaxshi ishlamasligi mumkin.
Suv idishisiz sovutkichni ishlatmang.
Aks holda, bu uskunadan samarasiz foydalanish muammosini keltirib chiqarishi mumkin.

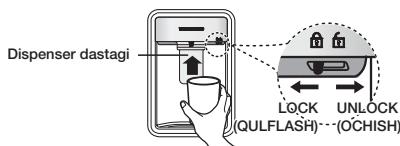


Suv idishini ma'danli suv yoki tozalangan svudan boshqa suyuqlik bilan to'ldirmang.

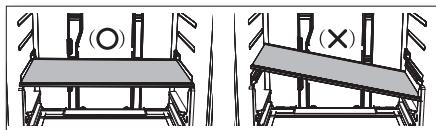
- Suv chiqadigan jo'mrak tagiga stakan ni qo'ying va ushbu stakan bilan asta suv chiqarish uskunasi dastasini bosing.
Suv sachrab ketmasligi uchun stakan suv chiqarish uskunasiga to'g'ri qo'yilganiga ishonch hosil qiling.



Quiflovchi qurilma "UNLOCK" (OCHIQ) holatga sozlang.
Suv faqat shu sozlamadagina chiqishi mumkin.



ICHKI QISMLARNI OLIB TASHLASH



Yig'ish vaqtida sovutkich tokchalarini to'g'ri holatda qo'ying va ularni chappa qilib qo'yamng. Bu tan jarohati yoki uskunaning shikastlanishiga sabab bo'lishi mumkin.



Tokchalarni o'rniga qo'yishda "Front" (old tomoni) yorlig'i bor qismi sovutkichning old qismiga qaratilishiga ishonch hosil qiling.

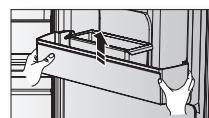


Tokchalar

Ikkala qo'lingiz bilan tokchalarni tepaga ko'taring va o'zingizga torting. (Shisha tokcha)

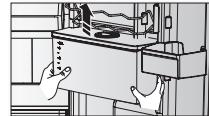


Tokchalarni chappa qilib yoki teskar qilib qo'yamng.
Tushib ketish xavfi bor.



Eshikning himoya materiali

Eshik himoya materialini ikki qo'llab yaxhilab ushlang va sekin tepaga ko'tarib, ularni chiqarib oling.



Suv idish

Stakan turuvchi taglikni teparoqqa ko'taring va suv idishni ikki qo'llab yaxhilab ushlab, sal tepaga ko'targan holda o'zingizga torting va u suv idishni chiqarib oling.



Sovutkich modeliga qarab suv idishi bo'lishi yoki bo'lmasligi mumkin.

Tortmalar

Barcha tortmalarni to'liq tortgan holda, ko'tarib chiqarib oling.

- Agar tortmalar eshikka tiziilib qolsa, tokchalarни olgandan so'ng u tortmani teparoqqa ko'targan holda chiqarib oling.



LED-CHIROQNI ALMASHRIRISH

Ichki yoki tashqi LED-chiroqlar kuyadigan bo'lsa, bu chiroq qopqog'i yoki LED-chiroqning o'zingiz chiqarib olmang.



Sizga xizmat ko'rsatuvchi agentlarga murojaat qiling..

SOVUTKICHNI TOZALASH

DANGER Tozalash uchun benzin, eritgich, Clorox™ dan(oqartirgichning bir tur) foydalanmang. Ular jihoz yuzasiga zarar yetkazishi va yong'in keltirib chiqarishi mumkin.

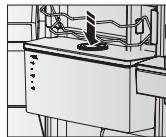


DIQQAT Sovutkich elektr tokiga ulangan holatda turganda, unga suv purkamang, chunki bu tok urishiga sabab bo'lishi mumkin. Jihozni benzin, eritgich yoki avtomobil yuvish vositasidan foydalangan holda tozalamang, chunki yong'in xavfi bor.

- Sovutkich elektr kabeli sanchqisini rozetkadan uzing.
- Yumshoq tuksiz lattani yoki qog'oz sochiqni suvda namlang.



Sovutkichni tozalalsh uchun hech qanday tozalash vositasidan foydalanmang, chunki u sovutkich rangini ketkazishi yoki unga shikast yetkazishi mumkin.



- Sovutkichning ichkari va tashqari qismalarini toza bo'lguncha artib chiqing va quriting.
- Sovutkich elektr kabeli sanchqisini rozetkaga ulang.



Suv chiqaruvchi uskunadan suv chiqmayotgan bo'lsa, suv idishining tepe qismini sekin bosing.

eshik holatini o'zgartirish (alohida xarid qilinadi)

ESHIK HOLATINI O'ZGARTIRISH (ALOHIDA XARID QILINADI)

Sovutkich eshigi holatini o'zgartirishdan oldin sovutkichni rozetkadan uzganiningizga ishonch hosil qiling. Samsung kompaniyasi eshik ochilish holatini o'zgartirish faqat Samsung kompaniyasi ma'qullagan servis xizmatlari tomonidan amalga oshirilishi zarurligini tavsya qiladi. Bu pulli xizmat bo'lib, uning haqini mijozning o'zi to'laydi.



Eshik ochilish holatini o'zgartirishga qilingan harakat tufayli yuzaga keladigan har qanday shikastlanishlar zavodning jihoga beradigan kafolati doirasiga kirmaydi.

Bu holat sababli so'ralgan har qanday ta'mirlash ishlari mijozning hisobiga pulli tarzda amalga oshiriladi.

1. Eshik ochilish holatini o'zgartirishga harakat qilishdan avval sovutkichning elektr tarmog'iidan uzilganiga va sovutkich ichidagi barcha oziq-ovqat mahsulotlari olib qo'yilganiga ishonch hosil qiling.
2. Agar mijoz ushbu qo'llanmada keltirilgan ko'rsatmalarni bajara olishda o'ziga ishonmasa, Samsung kompaniyasining malakali servis muhandisiga bu ishni amalga oshirishini so'rab murojaat qilinishi zarur.
3. Eshik holati o'zgartirilishi zahoti sovutkichni rozetkaga ulamang va kamida bir soat kuting.

Kerakli asboblar

Keltirilmagan		
Keltirilmagan	Qo'shimcha qism	
Uchi qo'shish ishorasi shaklidagi buragich (+)	Uchi ayirish ishorasi shaklidagi buragich (-)	11 mm kalit

Keltirilmagan	Qo'shimcha qism

8 mm naychali kalit (boltlar uchun)

Oshiq-moshiq qopqog'i / Eshik oralig'i qopqog'i

Sovutkich eshigini yechish

1. Eshikning simlar bo'lmasi qopqog'ini oling.



Faqat "RB37*" modeli



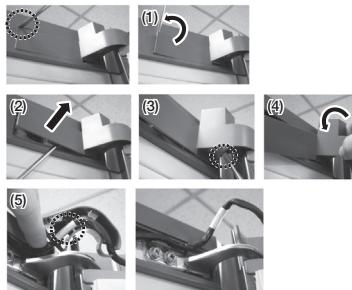
2. Eshik oralig'i qopqog'ini chiqaring.



Faqat "RB37*" modeli



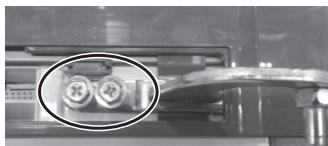
3. Quyidagi rasmda ko'rsatilgandek ilgakni itarish uchun oshiq-moshiq qopqog'ini oling.
 - Uchi ayirish ishorasi shaklidagi buragichni tijib, 1-rasmda ko'rsatilgandek uni joyiga qo'ying.
 - 2-rasmda ko'rsatilganidek, qopqoqni tepega burab chiqarib, 3-rasmda ko'rsatilganidek ilgakni bosing. (Uni juda qattiq bosib, oshiq-moshiq qopqog'i ostidagi simga zarar yetkazib qo'ymaning)
 - 4-Rasmdagisi A ni bosgan holda 5-rasmdagidek qo'il bilan chiqarib oling.



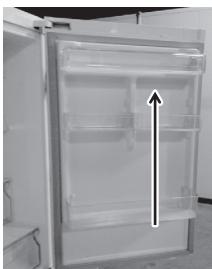
4. Sovutkich eshigiga kelgan simlarni uzing. (Faqat tashqi displayi bor modellar uchun).



5. Burama mixni chiqarib oling.
(Eshikni yechayotganda uni tushirib yuborishdan ehtiyoj bo'ling.)



6. Eshikni tepaga ehtiyojkorlik bilan ko'targan holda o'tradagi oshiq-moshiqdan sovutkich eshigini chiqarib oling.



Eshik og'ir, uni olishda o'zingizga jarohat yetishidan ehtiyoj bo'ling.

7. Uchi qo'shish ishorasi shaklidagi buragich yordamida o'tradagi oshiq-moshiq burama mixlarini buragan holda uni chiqarib oling.



Sovutkich eshigi oldinga qulab tushishi mumkin, shuning uchni uni ushlab turing.

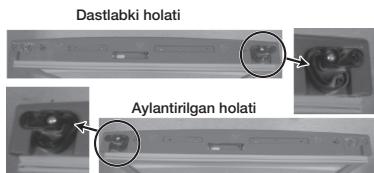
8. Eshikni tepaga ehtiyojkorlik bilan ko'targan holda pastki oshiq-moshiqdan sovutkich eshigini chiqarib oling.



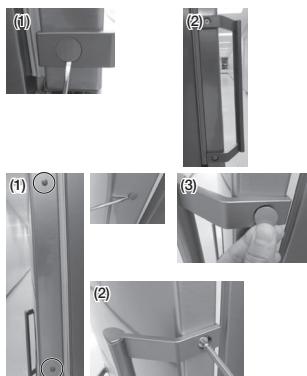
Eshik og'ir, uni olishda o'zingizga jarohat yetishidan ehtiyoj bo'ling.

9. Dastasini chapdan o'ng tarafga oling.
Sovutkich va muzlatkich eshigining pastki o'ng qismidan burama mixlarini chiqarib oling. Auto Closer (avtomatik yopqich) dastagini o'ngdan chap tarafga o'tkazing.
(Auto Closer (avtomatik yopqich) dastagi, har birining burama mixlari)





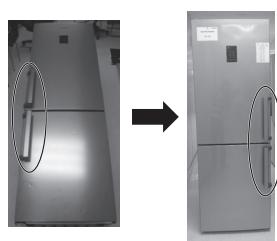
10. Uchi ayirish ishorasi shaklidagi (-) buragich yordamida dastadagi mix qopqog'ini va burama mixlarni chiqarib oling.



Uchi ayirish ishorasi shaklidagi (-) buragich yordamida mix qopqog'ini chiqarib oling va dasta hamda dasta qopqo'gini o'rnatning.

DIQQAT Mix qopqog'ini olishda tirmashdan ehtiyyot bo'ling.

11. Mix qopqog'ini joyiga qo'ying.



12. Burama mix va uning qopqo'gi holatini o'zgartiring.
Uchi ayirish ishorasi shaklidagi ingichka buragich yordamida uni chiqarib oling.



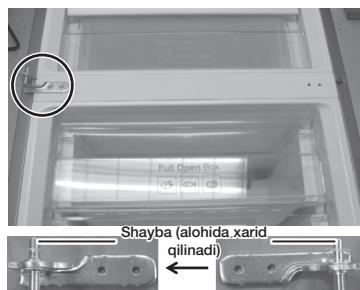
DIQQAT Uni bajarish davomida o'zingizga jarohat yetishidan ehtiyyot bo'ling/

13. Sovutkichni ehtiyyotkorlik bilan orqasiga yotqizing.
Oyog'iini va pastki oshiq-moshiqni chiqarib oling (burama mixlarini soat strelkasiga qarshi tomonga burang).

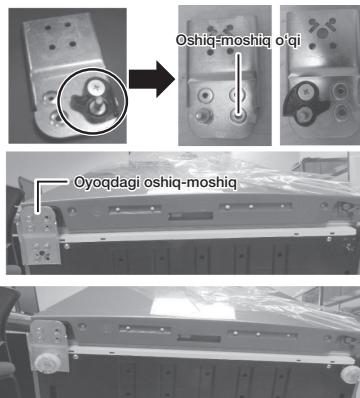


DIQQAT Sovutkichni shikastlanishdan himoya qilish maqsadida karton qog'ozdan katta bo'lak qirqib oling vasovutkich tagiga ushbu karton bo'lagini qo'ying

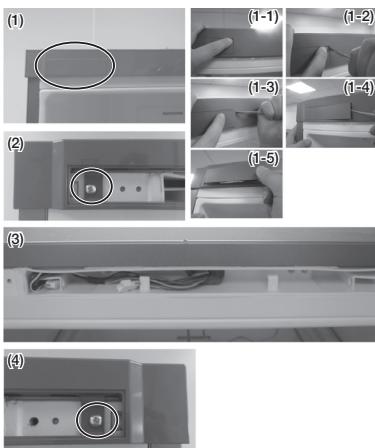
14. Uchi qo'shish ishorasi (+) shaklidagi buragich yordamida o'tradagi oshiq-moshiqni qo'yинг.
(O'tradagi oshiq-moshiqni qo'yishdan avval shaybani ko'ndalang holda o'mating.)



15. Pastki oshiq-moshiq va oyoq holatini almashtiring. (O'ng-> Chap)
Sovutkich eshigini o'tadagi oshiq-moshiqqa qo'ygandan so'ng pastki oshiq-moshiqni qo'ying.
- Avtomatik yopqich yo'naltirgichi va oshiq-moshiq o'qini yechib oling.
 - Oshiq-moshiq o'qini va avtomatik yopqich yo'naltirgichini ushbu rasmdagidek o'rnatung.



16. (1) rasmdagidek, nazorat yopqichi ustidan nazorat qopqoqchani olib tashlang.
Burama mixni chiqaring va nazorat yopoichini (2) chiqarib oling, eshikning simlar bo'lmasini (3) sovutkich eshigiga qarama-qarshi tomonga yo'naltirgan holda almashtiring (faqt eshidiga display bor modellar uchun).
(4) rasmdagidek nazorat yopqichini burama mix yordamida o'rnatung.



17. Rasmdagidek, eshikning simlar bo'lmasini sovutkich eshigiga qarama-qarshi tomonga yo'naltirgan holda almashtiring.



18. Yuqoridagi oshiq-moshiq o'qini ajratib olish uchun 11 mm li kalitdan foydalaning.
Yuqoridagi oshiq-moshiqni aylantiring va uning o'qini joyiga qo'ying.



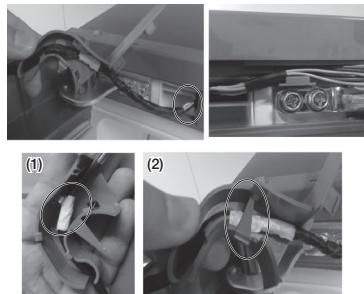
19. Teshikni kattalashtirish uchun yuqoridagi oshiq-moshiqni kiriting va sovutkich eshigini o'matish uchun yuqoridagi oshiq-moshiqni oling.



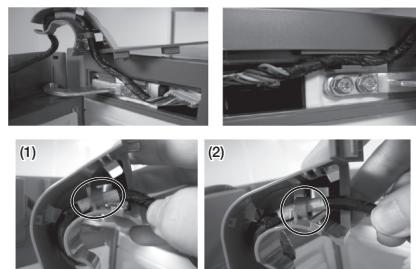
O'rnatish bosqichlari

1. Yuqoridagi oshiq-moshiqni sovutkich eshigiga o'rnatung.
2. O'tadagi oshiq-moshiqni sovutkich eshigiga o'rnatung.
3. Yuqoridagi oshiq-moshiqni joyiga kiriting.
4. Burama mixni joyiga burab kiriting.

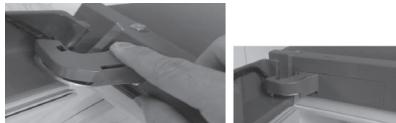
20. Simni ulang va uni nazorat yopqichi ichiga kriting.
 Oshiq-moshiq qopqog'i ichiga simlarni kriting va oq lentali qism (1) rasmdagidek joylashishi zarur,
 Mahkamlagichni (2) rasmida ko'rsatilgandek qilib yig'ib qo'y mang.



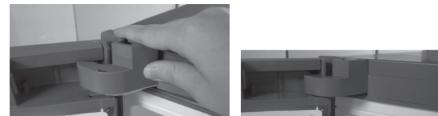
Faqat "RB37*" modeli



21. Oshiq-moshiqni bir-birga moslash uchun oshiq-moshiq qopqog'iini yig'ing.



Faqat "RB37*" modeli



22. Orqa tarafdag'i eshik oralig'i qopqog'ini (qo'shimcha qism) o'rnating.



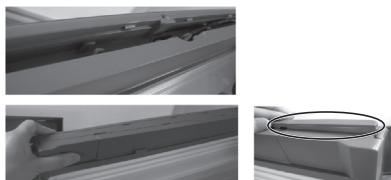
Faqat "RB37*" modeli



23. Eshikdagi simlar bo'lmasi qopqoqni sovutkich eshigining yuqori qismiga qo'ying va uni mustahkam o'nashishi uchun bosit qo'ying. Simlar eshikdagi simlar bo'lmasining orqa tarafida joylashgan bo'lishi zarur.



Faqat "RB37*" modeli



24. Nazorat qopqog'ini joyiga qo'ying.



25. Sovutkich ma muzlatkich qistirmalarini yechib oling va uni 180° ga aylantirgandan so'ng joyiga qo'ying.

Eshik qistirmalari yaxshi joylashganiga ishonch hosil qiling.

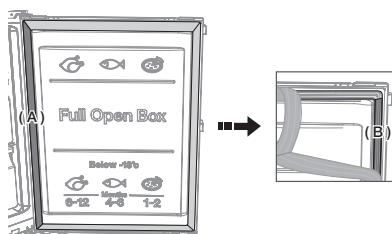
Aks holda shovqin chiqishi yoki shabnam hosil bo'lishi mumkin va bular jihozning yaxshi ishlashiga salbiy ta'sir qiladi.



26. Eshiklar yaxshi ishlayotganiga ishonch hosil qiling.



Sovutkich eshigini aylantirsangiz, muzlatkich eshigi qistirmasini va ichki chap qistirmani (**A**) olib tashlang.
So'ngra, ichki qistirmani o'ng tarafga (**B**) o'rnatting.
 180° ga burgandan keyin muzlatkichning eshik qistirmasini qistiring.
(Faqat RB29****B, RB31****B, RB32****B modellar uchun)



nosozliklarni tuzatish

MUAMMO	YECHIM
Jihoz to'la quvvat bilan ishlamayapti yoki harorat juda yuqori.	<ul style="list-style-type: none"> Elektr kabel sanchqisi to'g'ri ulanganini tekshiring. Old paneldagi harorat nazorati to'g'ri sozlanganmi? Quyosh nuri jihozga to'g'ridan-to'g'ri tushmoqdamasi yoki jihoz yaqinida issiqlik manbalari bormi? Jihozning orqa tarafi devorga juda yaqinmi?
Sovutkich ichidagi oziq-ovqat mahsuloti muzlab qolgan.	<ul style="list-style-type: none"> Old paneldagi harorat nazorati eng sovuq haroratga sozlanganmi? Atrofdagi harorat juda pastmi?
Noodatiy ovozlar eshitilmoqda.	<ul style="list-style-type: none"> Jihozning qattiq va tekis polga o'rnatilganini tekshirib ko'ring. Jihozning orqa tarafi devorga juda yaqinmi? Yot jismilar jihozning orqasiga yoki tagiga tushib ketganmi? Shovqin jihozning kompressordidan chiqiyaptimi? Turli aksessuarlar qisqarganda yoki kengayganda chiqillagan ovoz eshitiladi.
Jihozning old burchaklari va yon tomonlari issiq va kondensat suv hosil bo'la boshladi.	<ul style="list-style-type: none"> Kondensat suv hosil bo'lischening oldini olish maqsadida jihozning old burchaklarida issiqlika chidamlari naychalar o'matilgan. Atrofdagi harorat ko'tarilsa, bu doim ham samara beravermaydi. Shunga qaramay, bu me'yoriy holat emas. Juda nam ob-havo sharoitida havodagi namlik jihozning sovuq yuzasi bilan to'qnashganda jihozning yuzasida kondensat suv hosil bo'lishi mumkin.
Jihoz ichida bilqillayotgan suyuqlik ovozini eshitishingiz mumkin.	<ul style="list-style-type: none"> Bu jihoz ichini sovitadigan sovituvchi moddadir,
Jihoz ichidan yoqimsiz hid kelmoqda.	<ul style="list-style-type: none"> Sovutkich ichida biror aynigan oziq-ovqat mahsuloti bormi? O'tkir hidli oziq-ovqat mahsuloti (masalan baliq) zich va mahkam qilib o'rلانligiga ishonch hosil qiling. Sovutkichingizni muntazam tarzda tozalab turing va aynigan yoki shunday shubha ostidagi oziq-ovqat mahsulotlarini tashlab yuboring.
Jihoz devorlarida muz qatlami hosil bo'ldi.	<ul style="list-style-type: none"> Sovutkich ichida saqlanayotgan oziq-ovqat mahsulotlari havo chiqadigan teshikni yopib qo'yganmi? Havo aylanishini yaxshilash maqsadida oziq-ovqat mahsulotlari orasida bo'sh joy bo'lischeni ta'minlang. Eshik to'liq yopilganmi?
Jihozning ichki devorlarida va sabzavotlar atrofida kondensat suv hosil bo'ladi.	<ul style="list-style-type: none"> Tarkibida suv miqdori ko'p bo'lgan oziq-ovqat mahsuloti yuqori namlik darajasi bilan usti yopilmagan tarzda saqlanmoqda yoki eshik uzoq muddat davomida ochiq qoldirilgan. Oziq-ovqat mahsulotini qopqoqli yoki zich yopiladigan idishlarda saqlang.

Xona harorati chegaralari

Bu sovutkich/muzlatkich jihozning texnik ma'lumotlari tushirilgan yorliqda ko'rsatgan harorat sinfiga mos ravishda xona haroratida ishslash uchun mo'ljallangan.

Sinf	Belgi	Atrof muhit harorati (°C)
		IEC 62552 (ISO 15502)
Cho'ziqmo'tadil	SN	+10 dan +32 gacha
Mo'tadil	N	+16 dan +32 gacha
Subtropik	ST	+16 dan +38 gacha
Tropik	T	+16 dan +43 gacha



Ichki haroratga sovutkich/muzlatkichning joylashuvi, atrof-muhit harorati va eshkni oshib turishingiz chastotasi kabi omillar ta'sir qilishi mumkin.

Bu omillarni kompensatsiya qilish uchun tegishli tarzda haroratni sozlang.

Usbu sovutgichjni to'g'ri chiqitga chiqarish (Elektr va elektronika jihozlari chiqindisidi)

(Chiqindilarini ajratgan holda yig'ish tizimiga ega bo'lgan mamlakatlarga tegishli)

Uzbek



Mahsulot, aksessuarlar yoki bosma nashrlardagi ushbu markirovka ushbu mahsulot va uning elektron yordamchi qurilmalarining (masalan, zaryadlash qurilmasi, naushniklar, USB kabeli) xizmat muddatlarini o'tab bo'lganlaridan keyin boshqa maishiy chiqindilar bilan birgalikda chiqitga chiqarib bo'lmasligini ko'rsatadi. Keraksiz buyumlarni nazoratsiz tarzda chiqitga chiqarish tufayli atrof-muhitga yoki odamlarning safotmatliklariga yetkazilishi mumkin bo'lgan zararlarning oldini olish uchun ko'rsatilgan elementlarni tashlab yuborilayotgan qurilmaning boshqa qismalaridan ajratib oling va moddiy resurslardan oqilonla tarzda takroran foydalanishga ko'maklashish uchun ulardan qayta foydalaning.

Uyda foydalanuvchilar ekologik jihatdan xavfsiz tarzda qayta foydalanish uchun ushbu qurilmalarni qaerda va qanday topshirish mumkinligi to'g'risida ma'lumotlar olish uchun o'zlarini ushbu mahsulotni xarid qilgan chakana sotuvchiga yoki mahalliy hokimiyat ofisiga murojaat qilishlari kerak.

Biznes bilan shug'ullanuvchi foydalanuvchilar o'zlarining ta'minotchilari bilan bog'lanishlari va xarid shartnomasi qoidalari va shartlari bilan tanishishlari kerak. Ushbu mahsulot va uning elektron aksessuarlarini tashlab yuboriladigan boshqa tijoriy chiqindilar bilan birgalikda chiqitga chiqarmaslik kerak.

Mahsulotni xavfsiz ravishda chiqitga chiqarish yoki qayta ishslashga oid batafsil ma'lumot olish uchun www.samsung.com manzilidagi veb-saytimizga tashrif buyuring yoki quyidagi Samsung kompaniyasining butun dunyo bo'y lab qo'llab-quvvatlash markazlariga murojaat qiling.

Butun dunyo bo'y lab SAMSUNG bilan bog'laning

Agar Samsung mahsulotlari to'g'risida savol yoki fiqlarlingiz bo'lsa,

SAMSUNG kompaniyasining xaridolarga xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

Козогистон Республикаси, Алматы ш., 050059, Аль-Фараби куч. 36, блок Б, 3 этаж

00-800-500-55-500 (GSM: 7799)

www.samsung.com/support



DA68-02833R-25